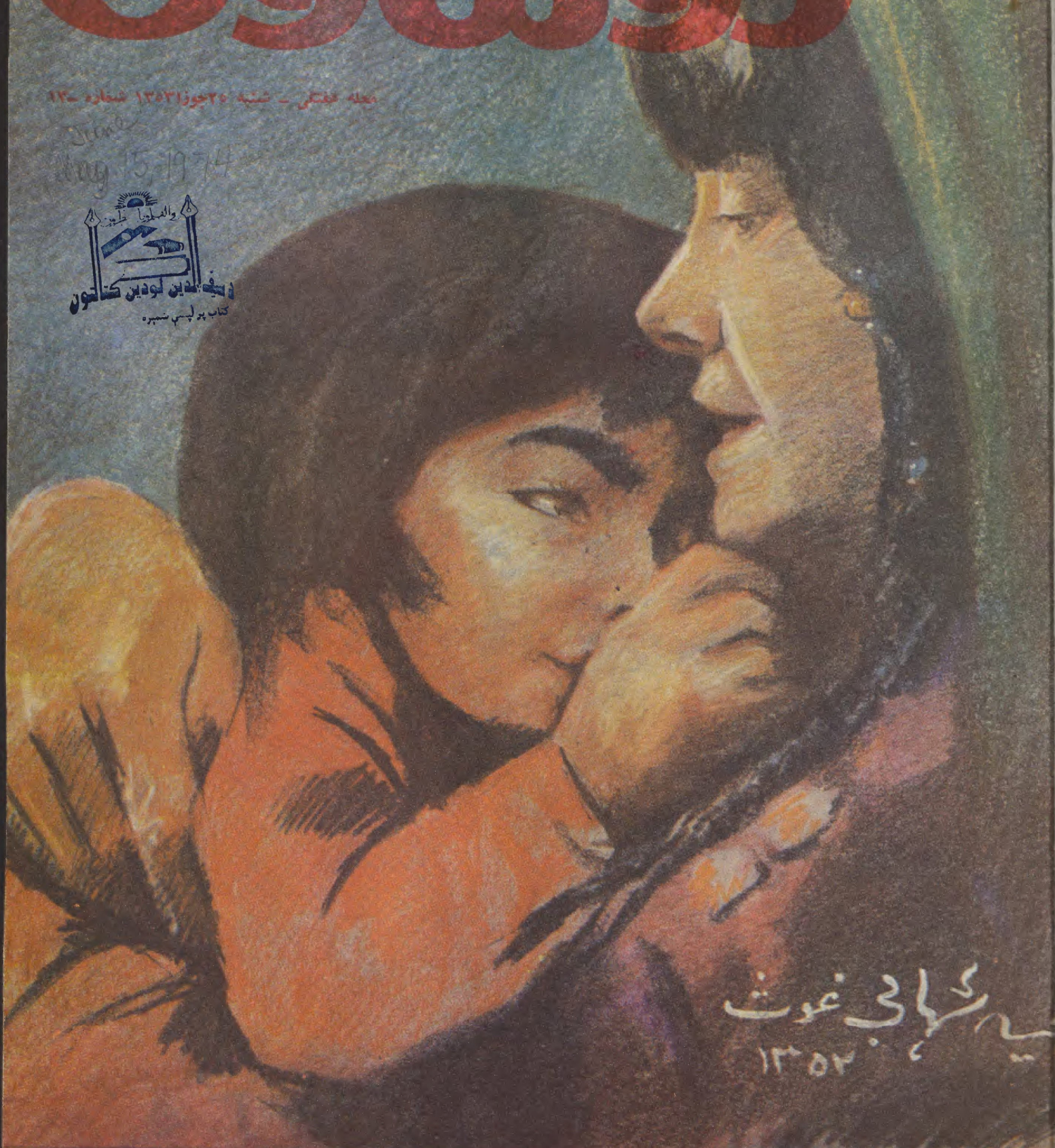


0272

# ژوندون

مجله هفتگی - شنبه ۲۵ جوزا ۱۳۵۳ شماره ۱۲۸

June  
May 15, 1974



په کورني غوث  
۱۳۵۲

ژوندون روز ۲۴ جوزا به همه مادران عزيز کشور تبریک و تهنیت می گوید



# اعلامیه مشترک جمهوری افغانستان و اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی



در دعوتیکه از طرف بنیاد محمد داود رئیس دولت و صدر اعظم افغانستان در مسکو ترتیب یافته بود، بنیادلی نیکولای بود گورنی صدر هیات رئیسه شورای عالی اتحاد شوروی و الکسی کاسیگین صدر اعظم اتحاد شوروی و وزیر امور خارجه اتحاد شوروی و بنیادلی محمد داود رئیس دولت افغانستان بهیئت ایشان بودند.

بنیادلی محمد داود رئیس دولت و صدر اعظم جمهوریت افغانستان بنا بدعوت هیات رئیسه شورای عالی اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی و حکومت شوروی از تاریخ چارده الی هزده جو زای سال ۱۳۵۳ از اتحاد شوروی بازدید رسمی و دوستانه ای بعمل آوردند.

بنیادلی محمد خان جلال وزیر تجارت، بنیادلی علی احمد خرم وزیر پلان و بنیادلی وحید عبدالله معین سیاسی وزارت امور خارجه جمهوریت افغانستان بهیئت ایشان بودند. بین بنیادلی محمد داود ول. ای. برینزف منشی عمومی کمیته مرکزی حزب کمونیست اتحاد شوروی، ن. و. بودگورنی عضو دفتر سیاسی کمیته مرکزی حزب کمونیست اتحاد شوروی و صدر هیات رئیسه شورای عالی اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی و ا. ن. کامیگین عضو دفتر سیاسی کمیته مرکزی حزب کمونیست اتحاد شوروی و رئیس شورای وزیران اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی، ا. ا. گرومیکو عضو دفتر سیاسی کمیته مرکزی حزب کمونیست اتحاد شوروی و وزیر امور خارجه اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی مذاکرات و مباحثات صورت گرفت که در آن اشخاص ذیل نیز اشتراک نمودند:

از طرف افغانی:

بنیادلی محمد خان جلال وزیر تجارت، بنیادلی علی احمد خرم وزیر پلان، بنیادلی وحید عبدالله معین سیاسی وزارت امور خارجه.

بنیادلی نور احمد اعتمادی سفیر کبیر جمهوریت افغانستان در اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی و بنیادلی عبدالقیوم منصور معاون مدیریت روابط اقتصادی وزارت امور خارجه.

از طرف شوروی:

بنیادلی ای. و. ارخیپوف معاون رئیس شورای وزیران اتحاد شوروی سوسیالیستی.

بنیادلی س. ا. سکاچکوف رئیس کمیته دولتی شورای وزیران اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی برای روابط اقتصادی خارجی.

بنیادلی م. م. کو زمین معین اول وزارت تجارت خارجی و بنیادلی ا. م. پوزانف سفیر کبیر اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی در جمهوریت افغانستان.

در جریان این مذاکرات که در محیط صمیمانه تفاهم متقابل و سطح عالی اعتماد صورت گرفته بود مسائل انکشاف و تحکیم مزید روابط دوستانه و حسن همجواری بین افغانستان و اتحاد جماهیر شوروی و همچنین موضوعات مبرم بین المللی مورد علاقه طرفین تحت غور و بررسی قرار گرفت.

رئیس دولت جمهوری افغانستان و زعمای اتحاد جماهیر شوروی با کمال رضایت مندی متذکر شدند که اصول دوستی، حسن همجواری، تساوی حقوق، احترام متقابل بحق حاکمیت و عدم مداخله در امور داخلی که از طرف

افغانستان را برسمیت شناخت. طرفین با کمال رضایت مندی خاطر نشان کردند که علائق دوستی و حسن همجواری بین جمهوریت افغانستان و اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی که مملو از روحیه اعتماد و تفاهم متقابل میباشد با موفقیت توسعه می یابد و اظهار عقیده راسخ نمودند که علائق همه جانبه و همکاری در ساحت مختلف بین دو کشور به نفع مردمان افغانستان و شوروی و به نفع صلح جهانی در آینده نیز به صورت مداوم انکشاف نموده عمیق تر خواهد گردید.

زعمای شوروی به رئیس دولت جمهوری افغانستان در قسمت انکشاف اقتصاد ملی اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی و رشد انکشاف زندگی مردم شوروی در ساحت کار و فعالیت

های آن در صحنه بین المللی جهت عملی ساختن پروگرام صلح مصوبه بیست و چارمین کانگرس حزب کمونیست اتحاد شوروی معلومات دادند.

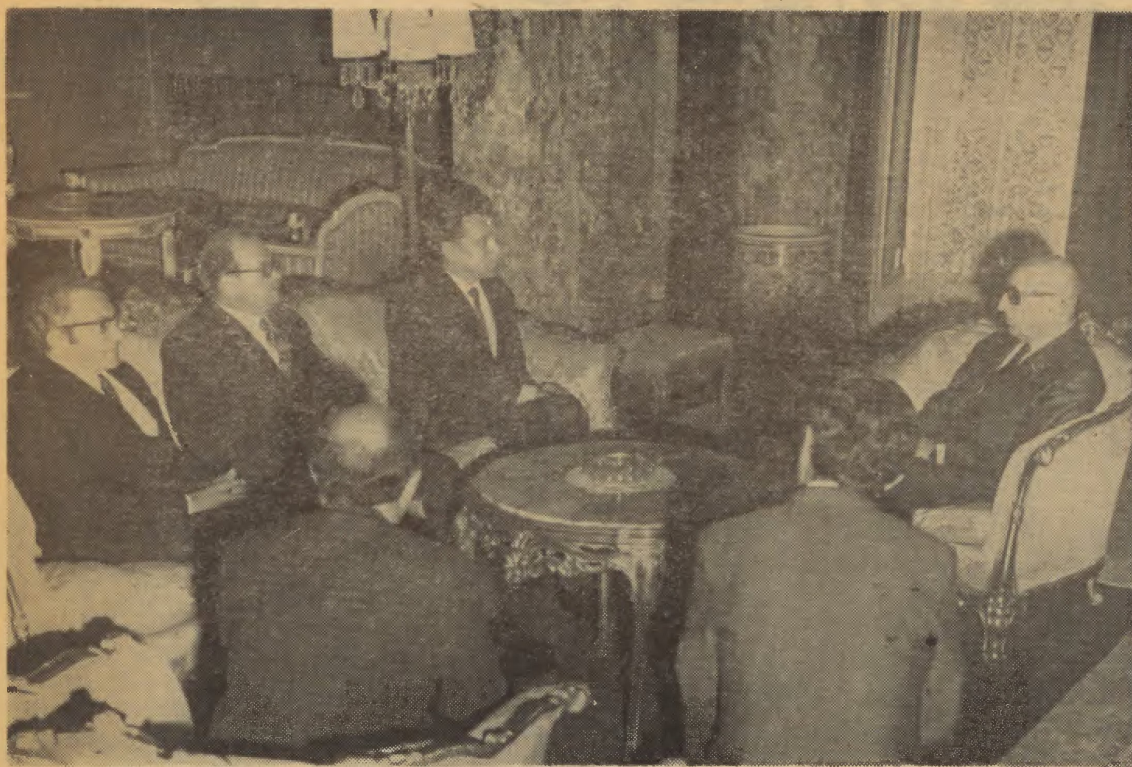
طرف افغانی موفقیت های مردم شوروی را در کلیه ساحتات زندگی و نقش اتحاد شوروی را در صحنه بین المللی منبئ بر تخفیف کشیدگی و تحکیم صلح جهانی و پشتیبانی از مبارزه مللی که در راه استقلال ملی صلح و پیشرفت اجتماعی و مبارزه علیه تجاوز امپریالیستی و یوغ استعمار مینماید ارزش بسزایی را قائل گردید.

رئیس دولت جمهوری افغانستان از تغییرات بزرگ و تحولات مترقی اقتصادی و اجتماعی جمهوریت افغانستان که در نتیجه انفاذ نظام جمهوری صورت گرفته است و همچنان بقیه در صفحه ۶۰



# رئیس دولت و صدراعظم بناغلی را زیر

## پذیرفتند



ریاست عمو می دفتر ریاست جمهوری اطلاع داد که بناغلی محمد داؤد رئیس دولت و صدراعظم ساعت یازده قبل از ظهر ۲۲ جوزا بناغلی رایز معین وزارت خارجه جمهوری مردم هنگری را برای ملاقات در قصر ریاست جمهوری پذیرفتند \* درین موقع بناغلی وحید عبدا لله معین سیاسی وزارت امور خارجه بناغلی محمد اکبر رئیس عمو می دفتر جمهوری و بناغلی پالنت مال سفیر کبیر غیر مقیم هنگری در کابل نیز حاضر بودند \* بناغلی رایز بدعت رسمی وزارت امور خارجه اخیرا به کابل آمده است \*

بناغلی محمد داؤد رئیس دولت و صدراعظم هنگامیکه معین وزارت خارجه جمهوری مردم هنگری را در قصر ریاست جمهوری پذیرفته و با وی صحبت می نمایند در عکس معین سیاسی وزارت امور خارجه و بعضی از ذوات معینی وزارت خارجه هنگری و سفیر کبیر غیر مقیم آن کشور در افغانستان نیز دیده می شوند .

## در پیامی بمناسبت روز مادر رئیس دولت و صدراعظم فرمودند:

### رشد شخصیت از دامن مادر آغاز می یابد

با کمال مسرت روز فرخنده بوطن اهدا میکنند و بیشتر مادر را در نخستین سال افتخار فرزند صالح بامادر فرزند است، مادر به طفل جمهوریت افغانستان بکافه میرسد . کشور ما مادران آئین زندگی میدهد او را در مادران اوجمند تهنیت میگویم نامادری درد امان خود پروریده زندگانی در برابر دشواریها و موفقیت شانرا در تربیت که فرزندان بزرگ برای معرکه استوار و پایه دار میسازد تا سالم، مفید و مؤثر فرزندان شان درین روز گار مهم کشور دانش تقدیم کرده اند . آرزو میکنم . تا فرزندان با و مربی اساسی و اولی نسل امروز و سازندگان فردای مملکت اند در حقیقت بنیان گذاران واقعی جوامع بشری میباشند . توانائی مردم يك جامعه مربوط بمعيار دانش و تربیه افراد آنست که از آغوش ما در اساس گرفته قوام میپذیرد . رشد شخصیت از دامن مادر آغاز می یابد و تکامل میکند

طفل خود باشد بزرگترین را در پای بیروق جمهوریت به عنصر برای شخصیت، اخلاق تمنای مردم افغانستان و وطن پرستی است . بسازند . مادرانیکه درست و جایب خود را ادا مینمایند در حقیقت وطن و اجتماع خود را می سازند و افتخار همیشگی نصیب شان میگردد . بهمان اندازه که وظایف مادر مهم و خطیر است احترام مادر عظیم و مقام او شایسته تکریم است . دولت جمهوری به امیدواری بیشتر برای تقویت مادی و معنوی مادران در نظام جمهوری و قدر دانی از مقام والاو خدمت سترگ مادر که هسته گذار کانون خانواده و رشد فرزندان وطنند توجه کامل دارد . آرزو مندیم مادران محترم متوجه این وجایب مهم و عظیم خود بوده موافق به نیاز مندی های کشور قبول عصر فرزندان پرو رشی دهند که با تقوی و فضیلت زندگی امروز و فردای وطن

را در پای بیروق جمهوریت به تمنای مردم افغانستان و وطن پرستی است . بسازند . مادرانیکه درست و جایب خود را ادا مینمایند در حقیقت وطن و اجتماع خود را می سازند و افتخار همیشگی نصیب شان میگردد . بهمان اندازه که وظایف مادر مهم و خطیر است احترام مادر عظیم و مقام او شایسته تکریم است . دولت جمهوری به امیدواری بیشتر برای تقویت مادی و معنوی مادران در نظام جمهوری و قدر دانی از مقام والاو خدمت سترگ مادر که هسته گذار کانون خانواده و رشد فرزندان وطنند توجه کامل دارد . آرزو مندیم مادران محترم متوجه این وجایب مهم و عظیم خود بوده موافق به نیاز مندی های کشور قبول عصر فرزندان پرو رشی دهند که با تقوی و فضیلت زندگی امروز و فردای وطن



# رئیس دولت و صدراعظم بناغلی عبداللطیف الاحمد را پذیرفتند

تیکرامهای تبریکه به لندن ومانیلا  
مخا بره گردید  
مدیریت اطلاعات وزارت امور خارجه  
خبر داد که از طرف بناغلی  
محمد داود رئیس دولت و صدراعظم  
تیکرام تبریکه به مناسبت سالگرد تولد  
علیه حضرت الیزابت دوم ملکه انگلستان  
عنوانی موصوفه به لندن مخابره شده  
است.

همچنان مدیریت اطلاعات وزارت امور  
خارجه خبر داد که از طرف بناغلی محمد  
داود رئیس دولت و صدراعظم به مناسبت  
روز ملی فلپین تیکرام تبریکه عنوانی  
بناغلی فردیناند مار کوس رئیس جمهور  
آلکسور به مانیلا مخابره شده است.

## بناغلی را نیز با

## دو کشور

## محمد حسن شرق ملاقات کرد

بناغلی راین معین وزارت امور خارجه  
جمهوریت مردم هنگری ساعت ده قبل از  
ظهر ۲۲ جوزا بادنکور محمد حسن شرق  
معاون صدارت عظمی ملاقات نمود.  
درین وقت سفیر کبیر غیر مقیم هنگری  
درکابل نیز حاضر بود.  
فراریک خبر دیگر بناغلی راین ساعت  
۴ بعد از ظهر بابناغلی محمد خان چلاگر  
وزیر تجارت و به ساعت شش بعد از ظهر بناغلی  
علی احمد خرم وزیر پلان نیز ملاقات  
کرد.

طی این ملاقات ها روی موضوعات  
مورد علاقه اقتصادی و تجارتی بین دولت  
جمهوری افغانستان و جمهوری مردم  
هنگری مذاکراتی صورت گرفت.  
همچنان بناغلی راین ظهر روز ۲۳ جوزا دعوت  
نهاد یافتار بناغلی وحید عبداللهمین  
سیاسی وزارت امور خارجه در هو تسلا  
انتر کانتی نتا ل ترتیب داده بود که در آن  
بناغلی محمد اکبر رئیس عمومی دفتر  
ریاست جمهوری اراکین وزارت امور  
خارجه و سفیر کبیر غیر مقیم هنگری در  
کابل اشتراک داشتند.

احمد الجابر الصباح سفیر کبیر غیر مقیم  
کویت در کابل و اعضای هیات کویتی نیز حاضر  
بودند.  
هیات اقتصادی کویت روز گذشته بدعوت  
وزارت پلان برای انجام یک سلسله مذاکرات  
اقتصادی بین دو کشور وارد کابل شده است.  
قرار یک خبر دیگر بناغلی عبداللطیف  
الاحمد آمر صندوق کویتی برای انکشاف  
اقتصادی عربی و رئیس هیات اقتصادی کویت  
ساعت ۹ صبح روز ۲۳ جوزا بادنکور محمد حسن  
شرق معاون صدارت عظمی ملاقات بعمل

ریاست عمومی دفتر ریاست جمهوری اطلاع  
داد که بناغلی محمد داود رئیس دولت و  
صدراعظم ساعت ده قبل از ظهر روز ۲۳ جوزا  
بناغلی عبداللطیف الاحمد آمر صندوق کویتی  
برای انکشاف اقتصادی عربی و رئیس هیات  
اقتصادی کویت را برای ملاقات در قصر ریاست  
جمهوری پذیرفتند.

در این موقع بناغلی علی احمد خرم وزیر  
پلان، بناغلی وحید عبداللهمین سیاسی  
وزارت امور خارجه، بناغلی محمد اکبر رئیس  
عمومی دفتر جمهوری، بناغلی شیخ ناصر محمد



بناغلی رئیس دولت و صدراعظم هنگامیکه هیات اقتصادی کویت رادر قصر ریاست جمهوری پذیرفتند

## در تمویل ۲۱ پروژه اتحاد شوروی همکاری اقتصادی و تخنیکی خود را بر از داشته است

هاییکه اتحاد شوروی در تطبیق آن آمادگی  
همکاری اقتصادی و تخنیکی خویش را بر از  
کرده است در چوکات یک پلان دور نما می  
موجب ایجاد تغییرات مثبت در اقتصاد  
افغانستان خواهد شد. و عوامل استفاده  
وسیعتر را از منابع طبیعی و زراعتی کشور  
فراهم خواهد ساخت.  
وزیر پلان افزود بیست و یک پروژه ای  
که همکاری اقتصادی و تخنیکی آنرا  
اتحاد شوروی با افغانستان وعده داده در  
ساحات احداث پروژه آبیاری و دستگاههای  
برق، ساختمان فابریکه ذوب مس،  
توسعه فابریکه کود کیمیاوی و برق، -

طی مسافرت بناغلی محمد داود رئیس  
دولت و صدراعظم به اتحاد شوروی  
مساعدت مالی و معاضدت اقتصادی و  
تخنیکی برای تطبیق یک تعداد پروژه ها در  
کشور مورد بحث قرار گرفت.  
دولت اتحاد شوروی طی پانزده سال  
اخیر که در قسمت تمویل پروژه های  
انکشافی افغانستان سهم پر جسته داشت  
یکبار دیگر آمادگی صمیمانه خویش را در  
مورد کمکهای اقتصادی، مالی و تخنیکی  
به جمهوریت افغانستان را بر از داشته  
است.

بناغلی علی احمد خرم وزیر پلان  
ضمن توضیح مطالب متذکره گفت پروژه

## قوانین مالییه مواد استهلاکی و جواز سیر عراده جات نافذ گردید

علاو تاسر مایه گذارینا یکیکه تحت  
قانون سرمایه گذاری خصوصی داخلي  
وخارجی منظور گردید. و مواد استهلاکی  
تولید میدارند صرف نظر از امتیازات  
مالیاتی قانون مذکور از مالییه مواد استهلاکی  
معاف شده نمیتوانند.

کذا با اساس این قانون مالییه مواد  
استهلاکی در ختم هر سه ماه قابل پرداخت  
بوده و در ظرف سی روز بعد از ختم سه ماه -  
پرداخته میشود. در غیر آن برای هر ماهی  
ایکماه لیه تادیه نمیشود مطابق ماده -  
بازدهم این قانون جریمه میشود.

منبع در زمینه مالییه جواز سیر عراده -  
جات مو تودی علاوه نمود که به منظور  
استفاده از سر کما و جاده های عمومی مالییه  
بالای عراده جات مو تودی به موجب احکام  
این قانون وضع میگردد.

بر اساس تصویب مجلس عالی وزرا و  
منظوری رئیس دولت قوانین مالییه مواد  
استهلاکی و جواز سیر عراده جات داخل  
هفته ماده در شماره هفتم جریده رسمی -  
مورخه ۱۵ جوزا نشر و نافذ گردید.  
بمو جب این قانون مالیاتی با لایفی  
واحد مواد استهلاکی که در فابریکسه  
های داخلی تولید و در کشور فروخته می  
شود مبلغ ثابتی طبق جدول مندرجه ماده  
سیزدهم این قانون تعیین گردیده است.  
همچنین بالای تمام مواد استهلاکی  
که ذریعه مو لید به شمول شرکتهای  
سپاهي شرکت های محدود المسوولیت  
تصدیهای دولت قصد یهای مختلف، -  
شرکتهای تضامنی و موسساتیکه به  
تولید اشیا واستخراج معادن و سایر  
اشکال تولید اموال اشتغال دارند مالییه  
گذاشته شده است.



# باقرائت پیامر هېر ملی ماروز مادر

## درسراسر کشور تجلیل گردید

نامه نگاران می افزاینده حاضرین محافل بااستماع پیام یناغلی محمد داؤد رئیس دولت و صدراعظم که از مقام مادر قدردانی فرموده اند باایزاز احساسات استقبال نموده آنرا مطرب تشویق همه مادران کشور برای تربیه اولاد سالم خواندند .

نامه نگاران باختر می نویسنده محافل امسال روز مادر نسبت بهسالهای گذشته باشکوهتر تجلیل گردید .  
همچنان دراین محافل برای مادران نمونه درولایات جوازیکه ازطرف نما یندگیهای میرمنو تولنه وسایر موسسات تهیه شده بود اهداگردید .

بقیه در صفحه ۶۹

گردید .  
خبر نگار باختر می افزاید که به مناسبت این روز به مستحقین پروژه صحنی شیوکی و موسسه صحت طفل لباس توزیع گردید .  
روز خجسته مادر طی محافلیکه روز ۲۳ و روز ۲۴ جوزا درولایات کشور ترتیب یافته بود پیام یناغلی رئیس دولت و صدراعظم که بدین مناسبت شرف صدور یافته بود قرائت گردید .  
نامه نگار باختر از ولایات اطلاع میدهد که دراین محافل مادران نمونه ، والیان ، صاحب منصبان ارشادردوی جمهوری ، مامو دین ، شاگردان معارف ، نویسندگان و شعرا اشتراک نموده بودند .

درپوهنتون کابل تجلیل گردید . درین محفل بعداز آنکه پیام رئیس دولت و صدراعظم توسط پوهندوی دکتور محمد حیدر رئیس پوهنتون قرائت گردید محفل باقرائت اشعار واجراء بکنمایش نامه و کنسرت به پایان رسید .  
همچنان روز مادر طی محافلی در کلب جوانان کتابخانه های عامه وزارت اطلاعات و کلتور تجلیل شد .

قرار یک خیردیگروز ۲۳ جوزا باین مناسبت محافلی درتالار زینب ننداری ، سیلوی مرکز محبس انائیه کابل ، فابریکه نساجی بگرامی و پروژه صحنی شیوکی ترتیب شده بود که دران یکده زیاد مدعوین اشتراک نموده بودند طی این محافل مقالات درباره ارزش مقام مادرقرائت

باپیام یناغلی رئیس دولت و صدراعظم روز مادر طی محفل باشکوهی از طرف میرمنو تولنه عصر روز جمعه ۲۴ جوزا درتالار زینب ننداری تجلیل گردید .

محفل باتلاوت آیات چند ازقرآن عظیم الشان افتتاح گردید وبعد ازآنکه سرود ملی نواخته شد پیام رئیس دولت و صدراعظم که باین مناسبت شرف صدور یافته بود توسط میرمن صالحه فاروق اعتمادی رئیس میرمنو تولنه قرائت گردید که بااحساسات گرم وبا کفزدنهای ممتد حاضرین بدرقه شد .  
در محفل باشکوهی که بمناسبت این روز خجسته دردمیرمنو تولنه ترتیب شده بود میرمن زینب داؤد خانم یناغلی رئیس دولت و صدراعظم ، یناغلی محمد نعی و خانم محترمه شان ، دکتور محمدحسن شرق ، عده ای از اعضای کمیته مرکزی ، اعضای کابینه ، صاحب منصبان ارشادردوی جمهوری ، مامو دین عالیترینه ملکی ، والی کابل ، عده کثیری از مدعوین بسا خانم های شان حضور بهم رسانیده بودند .  
طی این محفل بعد ازآنکه مادران ممتازسال مادران قابل قدر و نویسندگان و هنر مندان معرفی گردیدند جوازیکه تهیه شده توسط محترمه میرمن زینب داؤد خانم یناغلی رئیس دولت و صدراعظم به آنها اهدا گردید .

درین محفل میرمن صالحه فاروق اعتمادی رئیس میرمنو تولنه بیانییه ای در باره اهمیت روز مادر ایراد کرده وهم درین محفل ترانه های جمهوریت ، ترانه های مادر توسط اطفال و پکتون میرمنو تولنه ووزارت معارف و سروده شد که طرف استقبال گرم حاضرین قرار گرفت .

خبر نگار باختر می افزاید مادران ممتاز که حایز جایزه گردیده اند قرار ذیل اند :  
میرمن زلیخا واعلی مادر ممتاز درجه اول ازولایت کابل ، میرمن بیگمنساء مادر ممتاز درجه دوم ازولایت بلخ ، میرمن آمنه مادهممتاز درجه سوم از ولایت کابل ، میرمن صفورا سکندری مادر ممتاز درجه سوم از ولایت کابل میرمن معصومه مادر ممتاز درجه چارم ازولایت کابل . ومادران قابل قدر عبارت اند از :  
میرمن زهره از ولایت کندهار ، میرمن بی بی حاجی ازولایت پکتیا ، میرمن کوکول ازولایت ننگرهار و میرمن محبوبه سلطانی از ولایت ننگرهار .

تعقیب این روز خجسته که بمصادف با ۲۴ جوزا می باشد محفل بزرگی ازطرف دافغانستان خاندوی تولنه در سینمای آریانا قبل از ظهر روز ۱۳ جوزا برگزار گردید .

محفل باتلاوت آیات چند از قرآن عظیم الشان افتتاح گردیده و پس ازآنکه سرود ملی جمهوری نواخته شد پیام رهبر ملی ما که باین مناسبت شرف صدور یافته است توسط دکتور نعمت الله پژواک وزیر معارف قرائت گردید .

خبرنگار باختر می نویسد که به تعقیب قرائت پیام یناغلی رئیس دولت و صدراعظم وزیر معارف بیانییه ای ایراد کرده ومتعاقبا عده از منسوبین خاندوی مضامین ، مقالات و اشعار پیرامون مقام مقدس مادر قرائت کردند وترانه جمهوریت وترانه مادر توسط زمربهای خاندوی خوانده شد .

محفل بااجرای کنسرت خاصی توسط هنر مندان وادیو افغانستان درحوالی ساعت یازده و نیم پایان یافت .

خبر نگاران باختر می نویسنده که شاگردان لیسه هاومکاتب شهر کابل نیزروز ۲۳ جوزا ضمن احتفالات و کنفرانس های صنفی باقرائت پیام رهبر ملی ماروز مادر در تجلیل نمودند وچریده هایی به این مناسبت انتشارداند .  
همچنان روزخجسته مادر طی محفل روز ۲۴ جوزا



محترمه زینب داؤد خانم یناغلی محمد داؤد رئیس دولت و صدراعظم هنگام بریدن کیک سالگرد مادران ممتاز سال

حسب هدايت حكومت

## برای کوپون داران صابون توزیع میگردد

ارزاق قبلا با وزارت تجارت را جمع به فرار دادتورید صابون از خارج به تماس شده بود که آن وزارت اخیرا قرارداد هایی را با کمپنی های صابون در خارج عقد کرده است که باوردان درآینده نزد يك ضرورت وی متذکرشد فلا دریدل هر پار چه احتیاطی کوپون مامو دین ماهوار دو کلچه صابون داده میشود ولی بعد از تو رید صابون ازخارج وتبیه آن از طریق فابریکه های کشور تمداذ توزیع به شش کلچه بلند خواهد رفت .

انجنیر عبدا لملک رئیس سمپین ذر شرکت مفت در نظر است سالانه بیش از يك ملیون کلچه صابون رخت شو یو سی تاچپل هزار کلچه صابون حمام به دسترس ریاست ارزاق گذاشته شود .

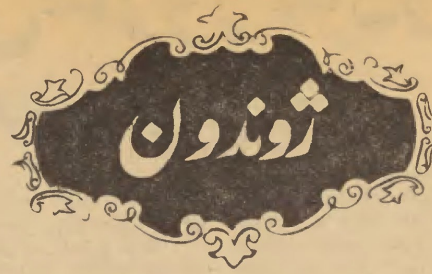
صفحه ۵

شوی و صابون حمام مازاد شرکت موصوف از طریق ریاست ارزاق به کوپون داران عرضه میگردد .  
وی علاوه کرد برای جلوگیری از بلند رفتن قیمت صابون در بازار به شرکت سبای می صنایع افغان پلچر خنیز هدايت داده شده تا مقدار کافی صابون تولید خود را از طریق ریاست ارزاق بفروشد .  
برساند .  
یناغلی محمد آصف متذکر شد ریاست

نظریه هدايت حكومت ، ریاست عمومی ارزاق و احتیاجات عامه وزارت مالیه منظور جلوگیری از صعود قیمت صابون در بازار ترتیب توزیع صابون را از طریق مغازه های مربوط برای مامو دین ، کارگران واجیران دولت گرفته است .

یناغلی محمد آصف رئیس ارزاق مفت باسناد توافقی که بین آن موسسه و شرکت سمپین ذر بعمل آمده صابون رخت





شماره ۱۳ شنبه ۲۵ جوزا ۱۳۵۳ برابر ۲۴ جمادی اول مطابق ۱۵ جون ۱۹۷۴

## روز مادر

مادر موجودیست سزاوارستایش و احترام فراوان، بخاطر رنج‌های بیکرانه‌ای که برای رشد و تربیه فرزندانش متحمل میشود و بخاطر نقش سازنده‌ای که در جامعه بازی میکند... ازینقرار مادران دارای مقام والا و شکوهمندی در جامعه می‌باشند.

برای اینکه از مقام منبع ما در قدردانی بعمل آمده باشد روزخجسته ویر میمنت مادر روز ۲۴ جوزا باشکوه ترازهروقت دیگردرسرتاسر افغانستان تجلیل گردید.

مقام ما در از آنجهت واجداحترام و ستایش است که تهداب گذار و شخصیت فرزندان نیک و عنا صرسالم برای جوامع اند. این مادر است که رسالت عظیم را در تربیه فرزندانش به عهده میگیرد و تلاش زیادی درین راه بخرج میدهد. موقف زن در سهمگیری جوانب مختلف کارهای اجتماعی و حیاتی در کشور ما از دیرزمان قابل تذکر و یادآوری است. نهضت طبقه نسوان که ده سال قبل بتاسی از اندیشه‌های نیک رهبر عالیقدر ما بوجود آمد، برای طبقه نسوان زمینه بیشتر میسر گردید تا در امور اجتماعی سهم فعال بگیرند.

بسیاری از مادران را میشناسیم که در پهلوی تربیه فرزندانش، تحت شرایط بسیار دشوار به کارهای اجتماعی نیز تن داده‌اند. تا بدین وسیله امراد معیشت نموده و فرزندان صالح و سالم تحویل جامعه بدهند. بگذار زنی را ستایش کنیم که مادر است. مادری که بخاطر تربیه فرزندانش در بدترین شرایط شب و روز کار کرده و دقیقه از اندیشه آنها فارغ نبوده است، تاهدف والای که در تربیه فرزندانش داشته برآورده شود.

ماروز خجسته ویر میمنت مادر را به تمام مادران کشور تبریک و تهنیت گفته آرزو می‌بریم فرزندان نیز همیشه وظیفه و مسئولیت خود را در مقابل مادران درک کرده و همیشه کارهای کنند که والدین همایون ویکه توقع دارند از آنها را ضعیف نباشند. و مسئولیت عظیم و خطیر که مادران در تربیه فرزندان شان داشته آنها نیز برای شکوفایی و آبادانی مملکت در شرایط که نظام جمهوریت در کشور مستقر است همیشه کوشا و فعال باشند.

تصمیم قاطع  
، خلل ناپذیر  
و دوام دار یک  
ملت میتواند  
اورایه هدف  
عالی اش برساند

## در دفتر مدیر

«درین روز ها که هوا بسیار گرم شده و تند باد های شدید توأم با گرد و خاک کثافات را بر هر طرف می پراکند، اگر توجه جدی در قسمت حفظ الصحة محیطی مبذول نکرده امکان بروز و شیوع امراض مختلف موجود است.

حفظ الصحة محیطی در قدم اول از وظیفه اساسی خود مردم است که بایست در زمینه توجه زیاد مبذول گردد. اکثر دوکانداران در اطراف واکتاف شهر که دوکانهای شان بدون قفسه است میوه تازه را بالای مردم بفروش میرسانند، از آن گذشته یکتعداد از طوایف دوره گردنه تنها میوه بلکه آب، شیرین و غیره مواد را به مردم عرضه میدارند که اگر میوه در دست شسته نشود امکان بروز مریضی های مختلف در وجود یک نفر موجود است. صحت اطفال خورد سال که اصولاً توجه باین امر ندارند بیشتر ازین ناحیه به خطر مواجه است. فکر میکنم قدم نخست از وظیفه تمام مدوکانداران و طوایف است تا در زمینه توجه نموده و مواد خوراکی دست داشته شان را با جالی ها و تکه های سفید و پاک بپوشانند و هم وظیفه تمام فامیل ها است که در زمینه توجه نموده و مواد خوراکی را بعد از آنکه خوب شسته شود، بخورند. این نامه را یکی از دوستان و خوانندگان خوب مجله ژوندون بنیاعلی عبدالباقی برای ما فرستادند و ما بدون اندک تغییری آنرا به نشر رساندیم.

بخاطر آنکه راستی هوا سخت گرم شده و تجربه نشان میدهد که مریضی های گونه گون درین فصل شیوع میابد که اگر با مراقبت و توجه به یک سلسله مسائل ابتدایی صحی جلو نشو و نما جرائیم و میکروب های مختلف را نگیریم امکان دارد امراض مختلف بروز نموده و در اسرع وقت در اطراف واکتاف شهر شیوع یابد.



# اَسْلَامُ وَ زَنْدَگِیْ

## عقیده و وطن

قسمت دوم

ج - در راه یثرب:

حضرت محمد (ص) با ابو بکر صدیق پس از سپری شدن چند روز از آنجا بیرون شدند و با سواری شتر راه خویش را در وادی های گسترده و هموار بجا نب یثرب باز کردند، با متانت ده می پیمودند و با آنکه قدم بدم از مکه و حدود آن دور و دور تر میشدند باز هم از خطر آن دشمنان سر سخت و کینه جو مطمئن نبودند .

قبایل قریش و قبی مساعی خویش را برای پیدا کردن محمد (ص) بی نتیجه یافتند بالاخره بعنوان آخرین چاره فاصله کردند که هر کس بتواند محمد (ص) را به قتل برساند و یا گرفتارش نموده نزد ایشان حاضر کند مستحق یکصد شتر جایزه خواهد گردید. یکصد شتر ثروت بسی نظری بود که بجز درید ل همین قیمت میر شده نمیتوانست ، ثروتی که مسله مرگ و زندگی و مسله سر نوشت بحساب می آمد.

شخصی موسوم به سراقه با غلامش که هردو در شجاعت و کوری قبی نه داشتند برای دریافت این جایزه کا ندید شدند و مردم نیز همه باور کردند که

اینکار تنها و تنها از سراقه و غلام نامی اش ساخته است ، اسپهای تازی و کم نظیر خویش را سوار شدند و شمشیرها کشیدند و بدین منظور راه بیابان های یثرب را در پیش گرفتند، یاد یکصد شتر جایزه هر لحظه بر شجاعت آنها می افزود و همچنین های سوزنده ایشان بهلولی اسپ هارا میسو زانند .

محمد (ص) و همراهان از مکه خیلی دور شده بودند که حتی در نظر بعضی ایشان دیگر خطری از ناحیه قریش متوجه آنها متصور نبود.

درین لحظات ابو بکر صدیق چشم های خود را بسوی عقب در صحرا افکند و عمیق نگاه کرد گفت درنگاه من از آن سوی صحرا گردوخاکی بلند میشود و دیگران نیز چشمهید او را تایید کردند که غباری در صحرا هست ولی باید این غبار سم اسپ های قریش باشد که بدنبال ما افتاده اند و ما را تعقیب کرده اند، این مرد و خال نزدیک و نزدیک تر میشد ، ناگهان مشا هده کردند که اسپ یکی از آنها سرنگون بر زمین افتاد، پس از لحظه ای چند دوباره سوار

اسب گردید و همانطور بدنبال ایشان براه افتادند.

در مرحله اخیر که بسیار نزدیک رسیده بودند و بر اسب های خویش نهیب میزدند و شمشیرهای خود را از غلاف بیرون آورده بودند برخی از همراهان محمد (ص) از شنیدن خشن سراقه و شجاعت و دلیری که او در میان مردم مکه دارد بسیار دو هراس افتادند و حتی گفتند که دیگر فاصله ای باقی نیست و در هر صورت آنها رسیده اند، باید از شتر پیاده شویم و با ایشان مصاف دهیم، اما حضرت محمد (ص) می فرمود -

قسمت دوم

شخصیت های بزرگ اسلامی را معرفی میکند

## حضرت عثمان بن مظعون (رض)

باز چنین پیش آمد ها مواجه بود بعد تا اینکه به مدینه منوره هجرت نمود .

همراز زهری از خارجه بن زید بن ثابت از امام العلاء روایت میکند که گفت پیغمبر اسلام بایکده مهاجرین در مدینه فرود آمدند و مردم انصار هر کدام شخصی را بحیث مهمان و همسایه میخواستند بیدار نکردند تا اینکه میان همه قرعه انداختند .

ابو السائب عثمان بن مظعون از سهمیه مایه بود جنگ بدر بر قوع پیوست و من آنرا درین جنگ بصفت یک افسر در کار و یک سر باز باایما مشا هده کردم که در راه خدا و اسلام چنان شمشیر میزد که باعث تعجب همگان قرار گرفت.

همسر عثمان بن مظعون روزی به خانه پیغمبر اسلام داخل میشود و ازواج مطهرات از شوهرش می پرسند در جواب میگوید روز همیشه روزه دار و در شب بیدار خوابی میکند در این اثنا پیغمبر علیه السلام به خانه می آید و از واج مطهرات حالت عثمان بن مظعون را برای شان اطلاع می دهشد و فتنه پیغمبر اسلام بن مظعون را ملاقات میکند برایش میگوید بمن خبر رسید که تو روز و روزه گرفته شب بیدار خوابی

او بیخت درین گیر و دار ابن مظعون (رض) ببنایی یک چشم را از دست داد و لیست برایش گفت که ای عثمان اگر در جوار من می بودی البته از نابینایی بصیرت محروم نمی شدی . این مظعون در جواب گفت باکی ندارد چشم من سالم است و من در جوار پروردگار من نهایت خرسندم این پیش آمد ها همه دلالت بقوت اراده و ثبات ایمان میکند .

روزی که گذشت و عثمان بن مظعون رض

از ع : هبا

بزرگ تو بود که برای سه مرتبه اسب مرا سرنگو نکرد تا آنکه اینک دیگر توان از جا بلند شد و در آن موجود نیست ، آرزو متدمل خواهی و التماس را بیدیری و دعا کنی که اسب من دو بار به سلا مست از جایش بر خیزد و قدرت حرکت و رفتار پیدا کند و بحالت اولی اش بر گردودم در هر جاییکه باشم از تو از دعوت و حمایت خواهم کرد و من به عظمت اسمانی تو اعتراف دارم، محمد (ص) دعا کرد و آن اسب دوباره بحال اول خود درآمد و از جا بر خاست و آماده حرکت شد .

درین مرحله نیز امکان نجات پیامبر اسلام در آن حال غیر مسلح بود و در برابر این غول پیکران مسلح ، بهلولانیکه جوانان مکه در برابر ایشان نامی از شجاعت برده نمی توانستند غیر متصور بود ولی باز هم خدایش او را نجات داد و دشمنش را سر افکنده و متفاد ساخت .

با قیاداد

می نمایم وی در جواب گفت ای پیغمبر خدا این امر حقیقت دارد من چنین میکنم پیغمبر اسلام گفتند ای عثمان خداوند مرا به رهبا نیت نه رستاده است و بپشتی بن دین آنست که عملش و اعتدال داشته باشد بدون شک جسم جسود اهل تو براست حقی دارند باید نماز بگذاری و روزه بگیری و افطار کنی .

ابن مظعون (رض) شخص عابد و خدا جو بوده از دانشمندان اصحاب بحساب می آید و از حیا زیاد برخوردار بود چنانچه بد میدید که همسرش عورت وی را ببیند و این امر نیز بحضرت رسول علیه اسلام رسید برایش گفت چرا ازین امر حیا نموده بد میبندای زیرا خداوند همسرت را برای تو ترا به همسرت لباس گردانیده است فاطمه عورت مرا می بیند . وی در جواب گفت ای پیغمبر خدا (ص) شما خود اینکار را بکنید سپس ابن مظعون رخصت شد پیغمبر اسلام گفتند ابن مظعون شخص با حیا است سر انجام این صحابا به جلیل القدر مریض مدحی که منجر به مرگ او شد مبتلا گردیده پیغمبر اسلام وقتی داخل شد در حالت سجده دنیا را ترک نموده است از چشم رسول خدا آنقدر اشک ریخت و او را بوسید که اشک رسول خدا (ص) بر خسار عثمان بن مظعون جاری شد و پیغمبر اسلام تا قبر چنانچه او را مشایعت نمودند و در جنته البقیع بخاک سپردند .

انالله وانا لیه راجعون

زمانیکه دفن گردید پیغمبر علیه السلام فرمودند چنانکه شخصی که از میان ما رفت پسرش سائب و برادرش قدامه بن مظعون از وی احادیث بسیار روایت کرده اند .



# مسافرت تاریخی نکسن در شرق میانه

کامل فیصله نامه نمبر ۲۴۲ ماه نومبر ۱۹۶۷ شورای امنیت ملل متحد بنیان گذاری شده میتواند و این هم با نیستی متضمن منافع تمام اعراب به شمول مردم فلسطین باشد.

آنها تأیید نمودند که تاهین صلح از طریق مذاکرات دوا مدار و پیگیر میسر شده میتواند.

نکسن وسادات تاسیس کمیسیون های مشترک همکاری را تحت ریاست وزیر خارجه امریکا و وزیر خارجه جمهوری عربی مصر تأیید نمودند قابل تذکر است که تاسیس این کمیسیون ها در ماه می سال جاری اعلام شده بود و درین مسافرت پیشرفت و انکشاف آن تقاضا شده است.

در بیانیه مشترک هر دو کشور علاوه بر همکاری های اقتصادی و غیره موضوع انرژی ذروی نیز شامل بوده است. درین مورد گفته شده است که از زمان آغاز دوره اتوم انرژی ذروی از طرف تمام ملل بحیث یک تیغ دو دم تلقی میشود که هم میتواند در امور صلح بکار برود و هم در امر تباهی مردم بکار انداخته شود. چونکه ایالات متحده امریکا با تضمین اینکه باید مراقبت و محافظت روی آن صورت بگیرد انرژی ذروی با اختیار یکده کشور های دیگر گذاشته است بناء درین زمینه یک ریکتور ذروی را با اختیار جمهوری عربی مصر نیز میگذارد تا ازان در امور صلح آمیز استفاده بعمل آید.

رئیس جمهور امریکا از سادات دعوت نمود تا از ایالات متحده امریکا دیدن نماید.

نکسن در عربستان سعودی از طرف ملک فیصل پادشاه آنکشور استقبال گردید هنگام مسافرت نکسن در عربستان سعودی پادشاه آنکشور گفت بدون شناختن حق مسلم مردم فلسطین و احترام به این حق از جانب اسرائیل و بدون تخلیه مکمل تمام سرزمینهای اشغالی از طرف اسرائیل صلح در شرق میانه ناممکن است. قرار است نکسن به تعقیب مسافرت خود در عربستان سعودی وارد دمشق شده و با حافظ الاسد رئیس جمهور سوریه ملاقات و مذاکره

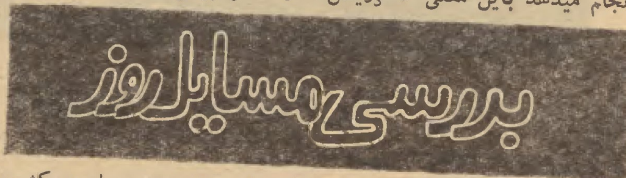
بقیه در صفحه ۵۹

ژنون

اروپایی ایالات متحده امریکا نیز زیان کشید.

همچنان گفته میشود که نکسن در مسافرت شرق میانه خویش در یک موضوع داخلی آنکشور نیز سود خواهد برد. این موضوع عبارت از اقتضای و اثر گیت است که قبل از مسافرت نکسن به شرق میانه به شدت خود جریان داشته و هر آن با ارتباط به این موضوع مواخذه و استعفیای رئیس جمهور امریکا تقاضا میشود. بمصرین عقیده دارند که سفر نکسن در شرق میانه با بیانات پذیرایی ها و ملاقاتهای او روی پرده تلویزیون امریکا جلوه نظر تمام افراد آنکشور قرار گرفته و بدین ترتیب آراء عامه مردم امریکا را درین قضیه تغییر خواهد داد.

با این اهداف نکسن به مسافرت خود ادامه میدهد و قبلا در جمهوریت عربی مصر مورد استقبال مردم آنکشور قرار گرفته و مذاکرات و ملاقات های با انورالسادات رئیس جمهور عربی مصر انجام داد. در ختم مسافرت رئیس جمهور امریکا در مصر بیانیه ای نشر شد که در



آن راجع به روابط دو کشور از اقتصادی و کلتوری گرفته تا اجتماعی و سیاسی همه مطالبی درج شده است.

در بیانیه گفته شده است که هر دو کشور با حفظ سیستم های سیاسی و اقتصادی همدیگر و با حفظ اینکه حق دارند هر راهی را که میخواهند در امور اقتصادی اجتماعی سیاسی و کلتوری برای خود اتخاذ کنند و بدون آنکه در امور داخلی یکدیگر مداخله نمایند روابط بین همدیگر را احترام کرده آزادی سیاسی و موجودیت خویش را به نظر احترام می بینند هر دو جانب تأیید نمودند که صلح جهانی و تضمین ادامه آن ایجاب آنرا میکند که در شرق میانه صلح تأمین گردد و وسایل پیشرفت و انکشاف درین ساحه جستجو شود البته صلح عادلانه و با واکم با تطبیق

موضوع دومی عبارت است از مساله جدا ساختن قوا در جبهه جولان که همین حال در حال تطبیق است. بدون شک این کار هم تأثیر مثبتی بر روحیه عربها داشته است که نه تنها مردم سوریه از نتایج آن متحسین شده اند بلکه سایر مردم عرب نیز آنرا به نظر قدر دانی می بینند.

بهر حال رئیس جمهور امریکا در قبال همین موفقیت های وزیر خارجه ایالات متحده امریکا مسافرت خود را به شرق میانه آغاز کرد هدف مسافرت او به شرق میانه طوریکه خودش قبل از حرکت خود از واشنگتن توضیح نموده عبارت است از سهم گیری بیشتر آنکشور در امر اجرای اهداف سیاست خارجی ایالات متحده امریکا که در آن حق آزادی و تأمین امنیت کشور ها در نظر گرفته میشود.

باید توضیح نمود که نکسن درین مسافرت خود نخست از همه با در نظر داشت فعالیت های صلح را که هنری کیسنجر یک حرکت تأییدی را انجام میدهد باین معنی که درین

سفر نشان میدهد آنچه کیسنجر انجام داده مورد تأیید وی، حکومت مردم امریکا است. علاوه بر رئیس جمهور امریکا درین مسافرت خود بیشتر روی این امر خواهد کوشید که اعتماد مزید مردم و حکومت کشور های عربی را کمایی کند چه همکاری ها و معاونت های وسیع ایالات متحده امریکا به اسرائیل نارضا ییتی های زیاد اعراب را سبب شده است چنانچه در جنگ ماه میزان سال گذشته این امر به وضاحت دیده شد یعنی عربها علاوه بر آنکه عملا در جبهه بمقاومت اسرائیل پیکار نمودند با همکاران و معاونت دهندگان آن هم در مبارزه بودند.

و این مبارزه را بوسیله سلاح برای نفت انجام دادند. درمقا طعه نفتی اعراب علاوه بر یکده کشور های

ریچارد نکسن رئیس جمهور ایالات متحده امریکا مسافرت تاریخی خود را در شرق میانه ادامه میدهد. وی به تاریخ دهم جون به مقصد این سفر، از واشنگتن عزیمت کرده و برای دو روز در اتریش توقف نمود. طی این دو روز با زعمای آنکشور ملاقات نموده و روی مسایل مورد علاقه دو کشور مذاکراتی انجام داد. همچنان دکتر هنری کیسنجر که درین سفر با نکسن همراه میباشد، گذشته از مذاکره با مقامات مربوطه اتریش با گنشر وزیر خارجه جمهوری اتحادی آلمان در یکی از شهر های سرحدی آنکشور با اتریش مذاکراتی انجام داد.

به تعقیب توقف دو روز در اتریش رئیس جمهور امریکا و همراهانش وارد قاهره شدند. در قاهره انورالسادات رئیس جمهور عربی مصر و سایر شخصیت های مصر و مردم آنکشور از نکسن و همراهانش استقبال نمودند. گفته میشود استقبال مردم و حکومت جمهوری عربی مصر از نکسن خیلی گرم و با حرارت بود طوریکه خوانندگان گرامی اطلاع دارند مسافرت نکسن در شرق میانه به تعقیب دو موفقیت بزرگ دکتر هنری کیسنجر وزیر خارجه ایالات متحده امریکا در شرق میانه صورت میگردد. یکی اذین موفقیت عبارت

است از جدا ساختن قوا در محاذ سوز که در اثر آن اسرائیل در شرق کانال سوز عساکر خود را عقب کشید و کانال و اطراف و جوانب آن در اختیار مصر ماند تا پروگرام های اعماری را که ایجاب میکند در آنجا تطبیق نموده و آنرا مجددا برای عبور و مرور کشتیهای جهان باز نماید و علاوه برین جدا ساختن قوا قسمت زیادی از جزیره نمای سینا که در جنگهای ۱۹۶۷ بین اسرائیل و اعراب در اشغال اسرائیل در آمده بود مجددا به تصرف مصر درآمد. و از همه گذشته با جاه گزین شدن عساکر صلح ملل متحد بین قوای متخاصم جدا قل موقتاً صلح در آنجا تأمین شد بنابر همین علل بوده است که گویا مردم مصر از استقبال گرم خود در برابر رئیس جمهور امریکا در یخ نمودند.



# خواندنیها

پیش در خشکه می زیستند و نسل های بعدی تدریجا بدریا رو کرد و در اثر تکامل تغییر شکل داده و با محیط آب ساخته اند .

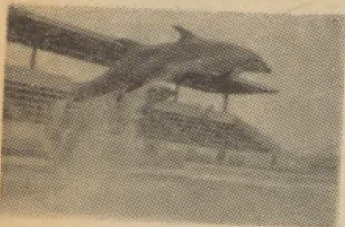
این دو خانواده از نظر تکاملی ذهنی به انسان نزدیک تر اند و گفته میشود که بعد از انسان با هوش ترین موجودات جهان میباشند و دوفلین ها که از لحاظ جثه به اندازه انسان هستند هزاران سال است که رابطه دوستانه با انسان های ساحل داشتند .

مثلا در افسانه های یونان باستان و افسانه های دیگر از کم این حیوانان به فرزندان آدم حرف های است تا قرن فعلی اکثرا مردم این گفته ها را فقط افسانه می پنداشتند تا اینکه اتفاقات مشابهی صحت افسانه را نشان داد .

در طی جنگ دوم یک دوفلین قایق حامل شش پیلوت امریکا یی را که طیاره شان در دریاسقوط کرده بود تا ساحل رساند هشت سال پیش تعداد دوفلین در خلیج سویس شش گری را از چنگ کوسه ماهی هانجات دارند و آنقدر از او محافظت کردند که بالاخره به ساحل رسید .

در سال ۱۹۵۶ در ساحل زیلانده جدید دوفلین ماده ای که مردم آنکشور او را تو فول نام دادند هر روز تابستان با شناگران به توپ بازی می پرداخت و کودک کان را در بازی ها همراهی میکرد .

در حال حاضر ماهیگیران استرالیای جزیره موریس سواحل افریقا و ساحل های امریکا ی جنوبی ، هند و جمهوری مردم چین ازین دوستی دوفلین ها استفاده میکنند و صید



بیشتر از ماهی بدست می آورند . بدینقرار که آنها را اول کار ضرباتی بر آب وارد می آورند که علامتی است به دوفلین ها و دوفلین ها پس به جستجوی ماهی می پردازند و دسته های ماهی را به طرف ماهیگیران می رانند . در حال حاضر کشور های اروپای غربی وارد کردن گوشت ویا روغن نهنگ را قدغن کرده اند تا شاید شکارچیان نهنگ تعداد کمتری صید نمایند .



ماند . کتاب پرل سی شماره

در حال حاضر الیزابت تایلر امیدوار است که این ستاره طنناز و سکسی سینما برای اغوی ریچارد برتون که سخت در برابر زیبایی زن از خود ضعف نشان میدهد موقع نیاید و خطری را متوجه او نسازد .

ترجمه از گ - (دوین)

## دولفین

نسل نهنگ های عظیم الجثه اوقیانوس های جهان ، در خطر ازین رفتن است .

فامیل های کوچک تر حیوانات بحری و خوک های دریایی ، توجه دانشمندان را بیش از پیش جلب کرده است . اخیرا کتابی در لندن به چاپ رسید بنام نهنگ ها ، خوک های دریایی و انسان ، که نه تنها شامل تاریخچه روابط انسان با این پستانداران با هوش دریایی است بلکه آخرین کشفیات دانشمندان را نیز در باره آن حیوانات در بر میگیرد . انواع مختلف نهنگ و همچنین دوفلین یا خوک دریایی پستانداران اند که اجداد شان ملیو تنها سال

سانتیمتر است ) هفت سال را با مرد فولاد بازوی امریکایی بنام فن براد هاریس در چوکات زنا شوهری گذشتاند . اما پس از گرفتن طلاق از او اکنون در منزل یک پروود و سر هو لیود بنام پیورلی هلز زندگی میکند دخترش سبرینه اغلب اوقات پیش مادر کلان خود در پراگ می

یویس مونتاند ۵۲ ساله که یک هنرمند مشهور سینمای فرانسه به شمار می رود (هو اخواه زنانی مانند ایدت پیاف ، فرانسروا ساگان و ما نرلین مونرو میباشد) مجددا عاشق شده است . او هنگام فیلمبرداری فلمی بنام (اتفاق واجب) در نیس با هنر پیشه جوان امریکایی بنام کاترین روس آشنا شد . از آن تاریخ بعد دگر آندو جدایی ناپذیر شده اند . یویس مونتاند که پیش از ظاهر شدن به روی پرده سینما یک خواننده شانسون بود اکنون تصمیم گرفته است که دوباره به آواز خوانی بپردازد . کاترین روس نیز او را درین راه سخت تشویق میکند سیمون سننوره همسر ۵۲ ساله یویس مونتاند عجلاته نفسش را بلا گرفته هیچگونه اظهار نظری در زمینه نمی نماید تا دیده شود که آینده شود که آینده چه میشود .

اولینکا برووا ۲۳ ساله یک چهره جذاب سینمای چکسلواکیا سرگرم جها نگر دی میباشند در حال حاضر درروم است . درفلم جدید ساخته دسی کابنام «سفر» اولینکا برووا با سوفیا لورن و ریچارد برتون همبازی میباشد . (اندازه سینه و بغل او لینکا ۱۰-)





کریمه:

# دین در ۳۰۰ سفر هوایی شر

\* هرکس به چیزی عشق میورزد، من عاشق اسب سواری هستم .  
\* کودک چهار ساله یی که هم گنگ و هم کر بود ساعتها تنها با ما سفر کرد و ....  
\* ما ۲۴ خواهر و برادر هستیم .  
در یک کشور خارجی ، از من پرسیدند :  
- راستی است که دختر های افغان کمر باریک اند ؟  
\* مسافری که در بین طیاره برا یسم شعر می نوشت ...



در واژه اتاق را باز می کنم، از جایش برمی خیزد ، قدش کسی بلند است ، چشم های در شتش کمی تنگتر می شود ، یو نیفورم سر خرنگی بتن دارد ... با خنده دستش را بسویم دراز میکند ، با اواحوال پرسشی میکنم می نشینم لحظه یی بعد ، کریمه شروع به صحبت می کند و ... شعر های قصه ها میگوید .

او ۲۱ سال قبل، در فامیلی که ۲۳ طفل دیگر دارند، چشم به دنیا می گشاید ، سالها یکی پی دیگری می گذرد ، او بزرگ و بزرگتر می شود ، تحصیلات خود را ، در لیسه زرغونه تا صنف دوازدهم به پایان می رساند ، به پوهنتون می رود و امتحان کانکور را سپری می کند ، اما چند روزی بعد به او اطلاع میدهند ، که شامل پوهنتون شده نمی تواند .

کریمه مایوس نمی شود ، او از مدت ها ست که آرزو دارد ، مهماندار طیاره شود ، چه فرصتی بهتر ازین ؟

به دآرپانا افغان هوایی شرکت مراجعه میکند ، تستی را می گذراند . او که دختری ذکی و پر معلومات است و به انگلیسی ، بخوبی حرف می زند ، اینبار موفق می شود و شامل کار می گردد ...

حالا بیش از سه سال از آن روز گذشته ، سه سالی که بیشتر شب ها و روز های آن را ، در هوا و در پشت ابرها ، به سفر گذرانده است .....

می پرسم :  
چه انگیزه یی باعث شد ، که این شغل را انتخاب کنی ؟

پیفته کریمه مهماندار د آریانا افغان هوایی شرکت



کریمه : من عاشق اسب سواری هستم دستکش های نازک و قهوه ای رنگش را ، بیک دست می گیرد ، دستی به موهای سیا هش میکشد بعد ، میگوید :

مهمانداری غریزه فطری افغان هاست ، من هم شاید روی همین غریزه و شاید هم ، برای تسکین حس کنجکاو ی ام ، بحیث مهماندار طیاره شامل کار شدم و ...

باز می پرسم :  
و چه خاطراتی ازین سفر هایت داری ؟  
کریمه می گوید :

چه خاطره یی ؟! همه سفر های ما خاطره است ، مثلا همان سفر نخستین ما ، وقتی برای اولین بار ، بیک طیاره بزرگ و مدرن ، به هوا بلند شدم و لحظه یی که در یک شهر دیگر ، دروازه وطن و زادگاهم قدم گذاشتم . هر یک خاطره های فراوانی ناشدنی است .

من درین سه سال ، به شهر های دهلی ، لاهور ، امرتسر ، بیروت ، تهران ، استانبول ، پاریس ، فرانکفورت امستردام ، لندن ، روم ، مسکو ، تاشکند سفر کرده ام و



# تکت کر ده ام



بیغله کریمه مہماندار دآریا نوافغان هوایی شرکت



بیغله کریمه به سوالات خبرنگار ژوندون پاسخ مید هد.

و مشغول بازی باد ستکشی هایش می گردد ....

بناغلی عبدالعلی سرور ، آمر تبلیغات موسسه آریانا که زمینه تهیه این سلسله راپور هارا از روی همکاری با ژوندون فراهم نموده ، در واژه دفتر را می گشاید فرصت خوبی است ، از آمر تبلیغات این موسسه می پرسیم :

برای مہمانداران طیاره ، چه تسمیلات و امتیازات می باشد ؟

شده اید ، که بیشتر دختران ، این شغل را انتخاب می کنند ؟

او لبخندی می زند و آهسته بروی چوکی می نشیند ، بعد میگوید :

برای همه کارکنان این موسسه تسمیلات و امتیازات خاصی وجود دارد ، که باعث تشویق آن ها ، در کار شان می شود .

مثلا دادن تکت رایگان سفر به هر نقطه دنیا که طیارات آریانا پرواز داشته باشند ، به همه کارکنان آریانا و از جمله مہمانداران طیارات ، دادن تکت سفر حج ، برای والدین مہمانداران ، در هر سه سال یکبار ، تخفیف در قیمت تکت های سفر ، برای فامیل کارکنان آریانا و امتیازات دیگری از همین قبیل ...

باز گفتگویم را ، با کریمه مہماندار سابقه دار آریانا ادامه میدهم ، او یکی از خاطرات جالب مہمانداری اش را ، اینطور قصه می کند :

چند هفته قبل ، پرسک کو چکی که در حدود چهار سال عمر داشت ، تنها ، از کابل به فرانکفورت سفر کرد . این طفل در مرحله نخست از طیاره وحشت داشت و گریه و غالمغال می کرد ، وقتی طیاره پرواز کرد ، ناگاه پرسک در بقیه در صفحه ۵۴

درین سفر ها ، چیز های جالبی دیده ام . که مسلما برای یک دختر جوان هریک خاطره ای بشمار می رود . کریمه برای لحظه ای سکوت می کند ، و من باز هم سوال که در ذهنم پیدا شده بود اینطور طرح می کنم :

در کشور ما ، دختران در همان آوان جوانی از دواج می کنند ، نو چرا در عوض ازدواج مہماندار طیاره شدی ؟

کریمه ، بروی کوچ کمی خود را حرکت می دهد ، به چشمهایش خیره می شوم ، می بینم باز هم کمی تنگتر شده است . لبخندی بر لبهایش می نشیند ، بعد می گوید :

ازدواج ، به عقیده من هر چیز در زندگی از خود ، وقت معینی دارد و همینطور ازدواج هم برای یک دختر یا پسر ، زمانی دارد ، که قبل از آن ، نباید صورت بگیرد . من تا ۲۵ سالگی همچنان به شغل خود ادامه دادم و پس از آن ، اگر خواستم می توانم ازدواج کنم و کانون گرم خانواده یی را ، تشکیل دهم .

البته یک دختر به نظر من باید از ۲۵ سالگی به بعد ازدواج کند و شوهری را انتخاب کند ، که حداقل ۳۵ تا چهل سال عمر داشته باشد . چه مردانی به این سن ، همه امور زندگی را می فهمند و به زندگی فامیلی اهمیت بیشتری قایلند .

درین فرصت باز هم نوبست عکاسی است ، او همان لحظه از راه رسیده و کمره اش را آماده ساخته تا عکس برداری کند ...

کریمه ، این دخترک بلند قد و خوش اندام ، بازهم سکوت می کند





# میز مدور ژوندون

تنظیم و نگارش: دوفارصع ونفیسه محمود  
زیر نظر گروه مشورتي ژوندون  
بانشتر لک:

- محمد امين قدیری محصل صنایع پنجم پو لی تخنیک ناحیه اول  
- اسدالله شعور محصل ادبیات ناحیه دوم  
- پیغله زهره شریف محصل پو عنخی حقوق ناحیه سوم  
- خلیل الله حیدر زاد محصل طب ناحیه پنجم  
- محمد نادر پیشواز محصل پو لی تخنیک ناحیه هفتم  
- سعید لعیب نوان محصل حقو ناحیه ششم  
- سوارسل شیرزی محصل انجنیری  
نظارت از: نجیب الله وحیق ورو ستا باختری

دانی هاپوری است که نه تنها نقشی در کاهش بختیبلن چم کثافات روی جاده و کوچه ندارد بلکه گاه خود به یک مخزن میکروب و تعفن تبدیل می گردد و تاشماع چند متری اش رابه محیطی کثیف و چشل تبدیل می نماید.

راه چاره از نظر من این است که شاروالی بیلر های کم خرج که سر پوشی آن اسان باز و بسته شده بتواند ساخت و آنها مخصوصا به فواصل نزدیک بهم و بپایه های برق نصب نماید و دیگر اینکه در تخلیه آن کم توجبی نگرند و لااقل هر دو رو زیکد فعه کثافات جمع شده بیرون شبر انتقال داده شود مشکل دوم در ناحیه ای که من در آن زندگی دارم افزایش روز افزون گدا ها ی حرفوی باند پیچ شده است که در هر چند قدم مزاحم رهروان میگردند و تا چیزی نگیرند واگذار طرف نمپاا شند .

این مشکل هم میتواند با جدیت بیشتر مامورین مرستون و یاهرشعبه و هو سسبه مسوول دیگر وقع گردد تا هم حیثیت شبر محفوظ بماند وهم رهروان از عذاب مزاحمین وار هند .

مشکلات اساسی مردم ناحیه دوم آ ب، برق و اسفالت نیست اکنون مدتهاست که این کمبودها بر آورده گردیده است ولی بی توجبی ها در نوا حی گاه و بیگاه موجب میگردد که جاده های پاک به مخزن آلودگی ها بدل گردد یک عیب عمومی مردم مالین است که میوه هجات رادر حال راه

مشکلات را از میان برداشت ؟  
و برای اینکه شاروا لی توانسته با شد ساحه خدمات اجتماعی و شبروی اش را - بیشتر گسترده سازد چه طرح ها و پلانهای بایست بهر حله اجرا قرار گیرد؟ درخواست ما از شما انشتر لک کنندگان عزیز این است که هر کدام در محدوده مشکلات ناحیه ای سخن بگویند که در آن سکونت دارند و دیگر اینکه نظرات انتقادات و پیشنهادات شما درسا چه امکانا تا آرایه گردد که بر آوردن آن میسر باشد و در - شرایط کنونی تطبیق آن به بخشی از - مشکلات اشاره شده پایان بخشد اینسک سخن را بشما میگذارم .

## زهره شریف :

چونینده نخست است او بعد از مقد مه کوتاهی در باره مسایل شهری ، می گوید:

عدم رعایت حفظ الصحه محیطی به منظور تأمین نظافت و پاکي شهر یکی از مشکلات اساسی است که از نظر من باشندگان تمام نواحی شهر به بنوبه های متفاوت با آن روبرو اند و از آن دریج میبرند .

یکی از دلایل اینکه چرا پاکي و سترگی در کابل تأمین نمیگردد این است که هنوز مردم عادات ندارند به مسایل نظیفه شهر احساس مسوولیت نمایند و سبم می فتن در این امر را و چپیه قبول شده خود بدانند و دیگر اینکه شاروالی کابل با آنکه زبا له دانی ها را در گوشه و کنار جاده ها و کوچه هانصب نموده است . سا ختمان این زبا له

و نوساز شهر و تضادی که میان کمبود های شان محسوس است تعلق می گیرد و این بدان جهت است که تعداد بیشمار ری نامه از خوانندگان مجله ژوندون همیشه در این محدوده با اداره مجله میرسد و مردم - خواهان آنند که مجله محبوب شان نروی مسایل حیاتی واجتها عی و مشکلات و کمبود های گروهی شان مطالبی را بنشستر سپارد .

سوال این طور طرح میگردد :

عوه می ترین مشکلات شما از نظر مسایل شبروی در چه مواردی خلاصه می گردد از نظر شما با در نظر داشت سا چه امکانات موجود با چه طرق و شیوه های میتوان این

روستا باختری معاون مجله ژوندون :  
ژوندون به منظور انعکاس بخشیدن - واقعیت های محیطی و زندگی می گر و هوی و دست جمعی وبه منظور راهیابی و راه جویی طرق و شیوه های علمی و تطبیقی برای حل مشکلات زندگی اجتماعی مردم تصمیم گرفت از این شماره سلسله مباحث میزهای مدور این مجله را از تنگنا ی مسایل فردی و خانوادگی بیرون کشیده و تلاشی خود را برای حل مشکلات عام تر و عمومی تر اجتماعی از همین راه دوام دهد .

اولین مبحث مادر این دور به مسایل شبروی در دایره کنترل و مراقبت تر خپا وضع حفظ الصحه محیطی ، ترا فیک و مشکلات باشندگان محلات کهنه سا ز





يك تن از اشتراك كنندگان ميژمدور ژوندون در حال بيان نظرياتش.

# خدمت مردم

زباله دانی های بنارودلی با نباركتافات مبدل شده است .  
خندق های شهر كهته مسر كز تعفن است و كفافست  
حتی تازه ساز ترین كارتیه های شهر كابل از نظر شهر سازی  
نواقصی دارد .

برای رفع كفافات و تنظیف بهتر شبکه تنظیمات بیشتر از گذشته  
فعال گردد .  
من طر فدار جدی انجمن های مشاورتی محلی میباشد .

از زندگی بیزار میسازد و حتی شبکه های آب ،  
برق و اسفالت نیز در این محلات نا قضا است  
واژه ها اینها گذشته موجود بودن جاده های  
كم عرض در این محلات مو جب میگردد كه اگر  
حریق اتفاق افتد چندین خانه طعمه آتش  
گردد و اطفاییه بكمك صاحبان منازل شتافته  
ننواند .

من این گونه مشكلات را بدو بخش تقسیم  
میکنم نخست آن دسته از مشكلاتی كه رفع  
آن ایجاب فرصت كافو پول كا فستی  
رانی نماید كه جز با تخریب این محلات  
و تبه منازل عصری برای باشندگان آن  
میسر نیست و دوم آن بخش از پرابلم های  
كه در محدوده شرایط فعلی بدو نایجاب  
مصار ف زیاد و بانه گمی جدیت و توجه  
و یا لا اقل جلو گیری از بی مبالاتی هاوی  
توجهی ها میتوان آنرا از میان برداشت و

رفتن صرف میکنند . و پوست آنرا روی  
پیاده رو ها میاندازند كه این خود مو جب  
زحمت رهروان می گردد و گاه هم منجر به  
حوادثی زمین خوردن رهرو افتادن او  
میشود .  
محمد نادر پشتاز :

به جرات میتوانم بگویم كه وضع حفظ  
الصحوی محیطی شهر فوق العاده خراب  
است و افزایش كفافات و آلودگی هادر  
هر گوشه و كنار مو جب اذیت و آزار همه  
باشندگان نواحی را فراهم آورده است . -  
و تانی نا كتر از همه در همین رده خاص  
وضع زندگی مردم شهر كهته است در محلات  
كهته ساز شهر كابل هنوز میرز ها بگوچه  
سرازی میگرد خندق هادر كز تعفن و كفافات  
است درز مستان گل ولای و در تا پستان بوی  
بدو كنیات پراگنده شده در همه جا مردم را

روی سخن من هم بیشتر در همین مورد  
است .

به عقیده من بیشترین تو چه بنا روالی  
در شرایط كنونی بایست متوجه محلات  
كهته ساز شهر باشد و در زمینه رفع  
كفافات و آلودگی ها در حالیکه اینطور  
نیست و محلات كهته ساز باین پنهان كسه  
زیر تخریب است كا ملا از یاد رفته است .  
و همین مو جب سنگین شدن بار مشكلات  
باشندگان این نواحی میگردد .  
دوست ما از بی مبالاتی مردم دو تا مین  
حفظ الصحه محیطی یادآور شده اند و من می  
خواهم بگویم اخلاق اجتماعی مردم را باید  
پرورش داد همین اكنون وزارت صحه و  
ریاست بناروا لی شعبه وا دارا ت عریض  
و طو یلی با سمای حفظ الصحه محیطی -  
تعلیمات صخی دارند ولی شما بگو یید در  
جریان سالهای كه گذشت كدام يك از این  
مقامات به تا مین حفظ الصحه توجه نمودند  
و باینكه مردم تعلیم حفظ الصحو ی  
دادند نظر من است كه برای پرورش  
اخلاق محیطی مردم و جلب توجه آنان به  
وجایب شهری شان باید تمام مو سسات و  
شعب مسوول در این بخش تعلیمات و  
نشرات گسترده ای داشته باشند برای مردم  
موضوع دوم كه مو جب افزایش كفافات  
در شهر می گردد عدم شبکه گانا لیواسیون  
است و بیست كنال كشی ز -  
زمینی .

من تمجب میكنم چطور كار ته های جدید  
در شهر سا خته میشود بدون اینکه باین -  
مساله توجه گردد . همین اكنون در عصری

ترین كارتیه های نوساز كابل باز هم با  
میرز های رو برو می گردیم كه بگوچه و  
پیاده رو حاشیه منزل سرازی میگرد  
این يك نقیصه است لااقل بنو بسید وقتی  
كارتیه های جدید ایجاد میگردد باین اصل  
توجه گردد و قبل ازسا ختمان كار ته بفكر  
كانال كشی بیفتند .

در حال حاضر بوضع حفظ الصحه وی رفت  
بارشهر كهته باید توجه جدی مید و ل  
گردد و برای اینکه مشكلات وا قعی مردم -  
خوبتر درك گردد شاروا لی كابل میتواند  
برای هر ناحیه اژده نفر باشند ه همان منطقه  
دعوت بعمل آورد تا تماس دایمی با دفتر  
ناحیه داشته باشند .

## خلیل دالله حیلر زاد :

من به تأیید گفته های دوستان یساذ  
آوردی میكنم كه مسا له حفظ الصحه محیطی  
و تا مین نظا مت شهر نه تنها مو جب بروز  
مشكلات اجتماعی میگردد بلكه در شوع  
امراض نقشی اساسی دارد تا كنون مناسبانه  
برای تأمین حفظ الصحه محیطی كاری صورت  
مخلات مربوط آن كمبود آب آشامیدنی صخی  
است كه فكر میكنم باز هم بیشتر باشندگان  
نواحی ده گانه باآ ندوبر اند .

بناروالی سابق با امتیازاتی كه بیک  
عده مردم داد مو جب گردید كه قلت آب بیشتر  
محسوس باشد .  
شاروالی كابل سا لها ست از مردم پول  
تنظیفات میگیرد اما یا از تنظیفات اصلا  
خبری نیست و یا اینکه تو چه بیشتر به  
مناطق نو ساز شهر است نه محلاتی كه



شاروالی میتواند میرز هـای عمومی را در گو شه وکنا د شهر دایسر نهاید وبا اخذ تکس ازاستفا ده کنندگان، هم ضرورت شهریان را بر آورده ساز دو هم محل عاید اتی خوب داشته باشد

## ساکنین منازل اطراف کوه خواجه عفا يك مشك آب را تا ده افغانی خریداری میکنند .

کوجه هایش انباشته از کثافت است و چلی.

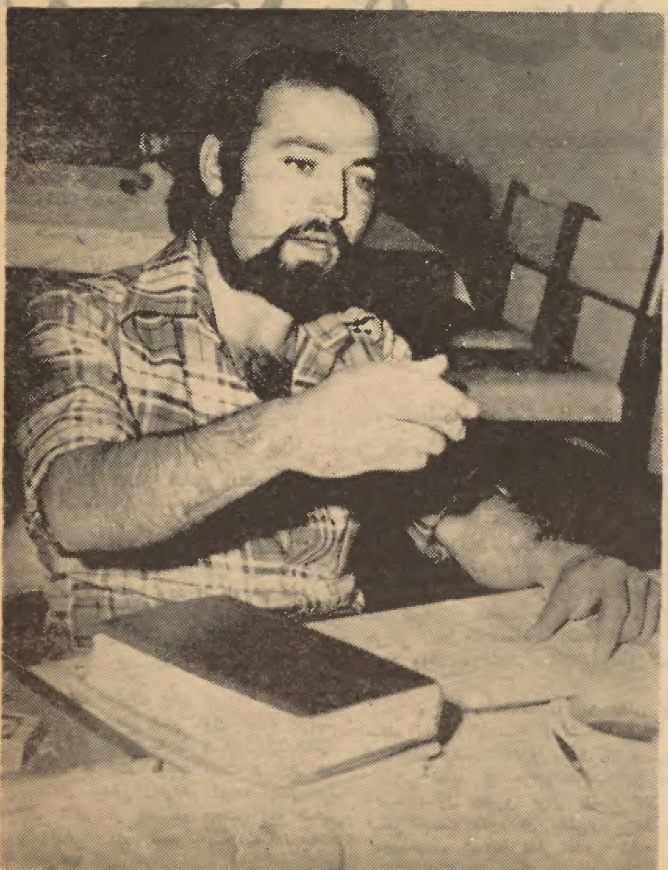
مشکل دوم درناحیه پنجم استقرارنداشتن نوحیا است و عدم مارکیت ویاسو پر - مارکیت نرخیهای مواد غذای . میوه چسبات و تمام مایحتاج گرانتر از مارکیت های فروش شهر است اطفال وکو د کان این شهر بارگ ندارند وجوی های دو طسرفر جاده هاهمیشه لای پر میباشد مساله دیگر که باید اولتر بان توجه جدی مبسـد ول گردد موضوع حما بها است بالنگ های اشتراکی اش وکیسه مالهای که هیچکس اطمینان ندارد بیکی از امراض سا ری مبتلا نباشند.

ازهمه اینها که بگذریم وضع رقت بار رستو رانهای شهر که طرف ضرورت تمام اهالی نیز میباشد قابل توجه جدی عمیق است نان این رستو رانها صحنی نیست ، مواد آن غالباً تحت شرایط صحنی محافظه نمیکرد و صرف آن موجب بروز بیماری ها میگردد من میتوانم به جرات ادعا نمایم که همین اکنون در تمام نوا حیه کانه کابل با سنتهای سه یا چار رستور آن - درجه اول که کمتر کسی قدرت و توان پرداخت قیمت غذایشان را دارد تمام رستو رانها از نظر قیمت و کیفیت خود در یک سطح قرار میگیرند و با هم متناسفانه شعب حفظ الصحه بنا روا لی و نه شعب مربوط وزارت در صحنه در این بخش کمترین توجهی نداشته و با اگر گاهگاهی داشته اند نه اخطار و نه هم جریمه نقدی مؤثر بوده است.

برای رفع این مشکل هم باید اقدامات فوری و مقتضی صورت گیرد و هیات های باصلاحیت بصورت تدوین امارات رستوران های شهر واریسی نمایند .

عبدالحمید نوان: رفیق من به موضوع خوبی تمام گرفتند و آن استقرار ندا شتن نرخیها است در بازار کابل.

شاروالی ظاهراً سا لپاست که هر روز بیکار نرخیها مه مواد غذای و مایحتاج زندگی را تهیه و عرضه میدارد ولی اگر دو کانداری یافت شود که نرخ شاروالی جنس خود را بفروش رسانند و را با یک مدال تعیین داد همین اکنون نمیتوان در تمام شهر چمنی را یافت که به نرخ شاروالی فر و شس گردد، شاید ادعا شود که عبات های شمار شاروالی همیشه مراقبت و کنترل نهاده و و شاهد قول شان نیز اخذ جرایم متعدد از متخلفین میباشد ولی من ادعا میکنم که جریمه نمودن نه تنها برای استقرار نرخیها کار مفیدی نیست بلکه باین دلیل که فروشنده پول پرداخت شده جریمه را نیز روی اصل قیمت زیاد مسازد و به نقصش خریدار تمام میشود و به ضرر او . من در ناحیه ششم زندگی میکنم و در این ناحیه مشکلات حفظ الصحه وی بد تراز



آنچه که رفقای اشتراک کننده بان اشاره - نمودند وجود دارد از کوجه های کثیف خندق های آکنده و مملو از کثافتات میرز های سرازیر شده در کوجه و چتلی و - آلودگی های محلات این ناحیه که بگذریم حمام خودش يك مشکل است آنهم مشکلی که در جریان سالها حل نگردیده اما نـسـده است.

از اوضاع داخلی حمام میگردم دلاک وکیسه مال هم چنان وظایف خود را انجام می دهندو لنگ هاهم از کمر یکی باز شده بکمر دیگری بسته میگردد مساله مهم تر آبرو این حمام میباشد که هر پانزده روز یکبار از گل ولای پاک میگردد و این گل ولای هیچگاه بخارج شهر انتقال داده نمی شود بلکه همیشه در دو جناح جوی يك من گز تفنن جدید تبدیل میگردد تا اینکه خشک شود و خاک آنرا باد بسر و روی دوهان عابرین به پراگند .

که بود آب آنا میدنی صحنی نیز در این ناحیه بیشتر ازهر محل دیگری اسباب - تکلیف مردم و باشندگان منطقه را فرا هم آورده است .

در این ناحیه در طول ۲۴ ساعت فقط چارساعت آب جاری است و به همین علت همیشه کنار نلهای عمومی صفی از منتظرین رامیتوان دید که گاهی انتظار شان برای نوبت ساعتی رادربر میگیرد . از این عملدشته تهیه آب برای مالکین منازل که در اطراف کوه خوا جه صفا زندگی میکنند از این هم دشوار تر است ، باشندگان این قسمت ناحیه غالباً مجبورند يك مشك کوچک آب را تا ده افغانی خریداری نمایند در حالیکه عاید روزانه شان کمتر از پنجاه افغانی است بگذریم این که شاروالی در آغاز میبایست مانع ساختنهای روی کوه میگردد و نگر دید اکنون هم این موسسه بز ندگی این مردم به مشکلات شان که تر علاقه نشان مید هـد . که البته در پرتو نظام جدید کشور با این مسائل توجه جدی خواهد گردید .

محمد امین قدیری : من در ناحیه اول زندگی دارم ایکاش مسؤولین شاروالی یک دفعه فقط یک دفعه سری باین محل بزنند تا سرک های - آلودگی را که امروز به خندق بدل لای گردد بینند سرویس ها را ملا حظـه نمایند که با آخرین قدرت خود ضربه درد آلود میکشند و هر چند قدم بیکار متوقف میگردند تا شین کهنه آن مورد بررسی مجدد قرار گیرد.

در این ناحیه حمام معنی حمام را ندارد و بیشتر به خندق می مشباهت دارد ، - کثافات و چتلی ها همه جا در راه پراکنده است و من ندیده ام که مسوولین نظافت حتی یک دفعه هم بفکر جمع آوری آن شده باشند ، نرخیها نه تنها استقرار ندارد و نه تنها گرانتر از نرخ شاروالی بفر و شس می رسد بلکه جدا تابع خود سری های



عدم استقرار نرخها در مارکیتهای شهر یک مشکل اساسی است. نباید تمام گناه را بگردن فروشنده انداخته شایر والی در وقت نسرخ گذاری باید به ارزیابی و مطالعه نرخهای بازار.

بعضی از حمامهای شهر به خندقهای آب گرم بیشتر شباهت دارند تا به حمام.

هیچکس نمیتواند جنس را به نرخ شایر والی خریداری نماید، حتی اعضای شایر والی.



شخصی فروشندهانی است که خودشان کار شایر والی را انجام میدهند. این مشکلات سالها دوام آورده است ولی اکنون شکی ندارم که بهرور از میان برداشته میشود ولی تو چه جدی شایر والی باید بیشتر متوجه استقرار نرخها باشد و تأمین حفظ الصحت معطی به شمول کوچه جاده، آبروها، حمامها و فروشندگان دوره کرد.

**ارسلان شیرازی:** در شهر کابل بصورت عموم سه نوع ساختمان وجود دارد خانههای کهنه ساز شهر کهنه، خانههای سر کوه و خانههای نو ساز در مناطق هموار شهر در مورد خانههای کهنه ساز باید بگویم این درست نیست که حکم کنیم این خانه

#### و سخنی با خانواده ها:

زوندون از نخستین شما ده سال روان برای اینکه نقش پیشی آهنگی و مطبوعاتی خود را در زمینه های سایل کرو می و - و اجتماعي ابقاء نموده باشد سلسله بحث های میز مدور را که زیر نظر عده ای از - برجسته ترین مشاورین اجتماعی فر هنگی اقتصادی و حقوقی اداره میکردید به منظور و راهیابی یک زندگی شادتر و سالم - خانوادگی به طرح و بررسی مسائل گونه گون فامیل ها، از یابی مشکلات شان و علت یابی انگیزه هایی که در مجموع خود بنیاد روابط اعضای خانواده ها را از استحکام می انداخت، اختصاص داد و در علت چوبی و راهیابی خود نظرات و انتقادات را از دید

گاههای مختلف و نظر انداز های متفاوت منعکس ساخت. در بحث های خانواده آنچه که باید گفته میشد گفته شد و این کار نماینده است جز اینکه پیشنهادات نظرات و انتقادات اشتراک کنندگان مباحث و یا آنانیکه با نامه های محبت آمیز خود به امت گذار شده اند تصنیف کردند و بهر جمع مربوط ارسال شود تا مورد بررسی و ارزیابی دقیق علمی قرار گیرد و جنبه های تطبیقی آنها در نظر داشت شرایط خاص فرهنگی و اجتماعی ما و ارزیابی گردد. که این کار را زوندون میکند و مجموع نظرات ارایه شده در زمینه حل مشکلات و پیروایم های خانوادگی، از قبیل: تاسیس دفاتر تعاونی خانواده، دفاتر ازدواج و طلاق توجه بیشتر باصل توازن حقوق زن و مرد در چار چوبه مسائل مربوط به خانواده - گسترش سطح فعالیت انجمن و هنمای خانواده به مسائل جدی تر، تاسیس کلب های خاص جوانان، اختلاط مکاتیب دختران و پسران، تعیین سن ازدواج برای دختر و پسر، فراهم آوری تسهیلات لازم برای ازدواجهای کم مصرف و چلو گیری از - مخارج اضافی و موسسات مسوول این مسائل و... همه و همه را بهر جمع آن ارسال میداریم و از این شما ده محتوای بحث آزاد میز مدور را از چارچوبه مسائل خاص خانوادگی در یک پهنای وسیع تر و گسترده تر به مسائل اجتماعی میکشایم و بیا نگر حادثین و اساسی ترین مشکلات مردم از زندگی مردم و از زبان مردم میگردیم و برای اینکه گفته ها و یا احیاناً انتقادات یکجانبه مطرح نشده باشد بلا فاصله یک هفته بعد از مسوولین شعبه و اداراتی که گفته، نظریات انتقاد متوجه فرم و محتوای کار شان شده است دعوت می نماییم تا در مقابل آنچه انتقاد شده است دفاع نمایند یا اینکه مجال ارزیابی علمی و تطبیقی آن را بیاورند.

البته بحث های خانواده آنطور که هدف و خواسته ما بود به نتیجه فاطم و مطلوب نرسید و ما نتوانستیم در اخیر بحث یک یابنده اصل پیشنهادی را به عنوان حلال مشکلات خانواده ها ارایه دهیم که زمینه تطبیقی فوری هم داشته باشد ولی بدو شک این را هجوی و علت یابی ها چه برای هوشدار خانواده ها و چه برای ادارات - مسوول بی فایده و تأثیر هم نبوده و نقطه عطفی است برای ارزیابی بی مشکل یعنی مردم در مطبوعات کشور ما.

ما اولین دور سلسله بحث تازه میز مدور زوندون مشکلات زندگی باشند گمانوای دهگانه کابل را مطرح می نماییم و در محصل جوانان از ده ناهیه این شهر بزرگ به نمایندگی هر منطقه اساسی ترین پرا بلسم های زندگی اجتماعی شان را از بونه نقد میگردانند و تلاش زوندون برای رفع واز میان برداشتن این مشکلات هم چنان دوام مییابد.

گروه مشورتی زوندون باز هم در خدمت خوانندگان ما قرار دارند و ما می گوئیم سالها همکار این گروه باز هم گسترده تر گردد و توسعه بیشتر واسا سی تر یابد.

یکبار دیگر از فرد شما خواننده تان عزیز که در راهی که در پیش گرفته ایم مشوق ما گذشته اید و با نامه ها و تیلو ن های دوستانه و محبت آمیز خود به ما منت گذاشته اید بسیار میگذاردیم باز هم در انتظار نامه های شما نظرات و انتقادات شما و راهنمایی های شما میباشیم.

ترین کار ته ها از نظر شهر سازی کوچک ترین ارزش ندارند و کمترین توجهی به نکات اساسی آن نشده است که مشکلات زندگی مردم از آن است و کثافتات که روی پیاده روها سر از بر میگردد. موجود نبودن مارکیت ها در کارته ها یک مشکل اساسی دیگر است که موجب تجمع خریداران به مارکیت های شهر و در نتیجه بلند رفتن قیمت به علت تقاضای زیاد در مقابل عرضه کم میگردد و جاده آن هم این است که خود شایر والی باید مارکیت های را در نقاط گوناگون شهر فعال سازد و در مورد عدم استقرار نرخها به جرات میگویم که تاکنون خود شایر والی برای گرانی مواد غذایی و دیگر ضرورت های زندگی یک عامل بوده است و اگر نرخهای بازار را تراش از نرخهای فور مولی شایر والی است نباید فقط فر و شنده را مقصود دانست نرخ گذاری های شایر والی بیشتر از آنکه پاساس مطالعه صورت گیرد روی تخمین صورت میگردد.

#### اسدالله شعور:

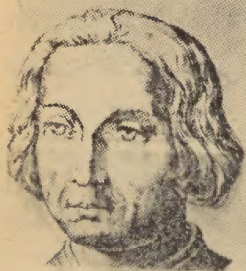
همانطور که اشتراک کنندگان عزیز این محبت بان اشاره نمودند مشکلات عام باشندگان نواحی شهر بیشتر از آنجا که کثافات و آلودگی ها، میزهای دا خل - کوجه ها مساله کمبود آب و برق و عدم استقرار نرخها است در بازار که همه - دوست است البته این نکته باید ناد آوری

گردد که در شرایط کنونی مطابق اینجا بات نظام مردم می کشور خود بخود گامهای اساسی در راه رفع نواقص برداشته میشود همین اکنون موسسات و اداراتی هستند که کیفیت کار خود را شکل باز و چشمگیری تفاوت داده اند و نمونه زند آ ن ترا فیک است که در جریان سالهای گذشته یک مشکل حاد و اساسی مردم کابل بشمار میرفت ولی اکنون این شبکه داخل نظم آمده و موجب آسایش مردم گردیده است و شایر والی نیز بدون شک با فعل لیست بیشتر و باشناخت بیشتر مشکلات مردم و با طرح و بیان گذاری علمی می تواند فعالیت های بنیادی خود که از راه تطبیق نقشه ۲۰ ساله شهر کابل به عمل کشیده میشود بصورت عاجل تر نیز در راه حل مشکلات مردم کار های انجام دهد که در صدر آن ضرورت تر آن عطف توجه جدی است به وضع آلودگی ها و کثافات شهر بوجود آوری یک شبکه قوی نظیفاتی. مردمی که پول نظیفات می پرداختند حق دارند از شایر والی توقع داشته باشند که لافل گوچه و محل زندگی شان از کثافت پاک گردد و تعفن هوای منز لشان را آلوده نسازد.

بر طرفدار تاسیس انجمن های مشاورتی می هر ناحیه شهر کابل میباشیم، انجمن هایی که اعضای آن از میان افراد خبره هر



کریستوف کلمب د تاریخ  
دیرلوی کاشف



کرسٹیف کلمپ

هفته کی یو او د خپلی کیسې  
او له ختیځ څخه پیدای شې چه  
هندو چین ته ورسپړی او بیا فکر  
لوی چه دغو ځمکو ته سمند او  
لازی رسیدل امکان لري . ځکه که  
داسې نه وای ددو تنو چینایانو  
هرې ، هغه هم به یوه وړه بېرې  
کېنې به هغو سیمو کېنې نه موندل  
کېده . باید وویل شی چه ددغې  
توزی د ماڼو گانو په ونه کسې  
ماجرا جوړې پیره زیاته موجوده وه،  
له همدغه امله کلمبوس غواړی چه  
به بیرقمه را ستندید و ستر د  
آسیانید به شمال کېنې خو سوه مینه  
وگرځی او ویل کیدای شی چه  
کلمبوس د قطبی دایرې تر شاوخوا  
پورې وړاندې ځی از ه ستره وزغ  
جوړی تجربې تر لاسه کوي .

فونچال ته ځي .  
اوله دغه ځای څخه (سایو)، (چرچ)  
او (دامینا) ته څو ځله سفر کوي او  
په همدغو سفرونو کښې یو ځل د  
مانو وظیفه په غاړه اخلي . له دې  
امله چه په دغو ټولو مسافرو تو  
کښې خپل لیاقت او کفایت، څرگندوي.  
په یو دېرش کلنۍ کښې د برنگال-  
پو مهمې تجارت ځي د یوې تجارتی  
پېړۍ د مانو په حیث گمارل کېږي.  
کامبوس په دغه وخت کښې یو با  
تجربه ، زړه ور او پوه سمندرهونکی  
شمیرل کېږي . په لږین کښې دېراڅ  
فرهنگ او علومو ته ډېرکت یی لیک  
او لوست زده کړې او د جغرافیې او  
نجومو په برخه کښې یو پوره  
معلومات لاس ته راوړي او له قطب نما  
څخه د استفادې لازي چاري یسی  
زده کړي .

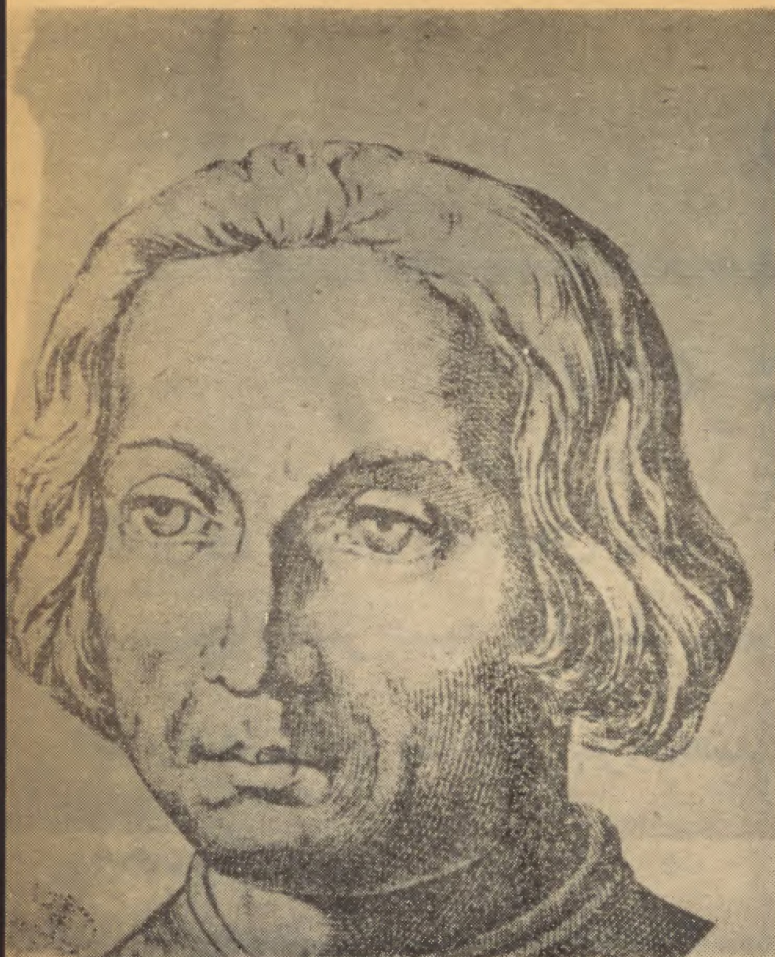
کلمبوس د سمندر له لارې هند ته  
د تڼک دپاره خان چمتو کوي يعنې به  
هغه لار چه مقتوني اسمکندر هند ته  
تالي وو ، د بنځلسمې پېړۍ دارپا  
له نظره ، هند هغه پراخه خاوره وه  
چه د هند ، برما ، چين ، اندونيزيا ،  
جاپان اود مالاکا ټاپو وزمه هيوادونه  
پکښې شامل او دغه هيوادونه لږه  
سمر وړو سپينو زړو ، وريشمو ،  
بنڼي ، وريمو ، دواگانو او عطرياتو  
څخه ډک وو او له همدغه امله يې د  
يو شمير ماجرا جوړانو پاملرنه خان

● هغه ما چراغو بستونکی چهل  
اوقیانوس خه ونه ویرید، هند ته  
در سید و به لاره کښی یی نوئ خاوره  
کشف کړه او داسپانیې دپاره یی ډیره  
لویه استعماری خاوره منځ ته  
راوستله.

● کلمبوس دخیلی نقشی دعملی  
کولو په لاره کښی ډیر ځله له خندونو  
اوموانعو سره مخامخ شو ، خو  
هیڅکله یی له خپل عزم او ارادی  
څخه لاس وانه خيست او خو کاله  
وروسته یی خپله اراده عملی کړه .

۱۹۱۱ کال یوه توده ورځ ده  
یوه وږمه پیرې دسمندر دڅپو سره  
لاس او گریوان ده. په بیرې کې یو  
پلار او زوی یې د انډول د سانلو د  
پاره دی خوا ، خوا ته په هڅه کې  
دی. دوی له گهښځ څخه را په دینخوا  
په سمندر کې لاهو شوی او له  
گریو گریو راهیسی یې د تودوڅی ،  
لو یو څپو او سمندری خطر و نو  
سره مبارزه کړې ده . زوی سترې  
لیدل کیږی او پلار هغه ته ډاډگر  
نه ورکوی ، په پای کې د ((پا لوس)  
مساحل په لیری څنډه کې ښکاره  
کیږی ، پلار مخامخ غونډی د پاسه  
د (لارا پینا) صومعه خپل زوی ته  
ښی ، زوی په غم خپلی څیره باندی  
دخوشحالی برعنا ځلیري، خپل  
لاسونه د سمندر په تروه او بوکی





سره ددی یوه ورځ د خپل پنځه کلن زوی (دیگو) لاس اخلی او په بیړۍ کښې اسپانیې ته ځي. کله چه پالوش ته رسېږي. د(لار پیدا) صومعه له لیرې څخه ددغه پاملرنه خان نه اړوی تصمیم نیسي چه په وچه کښې پلي شي، صومعې ته لاړ شي او (دیگو) هلته وسپاري. کله چه هلته رسېږي د(آنتو ینو دومار شنو) په نامه یو راهب چه په نجومو کښې بیساری معلومات لري، دروازه د دوی په مخ پرانیزي.

راهب نه یوازی (دیگو) د خپل شاگرد په حیث مني، بلکه دکلمبوس دپاره دکنټ (دوریناسلی) نومۍ اسپانوی لوی سوداگر په نامه یو سپارښت لیک هم لیکي.

کلمبوس په غم خپلې زړه (دیگو) خپل زوی پرېږدي او په مادرید کښې د کنټ د لیدو د پاره ځي او د خپلې نقشې د څرگندولو په ترڅ کښې له هغه څخه د څلورو مجېزو پیږیو غوښتنه کوي. کنټ د ټولواکمنۍ ایزابل څخه دا جازي تر اخیستلو پورې خپل موافقه څښوي. مگر ټولو اکمنۍ ددغه معذرت په را وستلو سره چه دغه کار ډیر مهمدی او باید دربار تر څارنې لاندې اجرا شي، ددغه له تصویب څخه ډډه کوي. په

نتیجه کښې د کلمبوس له ډیرو قیمتي وختونو څخه شپږ کاله ضایع خپله نقشه اجرا کاندې، خپل ورور کیري، دڅرنګه چه ټولکلمبوس(په دی هڅه کښې دی چه خپله خبره په هر قیمت چه وي، عملی کړۍ او خپل نقشه اجرا کا ندې، خپل ورور (بارتلیمو) د خپلې نقش د یوه کاپي سره انگلستان ته لیږي خو له بده مرغه لارو هونکي په لاره کښې (بارتلیمو) دومره لوڅوی کله چه انگلستان ته رسېږي، حتی منا سب لباس نه لري چه واغوندي او باریابی حاصله کړی. دده تنګه دو سره زیاتیري چه مجبور یږي د خپلې گیډۍ دمړولو دپاره نقشې او یا دداشتو نه وپلوري. البته خو کاله وروسته د اووم هانری سره په کتلو بریا لسی کیري او هغه یې په ډیره نمانځنه مني او هانری د کلمبوس په نقشه باندې مثبتې نښه ږدي مگر اعلام کوي چه د تنګسۍ او ناداری په وجه ددغۍ نقشې دملا تې توان نه لري. کلمبوس له دی امله چه د ورور له خوا کومه خبره نه اوري، غواړي چه دده د موندلو د پاره انگلستان ته وخوځيږي

نه اړولی وود پنځلسمی اروپا د هند په باره کښې د اسپانویانو پرتګالیانو او ابنا لویانو اطلاعات له یولې کیسو او زوایانو په تیره بیا د مار کوپولو په سفر نامه کښې وویل شوو زوایانو څخه تجاوزنه کوي.

ددغه عصر جغرافیایي معلومات دومره نیمګړي دي چه مثلاً په دی نه پوهیږي چه داو قیانوس په بشاړخوا کښې یوه بله قاره د امریکې په نامه شته. ضمناً دغه غلط فکر ورسره شته چه اروپا، آسیا او افریقا د لویې ټاپو په شان داو قیانو سس په محاصره کښې دي.

په دغه ترڅ کښې کلمبوس نه ښه جاس پیدا کیري او هغه دا چه د (پزلو تو سکانلی) په نامه دیو دمتو منجم او ریاضی پوه سره آشنایی پیدا کوي. مگر دکلمبوس اکتشافی نقشه او پروگرام دومره پراخ دی چه د پرتګال یا اسپانیې او جیوا د دولتونو له مالی مرستې نه پرته غیر عملی میندل کیري.

کلمبوس خپله نقشه لومړۍ د جینوا دجمهوری سر مطرح کوي، مگر انپاملرنې وپنه ګرځي، کله چه له جینوا څخه نامیده کیري پرتګال ته مخه کوي. دپرتګال پادشاه کهڅه هم.

نقشه عملی بولي، خو هغه یوی کمیتی ته چه له تن مسیحی کشیش او دوو تنو یهودی پوهانو څخه جوړه شویده، وړاندې کوي. نوموړی کمیتی په ۱۴۸۵ کال کښې نه یوازی د کلمبوس پیشنه د ردوی بلکه دده سره خیانت هم کوي. یعنی دده نقشه دوه تنو پرتګالی سمندرو هونکو نه چه (دولمو) او (استراتیو) نومیري ورکوي چه پخپل لګښت د هغې په عملی کولو لاس پورې کړي.

۱۴۸۵ کال باید د کلمبوس دبد چانسی کال وګڼل شي، ځکه په همدغه کال کښې نه یوازی دده نقشه رده شوه، بلکه ښځه یې هم له ژوند څخه سترګې پټوي او په نتیجه کښې دپرتګالیانو سره دده ډیر کلک مزی شلیږي. کلمبوس چه له پرتګالیانو څخه خیانت لیدل او دخپلې مایني داغ په زړه کښې لري، تصمیم نیسي چه اسپانیې ته لاړ شي او خپله نقشه د(ایزابل) د هغه هیواد د مقتدری او بهالۍ ټولو اکمن سره مطرح کړي. په اسپانیه کښې د خپلې ښځې د خوانه پر ته چه د یو اسپانوی سره یې وعده کړیده، بل هیڅوک نه پیژني

دواړه په میاشتو یې تکلیف پاتی کیري په پای کښې نه میاشتی وروسته په دغه مهمه کتنه پریالی کیري. ددغو نهو میاشتو په ترڅ کښې کلمبوس د یون جینوا یې دوا جوړوونکي سره چه (دیګودوهاره تا) نومیري، آشنایی پیدا کوي. ددغه دوا جوړوونکي په کور کښې پوهان راغونډ یږي.

په همدغه کور کښې کلمبوس د دوهم ځل دپاره مین کیري. هغه ښځه چه دده زړه بایلی (بناتریس انیکز) د دوا جوړوونکي شل کلنه لورده. د (بناتریس) او کلمبوس ترمنځ نا مشروع روابط ټینګیري او ددغې رابطې لمره چه د(فردیناند) په نامه یو زوی دی دنیا ته راځي، کلمبوس که څه هم (فردیناند) دخپل زوی په حیث مني، خود (بناتریس) سره واده نه کوي. په همدغو ورځو کښې یعنی د ۱۴۸۶ کال د می د میاشتی په اولو وختو کښې دټولواکمنۍ ایزابلی په حضور بار یاییږي. مگر دا ځل هم یو پیاوړی مخالف د ده په لاره کښې پیدا کیري او هغه د ټولواکمنۍ میړه دی.



# دور دبی پایان

رأپوراز: مریم محبوب افسری

## پنجره هار ابگشاید و دو بهار

روز ۲۴ جوزا یگروز فرا موش ناشدنی شکوهمندی بهاری دیگر ایستن میشود و برای مادران است روز یکه در آن تجلی یك واقعیت عینی اشکار است هزارا ن هزار دل دراین روز در سینه ها می تپید و هزاران چشم انتظار دارند تا ببینند کدام مادر یست که تهریک عمر رنج ها خویش را در یگروز نصیب میشود و کپ افتخار و عنوانی مادر برگزیده سال را از دیگران می رباید...

لیخنه هابر لبها نمایان میگردد و هزاران دست بسوی مادران دراز میشود و هدیه سپاس درین روز فر خنده تقدیم مادران میگردد...

امسال شکوهمندی این روز با روز تراز سالهای دیگر است امسال روز مادر از مجلس باچند آیه از قرآن کریم آغاز

● برای جبران رنج های مادر ، دست های هنر جنبید ، تابلو ها ترسیم شد ، اشعاری نغز و دلپذیر سروده شد و هدیه مادران گردید .



میرمن بیگم نساء مادر دوم سال



میرمن زلیخا واعظی مادر. اول سال



# برای مادران

## شکوه‌مند رادریکروز بنگرید

یافت در این محفل محترمه زینب داؤد همسر فایده ملی مالدی باغلی محمد نسیم و همسر محترمه شان سدوکتود محمد حسن شرق و اعضای کمیته مرکزی اشتراک نموده بودند.

مجلس با خواندن سرود ملی پایان یافت. در ختم مجلس جوایزی برای مادران از طرف دهمینو تو لته بدست محترمه زینب داؤد تقدیم مادران گردید.

یک پایه داش‌پرقی برای مادران سال یک سیت نان خوری و جای خوری ۱۲ نفری برای مادران سال یک سیت نان خوری و جای خوری ۱۶ نفری برای مادران سوم سال و یک تخته فالینچه مزاری بایک دیک بغار برای مادر چهار سال هدیه داده شده.

ما این روز فرخنده را به همه مادران

مبارک باد میگویم.

اکنون میرویم به سراغ مادران بزرگزیده مادرانیکه توانستند مزد رنج های خویش را ببینند محترمه میرمن زلیخا واعظی مادر بزرگزیده اول سال می باشند. زنی

خوش تیپ و خوش بر خورد به نظر میرسد چهره اش بشاش و شاد است و خطوطی که در اثر گذشت زمان در پیشانی اش

ایجاد کرده بود به خوبی به چشم میخورد عینکی دودی رنگی به چشمش نهاده بود آهسته

آهسته کم میزد و زیاد میزد و وقتی به مقابلش قرار گرفتیم لبخندی زد و عینکش را جابه جا کرد و منتظر شد تا از او سوال کنم اولین سوالم با او این طور آغاز گردید.

(علت وانگیزه که خود را در ردیف

مادران کانیدید گردید چه بود؟)

دستی به چادر بزرگ سفیدش کشید آرام آرام به سوا لم چنین پا سبک داد.

(خودم اصلا به این فکر نبودم که خود را

کانیدید کنم و مادر اول سال انتخاب بشوم.

بلکه علت وانگیزه آن اسرار فرزند نام بود از جانب دیگر امید نبود که در این کانیدید

من مادر اول سال انتخاب بشوم چون تعداد مادرانیکه

خود را کانیدید کرده بود بسیار زیاد بود

البته شاید آنها فرزندان خوبتر و صا لحتر

به جامعه تقدیم کره باشند و اما اکنون که

عنوانی مادر اول سال انتخاب گردیده‌ام بسیار خوشحالم و خوشحال بودن بدین معنی که توانسته‌ام فرزندان صالح و مفید به جامعه و اجتماع تقدیم کنم.

(خوب معذرت میخوام هم چند فرزند دارم

و فرزند بزرگ شما چند سال عمر دارد؟)

چشمها نشانه نقطه‌ها معلوم می‌دوخت

فکری کرد و گفت (من پنج فرزند دارم که

همه آنها به فضل خدای بزرگ صا لحو

تعلیم یافته بوده و نشانه های افتخار و سر

افرازی خانواده ام می باشند.

فرزند بزرگم حقیقه واعظی ۳۶ سال

داشته و زنی خاندار است.

لطفا ورق بزنید



میرمن صفورا سکندری مادر سوم



میرمن آمنه پیشوا مادر سوم سال



# تجلیل روز مادر در سر اسر کشور، غرض

میر محمد سعید و اعظمی لیسانس اکادمی پو لیس و فعلا به حیث امر خدمات ترافیک کابل ایفای وظیفه میکند. دوکتور سید مخدوم رحیم دوکتورا در ادبیات و فعلا استاد پوهنځی ادبیات و علوم بشری می باشد.

انجنیر سید زلمی و اعظمی ما ستری خود را از یونورستی ما سکو گرفته و فعلا استاد پولی تخنیک کابل می باشد گل مکی و اعظمی لیسانس تعلیم و تربیه و اکنون در افغانستان مشغول کار است.

از محترم و اعظمی مادر اول سر سید میر سید (شما در چه شرایطی فرزند اتانرا بزرگ کرده اید؟)

چهره اش را تاثر عمیق رنگزد سرش را پایین انداخت و لحظه فکر کرد. معلوم میشد که از یاد آوری صحنه های پر مشقت زندگی اش رنج می برد. بالاخره با صدای نسبتا شمرده شمرده چنین پاسخ داد:

(شوهرم در سال ۱۳۵۳ در اثر مریضی که عاید حالش بود چشم از جهان پو شید در آن هنگام که شوهرم را از دست داد و بودم در شرایط سختی اقتصادی قرار داشتم. اطفالم همه کوچک و به محبت و نوازش پدری و آغوش گرم مادر محتاج بودند.)

وضع اقتصادی ماسخت ناگوار و غیر قابل تحمل بود در چنین شرایط یگانه سرپرست خویش را از دست دادم و در شرایط

نامساعد محیطی و اقتصادی با تلاش سختی ناپذیر در تعلیم و تربیه فرزندان یتیم خویش همت گماشتم البته کدام مدرک پولی هم برایم نبود اما آنطوریکه گفته اند کلید خوشبختی بدست خود مادر است.

بالاخره به فضل خدای بزرگ مجباجه در آن یاس و ناامیدی چهره گشوده بود جای خود را به خوشی و سعادت همیشگی داد که اکنون زحمات و کمره آنروزهای پر مشقت وای یتیم.

از مادر اول سال پرسیدم (شما که اکنون به حیث مادر اول سال انتخاب گردیدید هدیه و توهیه شما برای مادران دیگر چه چیز است؟)

لبخندی زد و گفت:

(کلید خوشبختی یکزن و ولد و دستگیر شرایط اقتصادی قرار گرفته باشد بدست خودش است و راه یافتن به جاده سعادت از خود مهارتی بکار دارد مادران متحرم باید آن را داشته باشند و من به عنوان مادر اول سال برای دیگران توهیه می کنم که فرزندان صالح و خوب پیرای اجتماع خود تقدیم کنند که جامعه ما سخت به آنها نیاز دارد.)

میریم به سرغامدر دوم سال محترمه میرمن بیگم نسبا صمدی مادر دوم سال از ولایت بلخ است. گام های گذشت زمان در چهره اش به خوبی هویدا است. یکی از پسوانش در کنارش نشسته بود و هموقت ظالمانه زمان آنقدر سخت و طاقت فرسا برایش بوده که اکنون دیگر نیروی در خود سراغ ندارد. دیگر قدرت در بازوایش نیست دست سر نوشت او را خمیده و پیر تر گردانیده است.

اما... چیزی دیگری وی به خود اندوخته است چیزی که برای همیشه مایه فخر و مباهات وی و فامیلش می باشد او همه این مشقت را قبول گردواند و خسته ای برای آینده خود اندوخت. از اوسوال کردم.

(چند فرزند دارید؟)

آهسته آهسته پاسخ داد:

(شش فرزند داریم که همه شان پرومند و تحصیل یافته اند فرزند کلانم عیدالقیوم صمدی لیسانس هر بی پوهنتون که به حیث دگروال و قیس ارگان قوای را کتکار میکند. محمد علی صمدی دیگر، عبدالعزیز صمدی به حیث نماینده شرکت ترانزیتی در بندر ترمز مشغول کار است.)

عبدالله صمدی نماینده اریانا در استان پول می باشد عیداللق صمدی لیسانس پوهنځی هوایی و عبدالستار صمدی محصل دارا لعلین غا لی کابل است.

محترمه بیگم نسبا ادامه میداد: (من فرزندانم را در سختترین شرایط اقتصادی در مزار شریف بزرگ کردم شوهرم در یکی از شرکت های اتحادیه مزار شریف کار میکرد در ابتدا وضع اقتصاد مایوس بود اما بعدا شوهرم مریضی گردید و این مریضی دوسال دوام نکرد



میرمن مصومه مهتاب مادر چارم سال

در اثر تداوی و مراقبت آن وضع اقتصادی ما یکی خراب شد تا این که غرض اعا شه فامیل مجبور شدم با اطفال ۳ و چک خویش بکابل بیایم در کابل چون کدام مدرک پولی ندا شتیم همین بود که برای دفع مریضی و تداوی شوهرم مجبور بفرش و فرش و ظروف خانه شدم و از پول آن می توانستم غذای بخور و نمیری تهیه کنم و روزو شب خود را بگذرانم.

پرسیدم...

(این شرایط سخت اقتصادی بروجه اطفال تاثیر سوء نکرد؟)

و بعد از اندک سکوت چنین پاسخ داد:

(برای این که این وضع ناموار تاثیر خرابی بالای روحیه و اخلاق اطفالم نداشته باشد مجبور شدم که هر کدام شانرا بعد از رخصتی مکتب بفرست

کاری بفرستم تا هم مدرک پولی برای ما باشند و هم اخلاق اولادهایم خراب نشود. همچنین خودم برای بهتر شدن وضع زندگی مجبور به انجام دادن کارهای دستی شدم خیاطی میکردم ارقچین میدو ختم،

روپینه و چادری و خاماکه دوزی میکردم در ابتدا هرچه کدام خریداری ندا شت اما بعدا در اثر زحمت خودم توانستم مقادار پولی از این راه بدست بیاورم و سرپرستی خود فامیل خود را کنم.)

پرسیدم: خوب اکنون که شما به حیث مادر دوم سال انتخاب شدید چه احساسی دارید؟)

خندید... خنده معنی داری کرد و گفت: (کدام چیز بالاتر و ارزشمندتر برای یک مادر است که ثمره زحمات خود را می بیند من آنقدر خوشحالم آنقدر خوش هستم که اصلا امروز یکروز فراوش نأشد نمی دزدان گیم می باشد.)

محترمه میرمن آینه و محترمه صفورا سکندری مادران سوم سال انتخاب گردیده اند. مایاخواننده های عزیز میریم سراغ هردو. متین و برآزنده به نظر می رسند. بزرگ منشی و متانت روح در چهره هردو نمایان است با چین باز و گشاده ما را می پذیرند و تبسم میکنند. واقعا نشانی از مادر مهتاز در آنها سراغ میشود. هردو چادرهای بزرگی سفید بافته های پهن به سر افکنده اند با میرمن آینه پسرش عبدالواسع بهنو آمده است و پیغله زبیده



# سیاسگذاری از محبت های بیکران او

کردن به پول نا چیزی که انسان در دسترس خود دارد. من میگویم که باعث موافقت من همین چیزها بود که برای دیگران می گویم که این چیزها را پیشه کنند تا به آرزوهای خویش برسند.

اکنون میرویم به سراغ مادران قابل قدر.

مجتربه کوکول ازولایت جلال آباد می باشند باشرایط محدود زندگی توانا هستند که زندگی خود شوهرش و هشت فرزندش را برقرار دارند و توانسته است کارهای پست کار خود فرزندان خود را به راه را مصداقت و پشت کار در راه کسب تحصیل رهنمون شود.

مجتربه مهیر من زهره مادر قابل قدر از ولایت کندهار می باشند و دارای ۴ فرزند بوده و در سن ۳۸ سالگی شوهرش را از دست داده است و با کالامشوی نان برزی توانسته است که چرخ زندگی خود و فرزندانش را به چرخاند.

میر من محبوبه سلطان مادر قابل قدر که دارای ۴ فرزند بوده که سه فرزندش پسر بوده و دارای شغل رسمی می باشند یک دخترش تحصیل نکرده و این خانم به تنهایی در حالیکه لعاف توشک و کلاه می دوخت به تعلیم و تربیه اولاد هایش پرداخته است.

مجتربه بی بی حاجی ازولایت پکتیا که بزبان دری آشنا بی ندارد ولی بدین نکته ملتفت بوده کسی که سواد ندارد نمیتواند عضو مفید جامعه باشد و دارای ۶ فرزند است که مصروف تحصیل بوده اعانتها یک پسرش محمد داود لیسا نسه پوهنځی حربی و فلاح در قوای هوایی کار میکند این بود مختصر را پوری از مادران سال

آنانیکه اشعارشان به گرفتن جوازه موفق گردیده اند عبارت از اصغر طرودی سعادت ملوک اشعار دری در چه اول حسین هدی محمد آصف فکر ت اشعار دری درجه دوم. شاعلی علی گل پیوند از اشعار پشتو درجه اول به گرفتن جایزه موفق شده اند. شاعلی جواو احمد زیار بگر فتن جایزه پشتو درجه دوم موفق شده اند.

وشاعلی عبد لطیف منت بار بگر فتن جایزه درجه سوم موفق شده اند.



میرمن زهره از ولایت کندهار صفحه ۲۱

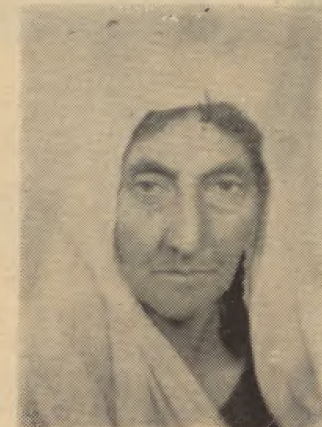
تاصنف چار مدور همانه تحصیل کرده و نمر ازدواج آن ۴ دختر و چار پسر می باشد چارده سال اول ازدواج را میرمن معصومه باتمیه تدارک لوازم ابتدا بی حیا ت زنا شوهری و تربیه هشت طفل به مشقت و خواری سپری کرده است. محترمه معصومه در پاسخ سوا ل می گوید:

(باوصف مشکلات مختلف و بدو ن سر پرست همیشه به این فکر بوده ام تا تمام فرزندانم از علم و کمال بی بهره نمانند روی این منظور با همه درد ها و نا لسم دست و پنجه نرم کرده ام و باصبر و شکیبایی به تعلیم و تربیه اولاد های خود پرداخته ام و بعد از یک عمر رنج و زحمت توانا هستم که فرزندان خود را آنطور بیک دلخواه خودم است فرزندی به جامعه تقدیم کنم.) از محترمه معصومه می خواهم که در مورد فرزندان شان حرف بزنند. وی می گوید:

(محمد امین برین لیسا نسه اقتصاد و فعال مصروف تحصیل درالمان می باشد.)

میتاب لیسا نسه پوهنځی فارسی آمره لاپرا توار دیو ادویه. رحیمه میتاب لیسا نسه اقتصاد فعلا در المان غرب مصروف تحصیل است.

حقیقه میتاب لیسا نسه علوم عضو پوهنځی علوم و فلاح مصروف تحصیل د هندوستان.



میرمن محبوبه سلطان از ولایت ننگرهار

جمیله میتاب لیسا نسه پوهنځی تعلیم و تربیه فلاح بعیت سوپر وایز درمرکز سا یس. محمد رحیم قنایی دو کتور طب. محمد عظیم زر بخش مامور قنایی زراعت. محمد عمر معلم صنف ۱۲ لیسا نسه غازی.

از محترمه معصومه میتاب بی بی پسر (که توصیه شما برای مادران چیست. وجه چیزی باعث موافقت و خوشبختی در زندگی زناشوهری می باشد؟) وی میگوید:

(اولین چیزیکه انسان را بسوی جاده خوشبختی رهنمون میشود صبر و حوصله و شکیبایی می باشد و دیگر قناعت

عبدلواصح بهنوا محصل پوهنځی طب پوهنتون کابل عبدالشکور بهنوا مصروف تحصیلات عالی در امریکا.

خلیل الله بهنوا محصل پوهنځی طب پوهنتون کابل.

پیغله شیدا بهنوا متعلمه صنف دهم لیسه ملالی.

پیغله زاهد بهنوا متعلمه صنف هشتم لیسه زرغونه.

وی می افزاید: (البته خداوند کریم همه فرزندانم را



میرمن بی بی حاجی ازولایت پکتیا

به رشته های عالی و موفق آن رسا نشده است.)

مجتربه معصومه صفورا سکندری میگوید: (من به فضل خدا ۱۲ فرزند دارم که همه آنها تعلیم یافته اند. پیغله زبیده سکندری لیسانسه پوهنځی حقوق و علوم سیاسی. میر محمد شاه سکندری لیسانسه پوهنځی حقوق علوم سیاسی به حیث ولسوال چوندر بو ط ولایت بادغیس.

پیغله آمنه سکندری لیسا نسه پوهنځی حقوق و علوم سیاسی.

پیغله نادره سکندری لیسا نسه پوهنځی اقتصاد.

پیغله ناهید سکندری محصل صنف اول پوهنځی ادبیات و علوم بشری.

سید آقا سکندری صنف یازدهم لیسه حبیبیه.

نور آفا سکندری فارغ التحصیل صنف دوازدهم لیسه حبیبیه.

میرمن جمیله امان خاندان سید احمد شاه خشنود سکندری عالی صنف یازدهم مامور.

میرمن عابد هابری خاندان سید اکبر شاه سکندری صنف نهم و فعال مامور قوماندانی امنیه و لایست کابل.

پیغله نجیبه سکندری صنف یازدهم و فعال در کتابخانه جمعیت افغانی سره میاشت کار می کند.

محترمه معصومه مادر چهارم سال می باشد.



میرمن کوکول ازولایت جلال آباد

سکندری با محترمه صفورا سکندری آمده اند. سوالات مایه هردو مادر سوم سال راجع میشود (لطفا شما بگوئید که چه چیزی سبب شد تا مادر سال انتخاب نشود؟) میرمن آمنه بهنوا چنین میگوید:

(محدودیت های اقتصادی، شرایط سخت مالی و معاش ناچیز، از طرف دیگر زندگی کردن در خانه های گریز سرپرستی ده نفر ازفامیل البته همین زحمات بود که نتیجه آنرا اکنون می بینم.)

مجتربه معصومه صفورا سکندری میگوید: (هنگامیکه اولین فرزندم دوره ابتدایی

مکتب راسپری کرد وضع اقتصادی ما برهم خورد و خانواده مادر سخت ترین شرایط اقتصادی قرار گرفت و بعد از آن اقتصاد دی آنقدر بالای مارچوع کرد که خودم مجبور بودم که با پول بسیار کم و ناچیز محدود زندگی خود وفا میل را به چرخانم. دست

سرنوشت برای ما بسیار ظالم بود و وقتی اولین فرزندم به صنف یازدهم رسید ناگزیر شد که دست از تحصیل بکشد و کار کند و من مجبور شدم که با عمت و غیرت و با معاشران ناچیز پسر زیر سقف های

کرایه با فقر و نا داری به تعلیم و تربیه فرزندان دیگرم بپردازم و بازندگی سازش

کنم که البته همین رنج هابود که اکنون نوره آنرا می بینم.)

برسیدیم. (لطفا توضیح بدهید از آغاز زندگی زنا شوهری تاکنون چند فرزند

دارید؟) مجتربه آمنه بهنوا میگوید:

(من ۸ فرزند دارم که کلا ترین آنها دو کتور امیر محمد بهنوا سر طبیب شفاخانه گرشک.

پیغله صفیه بهنوا لیسا نسه پوهنځی تعلیم و تربیه استاد مضمون کریم در انستیتوت تربیه معلم.

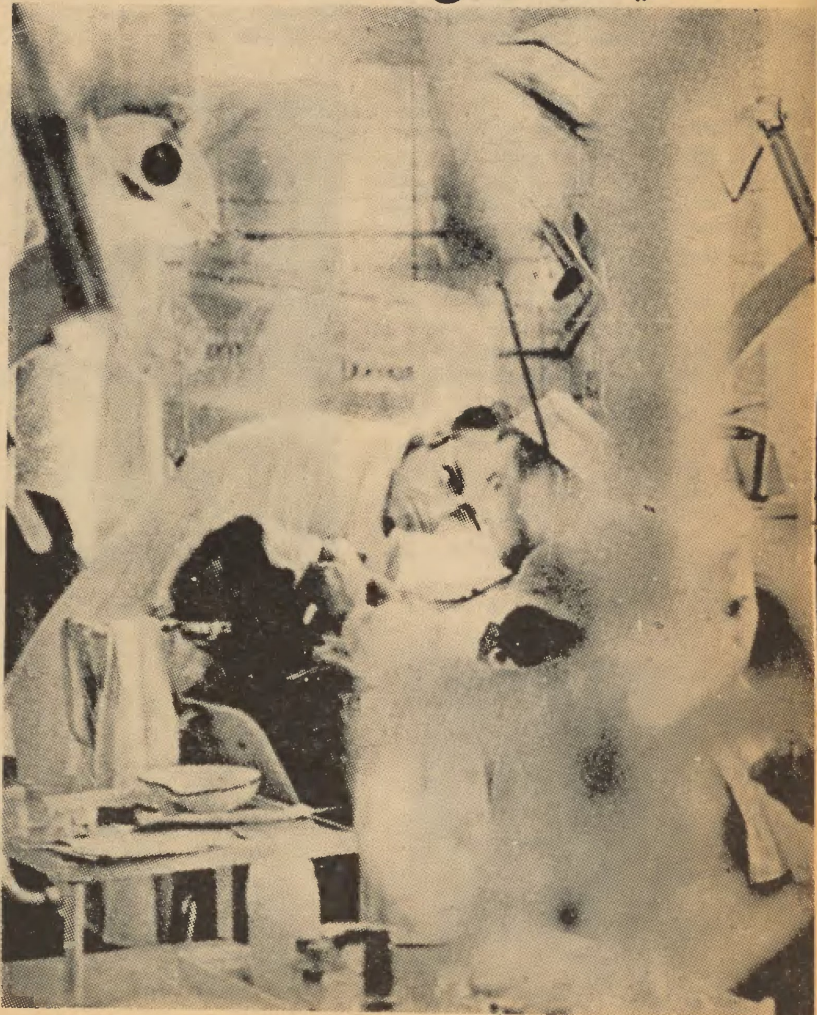
پیغله زکبه بهنوا لیسا نسه پوهنځی ساینس و معلمه کیمیا در لیسه عالی آریانا.



# اشعه لازیر در خدمت

مترجم: دیپلوم انجیر سروری

**ساختمانهای لازیری فعالیت ماشینهای محاسبه الکترونی را تا ملیاردها علمیات ظرف یک ثانیه بلند می برد. اشعه لازیر یا قوتی که بکمک تلسکوپ به مهتاب ارسال گردید مسافه تقریباً چهار صد هزار کیلومتر را طی کرد؛ و در آنجا یک مساحت زیاده را روشن ساخت**



استعمال و استفاده و سیع از اپتیک در علوم و تکنیک عصری مربوط به ساختن لازیر می باشد. اشعه لازیر این امکان را مهیا میسازد که اشکال منظم انرژی الکترو مقناطیسی را بدست آورد. مکمل و عصری شدن سریع خواص لازیرهای امروزی اساساتی را در دسترس مقرر میدهند که در آینده بسیار نزدیکی مقیاس استفاده از اشعه نوری با استفاده از انواع دیگر انرژی قابل مقایسه خواهد بود.

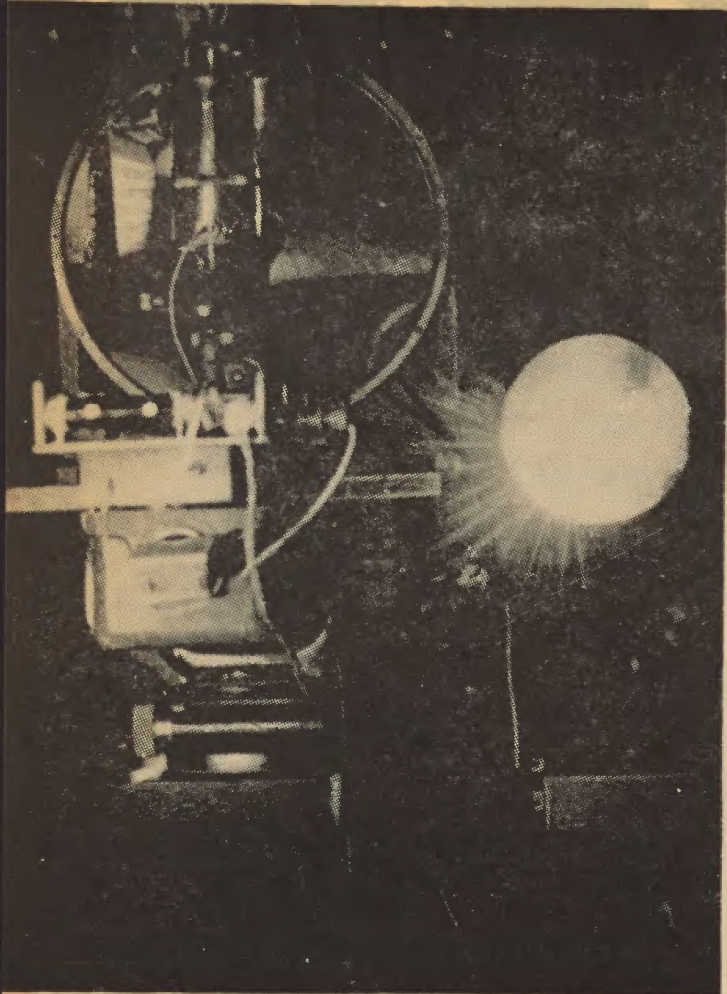
حیات جدید امواج نوری مربوط به فرق مهم نور بوده که از منابع عادی و لازیری بوجود می آید. در چراغهای حرارتی اتمها پارچه های نور را به سمت های مختلف با طول امواج مختلف در لحظه غیر معین زمان تشعشع می نمایند. این نوسانات الکترو مقناطیسی به شکل صداهائیکه نمایندگی از صداهای ارتفاعات مختلف می نمایند. در لازیرها، اتمها نور به شکل منظم به یک سمت ارسال میدارد. طول موج آنها و دوره زمان آنها مساوی میباشند. این خواص تشعشع لازیری امکانات جدیدی را برای استفاده از آنها مهیا ساخته است.

بطور مثال امکان ندارد که شعاع آفتاب را طوری توجیه کرد که سطح روشن شده را تا حرارت زیاد تر از شش هزار درجه سانتیگراد گرم نماید. با وجودیکه از هر قسم سیستم های اوپتیکی محراق کننده بزرگ استفاده گردد. مگر تشعشع لازیر را می توان که کوچکترین سطحی که قطر آن مساوی به طول موج نور است جمع آوری کرده و مجموعه بسیار زیاد انرژی را بدست می آورد. در تحت تاثیر این قسم نور می توان هر قسم مواد یک درجه غلیان آن بسیار عالی است ذوب کرد. همزمان بودن آنها اجازه میدهد که بصورت موازی دسته های نوری قدرت عالی را ساخته و انرژی حاصل شده را به مسافتات بعید ارسال

نظر بخواص فیزیکی خود شعاع لازیر مانند امواج رادیویی است. مگر فرقی که از امواج را دیویی دارد عبارت از آنست که فریکانس نوسانات در امواج لازیر میلیون مرتبه زیاده تر بوده و به همین ترتیب امکانات معلوماتی آن بلندتر میباشد راجع باین موضوع و چندین مرتبه نوشته شده است لیکن فقط چندی قبل مفکوره تا مین مخا بره لازیری در ساحه تکنیک جا مه عمل را پوشانده است. این پراپلم در نتیجه حل موفقانه یک عده مسایل تکنیکی ساختن انتقال دهنده (برنده) های نور فیصله گردیده است. این عبارت از تارهای بسیار باریک است که در آن نور عینا مانند جریان برق الکتریکی در ناقلها (سیمها) انتشار می یابد. زیاد ساختن حجم معلومات از سالی اجازه



# جامعه بشری



شعاع لایزر

ماشین های حساب کننده که ملیا رد عملیات را در ظرف يك ثانیه تهیه نماید طرح و ساخته می شود. سمت مهم دیگر کوانت الکترونی عبارت از کیمیا لایزری است که در ابتدا مر حله پیشرفت قرار گرفته است. فعالیت های ابتدائی در این ساحه فقط دو سال قبل شروع شده بود. فعالیت آنسیتوت سپکرو سکوبی اکادمی علوم اتحاد شو روی نشان داده است که کیمیا لایزری ساحت بالکل جدیدی را کشف کرده است. بصورت عمو می امکانات تجزیه کیمیاوی ازو توپ ها را مهیا می سازد. زیرا ازو توپ های مختلف يك عنصر دارای فریگان نهی نوسانی مختلف مهیا شد. چیز یکه مر بو ط به تکنالوزی کوانت است گفته می توانیم که بسیار عمو میت دارد. بکمک اشعه لایزری می توان فلزات را بریده. لیم کرده و عناصر را بدرجه دقیق بودن عالی تهیه کرد.

از میتود مخصوص در صفحه که ابعاد آن ده در ده سانتی متر مربع باشد میتوان زیاده تر از صد ملیون واحد معلوماتی را ثبت کرد. اگر این معلومات را در کاغذ نوشته کنیم تقریباً مساوی به ملیون صفحه مطبوعاتی میشود بکمک ترتیبات مخصوص اوبتیکی معلومات را در صفحه عکاسی بصورت اتومات ثبت کرد. هر صفحه رومی توانیم با سرعت يك صد هزار مرتبه يك ثانیه بحساب بیاوریم. فعالیت ترتیبات محافظه بسیار میباشد. لازم است که در جریان کوتاه معلوماتی که در جریان محافظه بدست می آید نوشته شود. برای این موضوع مواد حساس در مقابل نور ضروری است فعلا موادی تهیه می گردد و اجازه نوشتن سریع را داده و بعد از آن آنرا پاک کرد. و ازین قسم مواد مانند فینه، تیپ ریکارد باید چندین مرتبه استفاده گردد. البته فعالیت دانشمندان در حصه عصری ساختن این ترتیبات ادامه داشته و فعلا

ما آرزو داریم که فقط راجع بیک عده مسایل مهم و بزرگ که در بالای آن متخصصین فعالیت می نمایند بشما معلومات بدهیم. این موضوع عبارت از کوانت الکترونی است.

از میتود های اوبتیکی تهیه معلومات شروع می نمایم. حیات روزمره انسانها را مجبور می سازد که ماشین های حساب کننده (کمپیوتر) سریع تر طرح و تهیه نمایند. بطور مثال ماشین محاسبه اونیورسال با فعالیت سریع در ظرف يك ثانیه زیاده تر از ملیون عملیات را حل و فصل می کرد ساخته شد. به تعقیب ترازیستور ها نیم ناقل ها و دیگر شمه های انتگرالی عصری تر شده و امکان آن را مهیا ساخته است که فعالیت کمپیوتر، صد ها و زیاده تر از ملیونها عملیات را در ظرف يك ثانیه انجام بدهند. مگر این را هم باید یاد آور شویم که ساختنهای لایزری اجازه میدهد شمه های سریع فعالیت را برای ماشین های محاسبه الکترونی ساخته و فعالیت ماشین های مذکور تا ملیاردها عملیات الجبری در ظرف يك ثانیه حل و فصل نمایند.

درین جا این موضوع را باید متذکر شویم که فعالیت ترتیبات حفظ کننده ماشین های محاسبه عصری مشکل و بسیار مغلق است. ظرفیت این ترتیبات مقایستناکم است. فعلا امکان آن موجود نیست که به بسیار سرعت اساسات را به ماشین محاسبه داده و نتیجه آن را قبول کرده و با سرعت زیاد نتایج حاصله را در جریان محافظه نوشته کرده و در ترتیبات حفظ کنند، پروگرام تهیه شده را گذاشت طبق پروگرام مذکور ماشین محاسبه فعالیت نماید. درینجا اوبتیکی بکمک می شتابد.

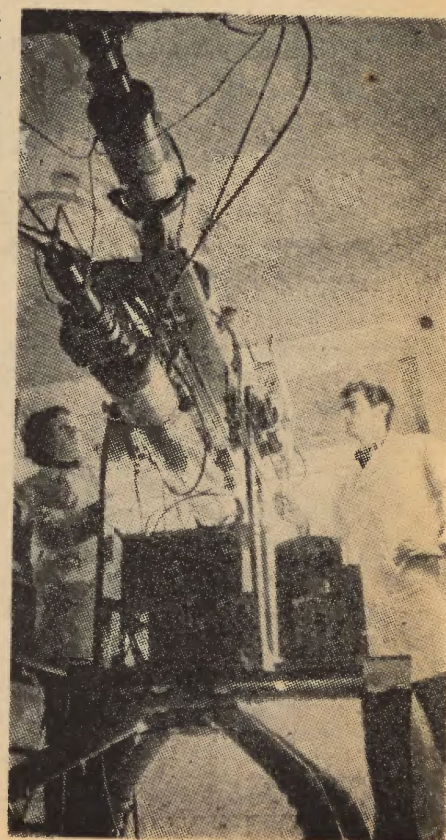
در نتیجه طول بسیار کم امواج می توان معلومات را بکمک نور به کثافت بسیار عالی نوشته کرده ترتیبات حفظ کننده دایمی را با ظرفیت زیاد ساخت. بطور مثال با استفاده

میدهد که عکس های تلویزیونی از طریق مخایره قابلوئی از سال کرد منظور مادر آنجا ساختن تیلفون قابل دیداست. این قسم سیستم های مخایره برای پیشرفت تکنیک محاسبه بسیار مهم میباشد.

پیشرفت های شایان برای دستگاه های اتومات، تکنیک حساب کننده، محافظه معلومات، مخایره، سینما و تلویزیون، حل تکنیکی جدید و تغییر اصلی تکنالوزی، مختصر ساختن ظرفیت انرژی تکنیکی و مشکل بودن جریان فعالیت مجادله در مقابل عوارض، حیات جدید کیمیاوی مالیکولی و بیولوژی.

درد یا زون نواری امواج تثبیت گردیده است.

باوجود آنهم ما فعلا نمی توانیم تمام امکانات شعاع لایزری از روی حقیقت در نزد خود مجسم ساخت.





# روزنامه ای رسمی تاریکی ها

## یادداشت از: لیلا - تنظیم از: دیدبان

گیلاس دیگری برای خودش -  
میرزد و چند قطعه یخ به آن اضافه  
می کند و وقتی گیلاس را به لبانش  
می چسباند و جرعه از آن می نوشد،  
خدمتکار که بیصدا وارد اتاق شده  
است و بی صدا خودش را به  
نزدیکی مار سانده است، مودبانه  
اعلام می کند:  
شام حاضر است.  
آقای «ص» لحظه بصورت  
خدمتکار خیره میشود و مثل اینکه  
مطلب تازه یی شنیده باشد،  
پرسش آمیز تکرار می کند:  
شام حاضر است؟  
بعد میگوید:

هان!! ... شام! ... بسیار  
خوب آنوقت با عجله بازویم را  
میگیرد:

- شنیدی؟! میگوید شام حاضر  
است. برویم آنجا بهتر میتوانیم  
حرف بزنیم.  
همه باهم به اتاق پهلوی میرویم  
میز غذاخوری در وسط اتاق با  
دو دسته گل زیبا زینت یافته است  
و سه شمعدان نقره یی با شمع های  
بلند روی میز را روشن کرده و  
روشنایی گنگ و لرزان شمع ها  
تا کناره های اتاق رسیده است.  
بوی متبوع خوراکی های گوناگون  
روی میز قضای اتاق را انباشته  
است.

«ص» هنوز گیلاس نیمه خالی  
را در دست دارد و هم چنانکه  
خودش را بمن چسبانده و نا مرتب  
گام بر میدارد، میگوید:

- حالا به تو خواهم گفت مبن  
کی هستم ...  
بایک دستش مویم را نوازش  
میکند و میپرسد:

- دلت میخواهم بگویم ها!!  
محسن خان مجال نمیدهد، من  
حرفی بزنم، خودش رابه آقای «ص»

نزدیک می کند و با شتاب زدگی  
میگوید:

- اجازه میدهید؟!  
آقای (ص) با بی میلی آشکار،  
نمیرخ بطرف محسن خان بر میگردد  
و میگوید:  
- بگو، چه میخواهی بگو یی؟!  
محسن خان اول مردد بمن نگاه می  
کند وبعد بازوی آقای (ص) را میگیرد

و با ملایمت او را بطرف خودش می  
کشاند. در میابم که اینکار فقط  
برای این است که من از حرف های  
محسن خان چیزی نشنوم.  
اما، حرکت محسن خان مثل اینکه  
آقای (ص) را خوشش نیامد، بازوی  
خودش را از میان پنجه های محسن  
خان بیرون می کشد و میگوید:  
- دستت را عقب بکش! اگر حرفی

## خوانندگان عزیز ژوندون قضاوت میکنند

بسیاری از پسران مست کرده بودند  
و همراه با آواز تند موزیک آواز  
میخواندند. بعد هاهم پسران شروع  
کردند به رقص هر یک دیگری را  
با خود برقص دعوت میکرد. از  
من هم چندین پسر دعوت کرد تا با  
ایشان برقصم. خوب من هم اینکار  
را کردم.

ساعتی بعد موزیک آهسته تر  
نواخت و همه آهسته تر رقصیدند،  
دختران سر هایشان را روی شانه  
پسران نهاده بودند. چراغ خاموش بود  
فقط یک شمع بزرگ نور کمر نگش  
را به اطراف بخش میکرد درین حال  
دختران چشما نشانرا بسته و  
پسران آنها را نتگدنر آغوش کشیده  
بودند. من هم می خواستم برقصم.  
مثل آنها او با عطش فر و ان  
منتظر پسری بودم که از من دعوت  
کند. بالاخره یکی از بچه ها از من  
خواست تا با او برقصم. فکر میکنم  
قبلا هم او را دیده بودم از یسرو  
خوشحال بودم که کاملاً او را برا یم  
بقیه در صفحه ۵۹

## لیلا عزیز!

بگذار بدون هیچگونه تعارف و  
مقدمه چینی خودم را بوسیله این  
نامه برایت معرفی کنم. شاید این  
طوری بتوانم خودم را تا اندازه ارضا  
کنم و تو نیز با خواندن این نامه

برای لحظه ای تنها نباشی. شاید نامه  
من برایت سرگرم کننده نباشد  
ولی قصه من و ماجرای که برای من  
پیش آمده برایت جالب باشد چون  
من نیز به نحوی دیگر را هی راکه  
تو رفتنی نا شناخته و بی خبر رقصم  
که بایانش تاریک بود و سیاه  
آتش را خوب بخاطر دارم برای

اینکه زمان و حتی لحظه ها وقتی  
اهمیت پیدا میکنند که آدم با ماجرای  
و یا چیزی بطور غیر عادی مواجهه  
شود و زندگی آدم را به نحوی دیگر  
به نحوی که اصلاً خواب دیدنش  
بعید است عوض کند.

محتفی گرم و با شکوهی بر پا بود

داری بگو!

محسن خان با عجله بازوی آقای  
(ص) را رها می کند، لبخند پوزش  
خواهانه میزند ولی هنوز دست  
بگریبان تردید و دودلی است.  
من با اینکه وجودم از گرمای  
دلپذیری داغ شده است و بیخیالی  
و یگرنگی بر فکر و ذهن و اندیشه ام  
چیره گشته است، حرکات محسن  
خان بنظرم کودکانه میاید، کمی خودم  
را عقب می کشم و میگویم:

- تا شما حرفتان را بزنید، من  
یک گیلاس دیگر برای خودم میریزم  
آقای (ص) دستم را می کشد و  
سعی میکند نگذار من از او فاصله  
بگیرم، ولی من اعتنایی نمیکنم و  
خودم را به میز نزدیک میکنم.

محسن خان به عنوان سپا سگداری  
سرش را بطرفم خمی کند و درضمن  
لبخندی نیز تحویل میدهد.

من با اینکه حال کاملاً عادی ندارم  
هم حرکات محسن خان را میبینم و هم  
میبینم که آقای (ص) باچه صلکی؟ خشم  
آلودی با تفاق محسن خان خودش را  
به گوشه اتاق می کشد، سرش را  
پائین میاورد تا حرفهای محسن خان  
را بهتر بشنود.

ظاهراً آقای (ص) به حرفهای  
محسن خان زاد اهمیت نمیدهد،  
چون یکی دو بار رویش را بجانب  
من بر میگرداند و لبخندی بصورت تم  
میزند، فقط یکبار نگاهش را بصورت  
محسن خان میدوزد و در تأیید حرف  
های اوچند بار سرش را از بالا پائین  
تکان میدهد وبعد در حالیکه بخوبی

صدایش را می شنوم میگوید:  
- بسیار خوب، بسیار خوب!  
خواهش میکنم دیگر مزاحم من  
نشو.

آنوقت بجانب من میاید، دستش  
را روی شانه ام میگذارد و میگوید:  
- امید وارم ناراحت نشده باشی  
محسن خان همیشه همینطور است،  
حرفهایی را که باید جای دیگر بزند،  
در چنین مواقعی یادش میاید مزاحم  
میشود.

با اینکه نمی خواهم زیاد کنجکاوی  
کنم، باز هم میپرسم:

- مثلاً کجا باید حرفهایش را  
بزند؟

با بیخیالی میگوید:

- در دفتر ...

- شما همکار محسن خان  
هستید؟



اتقريباً يعنى او همكار من است و... از اين كه يك همكار باشيم، دو،  
 آقاى (ص) جلو حرفش را ميگيرد دوست هستيم. و همين شايد براى  
 نگاه طولانى بى بصورت من مى اندازد تو كافى باشد.  
 ميگويد : سرم را تكان ميدهم :  
 - اين حرفها مهم نيست، منظورم اينست كه بر اى تو اهميتى ندارد،  
 دارد ؟!  
 ميگويم :  
 - نه !  
 - آفرين امن و محسن خان بيش ايستاده اند هر کدام روى يك چوكى  
 مى نشينند و آقاى (ص) هم — را پهلوى خود مى نشاند و محسن خان هم در  
 كنار ديگر روى يك چوكى جاي وضع بهتر از من دارد. دستم را روى  
 شان اش ميگذارم و ميخواهم از جايم ميگيرد.  
 مدت كو تا هيچكس حرفى بلند شوم.  
 ميگويد :  
 - نه ليلا ! نه ! ما با هم ميرويم  
 تو بايد با من باشى. يك دقيقه فقط  
 يك دقيقه صبر كن.  
 ناتمام





بهادر شهر زیبای هرات را طراوت و زیبایی خاصی بخشیده است. در یکی از حجره های مدرسه گوهر شاد سه تن از طلاب علم با همجانی تازه وارد سرگرم گفتگوی اند.

بعد از جمله آنهادین الدین و سلطان مراد راه باز آمد پیش می گیرند و خود را بدوکان شاعر حلوا فروش مولانا ترابی می رسانند و با وی در اطراف مهمترین حادثه روز، خبر بازگشت نوائی به هرات به بحث و گفتگو می پردازند.

# علیشیر نوایی

زین الدین مباحثات کنان ابرار داشت :  
- علیشیر نوایی خطاطی چیره دست است. یک تعداد آهنگهایی که ابداع نموده، میتواند گواه زندگانه مهارتش در موسیقی باشد ؟

میگویند او بیخبری از جهان موسیقی را برای هر شاعری نقیصه ای بزرگ میدانند.  
سلطان مراد گفت :

فکری بغایت بجاست. هر شاعری باید به موسیقی کلمات و حتی به موسیقی اندیشه انسان عمیقاً وارد شود. هان، آیا علیشیر نوایی برای انجام کدام وظیفه رسمی به سرقرند سفر کرده بود ؟

مولانا ترابی جواب داد :  
- خیر، برای تحصیل.  
- برای تحصیل ؟ سلطان مراد با لهجه ای حاکی از نا باوری پرسید و بسخن ادامه داد: در زمان الخ بیك واقعا سرقرند مرکز دانش و معرفت بود. اما حالا کجا ست سرقرند آن زمان ؟ اکنون درین شهر پر میمنت گروهی از مدعیان جاهل .. مسکن گزیده اند. حالا دیگر جای علم و هنر و کتاب رافعالیت های خرافی... اشغال نموده است. آفتاب دانش در آسمان سرقرند به آسمان هرات گذشته است و میتوان باده ها تن از پیش گامترین علمای سمرقند، در هر مدرسه آشنا شد...

زین الدین بدون تأمل اظهار داشت :

درست است. شاید اگر از خود علیشیر درین مورد پرسش بعمل آید نیز عین پاسخ شما را بدهد و این موضوع که وی نزد خواجه فضل الله ابولیت تحصیل مینماید نیز غیر قابل تردید است. اما اینها همه ظاهر قضیه اند.

مولانا ترابی پرسید :

- پس حقیقت در کجاست ؟  
- نظر به روایت برخی ذوات قابل اعتماد، مناسبات علیشیر با پادشاه مرحوم - ابوسعید میرزا سیرد پوره است.

گر چه میان علیشیر نوایی و این فقیر رابطه و مناسبت چندانی وجود ندارد، با آنهم مانند هر هروی دیگر از بعضی جهات مربوط به حیات ایشان اطلاعی داریم. علیشیر درین شهر بزرگ (هرات - م) در یک عایله نجیب با موقعیتی بلند زاده شد. آبا و اجدادش خدمات زیادی به سلاله تیموری انجام داده اند. پدر که به ارزش و اهمیت علم و فن نیک پی میبرد، روزگاری در زمان ابوالقاسم بابر، حاکم سبز وار بود (۲) آن مرد فرزانه از همان آوان کودکی فرزند ارجمند خویش را تحت تربیه نیکو قرار داد، حسن سلو کش آموخت و دارای اخلاق حمیده بار آورد. استعداد درخشان علیشیر در تمام رشته های دانش بدرخشیدن آغاز کرد. او نسبت به تمام علوم، عشق و علاقه پزیران ناپذیری نشان میداد. نکته جالب دیگر اینکه علیشیر و صاحب تخت و تاج کنونی - سلطان حسین پایقرا، در آوان کودکی با هم دوست و هم مدرسه بوده اند.

ازین اطلاع داریم که علیشیر از آوان کودکی آثار لطیف و بدیعی در دولسان سروده، بالقب «دولسانین» شهرت یافت و هنوز پانزده سال داشته که در سرای مرحوم ابوالقاسم پاپر وارد خدمت گردید، اشعاری که در آن دوره بزبانهای دری و ترکی سروده، مورد قبول شعر او عامه مردم قرار گرفته است. این پسر که در اشعار دری (فانی) و در اشعار ترکی (نوائی) تخلص میکند، از قلم سخن، درهای گرانبهای بیرون (۲) شهر سبز - شهر کوچکی بود در خراسان.

کاملاً درست است. خود مولانا لطفی، کلام سحر آمیز او را بار بار برای من ستوده اند. در حقیقت این خامه سحر انگیز نوایی جوان بود که گنجینه طلایی پایان ناپذیر زبان مادری را کشف کرد. شما در باره چیرگی و تسلط علیشیر در انواع علوم، از استادان خود و از دانشمندان بزرگ معلومات بخوانید. علیشیر روزگاران زیادی در هرات و مشهد به تحصیل پرداخته است. سلطان مراد گفت :

- بعقیده استاد مولانا فصیح الدین علیشیر در تمام ساحات اندیشه انسانی، صاحب معلومات وسیعی بوده، از عرصه تاریخ، فلسفه و منطق تا فن تیر اندازی و موسیقی، همه را در نور دیده است.

(۳) ملك الكلام لطفی هروی معاصر عبدالرحمن جامی و علیشیر نوایی، یکی از ورژیدترین شعرای قرن پانزدهم هرات است که بزبان دری و ازبکی شعر سروده و دوست به غایت صمیمی جامی بوده است. از آثار او منظومه گل و نوروز و دیوان ترکی او شهرت دارد. مترجم



ابو سعید میرزا طرفدار آن نبوده تا علیشیر در هرات اقامت گزیند بنابراین سه سال قبل علیشیر ناگزیر شد هرات را بقصد سمرقند ترک بگوید. حالا اگر منشاء اختلافی را که بین شاعر و آن پادشاه موجود بوده بررسی نماییم، بدون شبهه پی میبریم که رنگ سیاسی داشته است. دوستم کمی صبر کنید تا روی برخی وقایع با شما حرف بزنم:

این روشن است که صاحب دبییم کنونی - حضرت پایقرا، سر سخت ترین دشمن مرحوم ابوسعید میرزا بود و میان حضرت شان و علیشیر از زمانی پس پیشین، مناسبات حسنه نزدیک و دوستانه وجود داشت.

علاوه بر آن مامای علیشیر، از رجال پس مقرب حضرت پایقرا بوده و در پیکاری که برای رسیدن بقدرت انجام داده، از هیچگونه کمک و مساعدت دریغ نداشته است. حالا آیا طبیعی نخواهد بود که این اوضاع و احوال سبب آن گردد تا ابوسعید میرزا نسبت به علیشیر با نظر شک و تردید بنگرد؟

مولانا ترابی اعتراضی نکرد و چون اساساً دلیلی برای اعتراض نداشته خاموشانه بزمین نگرست.

سلطانمراد که این گفتگو را با دقت و علاقمندی زیاد میشنید، با نگاه معنی داری گفت:

- درسرخان زین الدین جنبه های حقیقت پیشتر بنظر میرسد. ممکن است دوستم زین الدین در نیا یش پنجگانه خود اشتباه کند، اما هیچگاه در درک و تحلیل ماهیت و قایم هرات دچار اشتباه نخواهد شد.

همه خندیدند. درین موقع مهمانان جدیدی که اکثریت شان شاعر بودند وارد شدند، یک کلمه ورد زبان همگان بود:

**علیشیر!**

توغان بیک مدت زیادی در بازار به گشت و گذار پرداخت. بوی مطبوع نان در دکانهای نان پزی و اغذیه گوناگونی که طلباخان تو صیف کنان برای فروش عرضه میداشتند، بشامش رسیده، اشتهايش را بشدت تحریک میکرد و فشار معده خالی، و طاقت توانش را میزد اما افسوس که حبه و دیناری در دست نداشت.

سه ماه قبل هنگا میکه پس از





ټيكونکي : حليم (ظريفي)

# د گلو کوده

دېسړلی دنرم او زړه وپړونکي  
ماسختني شمال له الوتلو سره  
رونو پاڼي په زړون او وروسته بياور  
سره په ټکني توگه په بشپړ ښوون  
اورپيدو راغلي. دگلو په ډنډر نو  
باندی د پورا گانو غاړی تازه شوی  
از د معطرو گلونو بويونو ټول ماحول  
ته يو خونديوړ کيف ورو با ښه .

هغه شپه چه سپوږمى د آسمان  
په تندى باندی دخپل سفر مزلونه  
نښول د ځمکي پر مخ هر چا دځان  
ډيره يوه دنيا گي ودانه کړي وه چه  
دهر چاپيلی دنياگي گوښی ، گوښی  
اړخونه او رنگو نه درلودل .

په شاپو او رغونو کښی دکوچيانو  
دتنديو وړيو د خولو څخه دلږوی  
رېماړی نه اوریدلی کیدی او دورځی  
په شانی په کلیو او بانډو ، ښارونو  
او وراتونو باندی د خلکو د کار او  
گټی گونی هنگامه غلی وه .

هغه شپه چا د مستی خوړ بونه وهل  
او چا به هم دمیني دخوړی دنياگي  
په غيږه کښی دزړه گلونه او بوټي چه  
يوه کلیوالی میرمنه چه تورپوښی  
پي پر سر باندی غوړولی وو دخپلی  
کلا د دروازی د څنڅير د خلاصولو  
سره یی په بېړه ، بېړه دور څرمه  
باغچي په لوری کړندی گامونه منځ  
په وړاندی پورته کول .

د سپوږمى د شپي دغله په شانی  
دديواله دسپوړی سره په هغی پېښی  
له خټه په ورو قدمونو وروړوان شوم  
او هغه وخت چه دغه میرمن دگل دیوه  
پوتی په خوا کښی ودريده نو د  
سپوږمى ډيوې یی راته د عمر پټه  
ولگوله چه په حقیقت کښی دغه  
میرمن یوه زړه ادی وه او هسی یی  
چټک رفتار او گړندیو گامونو دهغی  
دځوان والی په فکر کښی لاهو کړی  
وم نوځکه دباغچي دیوه کنډو دسپوړی  
تیاری ته ورته تم شوم او همدغه  
وخت بوږی له بوټو څخه د گلابو  
گلونو په را پری کو لوباندی پیل  
وکړ .

زه لا تر اوسه پوری نه پوهیدم او  
په زړه کښی خولا ورته په غو سه هم  
وم چه گوندی بوږی د خوش رنگ او  
معطره گلونو دژوندانه ښکلا پای ته  
رسوی ولی دغه حقیقت وروسته راته  
ډیر ښه په ثبوت ورسیده چه هغه د  
جمهوری رژیم دبنسیت ایشودونکو  
دپلی څخه دیوه ځوان او قهرمان  
شهید حبیب الله مور وه .

هغه خبره شوی وه چه د مور د  
ورځی د نمانځلو په مناسبت نړل  
زامن اوټولی لوڼی خپلو میندو ته  
سوغاتونه ورکوی او زما شهید زوی

سوغات ورکړی .  
مگر .. هغه شهید دی او نور  
سوغاتو نه چه مادی آرزښت ولری  
دهغه مرحوم دپاره ټول بی گټی دی  
اوبښایي چه ورته هسی شانی سوغات  
یوړل شی چه د مزار دپاسه یی د هغه  
دسره کفن او با افتخاره شهادت  
څخه نمایند گي وکړی او بوږی د  
همدغه شانی یوه سوغات په راټولو  
پسی خپلی وچی لیچې رابندو هلی  
وی .

بوږی دومره په پوره مینه او زیات  
تلوار سره گلونه راپریکول تا به ویل  
چه همدغه اوس یی د یوی گرانی  
ناوی دتیرید ولاری ته دهغی ډولی  
ته ورغلولی .

هغی یوه کوده گلونه وشکول او  
بیا د څو شیبو د پاره همالته دگل  
دیوه ډنډور په اړخ کښی سانولی  
غوندی کښیناسته . نه پوهیدم چه  
په زړه کښی به یی کومو یادونو ټوپونه  
وهل چه هغه وخت یی کوده گلونه  
پخپل تور پوړنی کښی مخ ته ایښی  
او هر یو گل به یی یوه او بله خوا  
په لاس کښی اړاوه رالپاوه. دآسمان  
په لوری یی په یوه رسا نظر سره  
وکتل او بیایي دواړه لاسونه ددوعا  
کولو په مدعا پورته ونیول . هغه له  
ځانه سره ژونگیده او دغه وخت  
نو زه پوره پوهیدم چه گوندی د  
کوم چا په حق کښی دوعا گاني کوی  
ولی بیا هم راته پوره پټه لالگیډلی  
نوه چه اصلی کیسه به شه شانی  
رنک لری .

دنړی په دغه باشهمته گوټ کښی  
دسپوږمى د شپي او د بوږی ادی  
هلو، څلو یوه عجیبه غوندی دنياگي  
ودانه شوی وه چه زه یی تر څو  
گړی یو پوری لاد خپل منظور په لیدلو  
سره مشغول وساتلم او اوس نوايله  
بیله دو مړه پوهیدلی وم چه هر ورو  
به دغه ادی کوده شوی گلونه سبا  
ورځ د کوم چاد مزار د پاسه کتاروی .  
دومره لانه پوهیدم چه دغه گلونه  
به دهغه با شهمته سر ښندونکي په  
مزار باندی ایښودل کیری کوم چه  
بی د هیواد د یوه رښتینی او تاریخي  
خادم ښاغلی محمد داود د سمپخلی

اووطن پر ستانه لو پ فکر سره د  
پیو ستون غيږه ورکړه او د تاریخي  
افغانستان شمله یی دنړی دهیوادونو  
او اولسو نو په وړاندی د پخوانی  
برم او عظمت په یاد بیاور هسکه  
کړه .

نن د هغه شهیدد وینو څانگي  
دبوږی دسترگو په وړاندی د همدغو  
پاتی په ۵۸ مخ کی







## مشکل برتون والیزابت تایلور

چندی پیش در مجلات خارجی آوازه های را که گفته میشود ریچارد برتون ستاره معروف سینمای غرب میخواهد الیزابت تایلور را طلاق دهد بچاپ رسید.



وقتی يك نامه نگاری از الیزابت تایلور درین مورد سوال کرد. تایلور در جواب گفته: «من كاملاً ازین موضوع بی خبرم و فكر می‌كنم حقیقت نداشته باشد، زیرا برتون بمن خیلی علاقمند است. و مرا از دل و جان دوست دارد. ولی این قدر هست که برتون درین اواخر، زیاد مشروب می‌خورد و شب‌ها را تاسحر در مجاس و دعوت‌ها می‌گذراند. ولی باز هم فكر كنم، در مورد من تصمیمی گرفته باشد.»

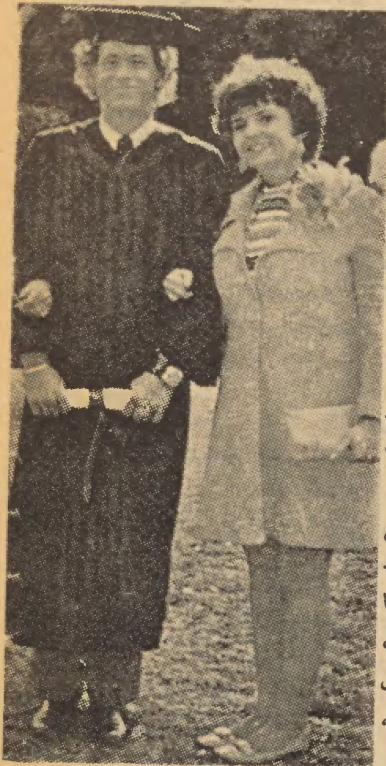
## حریق بخاطر انتقام

چندی قبل محكمه «سن» در باريس آقای «رنه گارو» را به ۱۲ سال حبس محكوم كرد. رنه در سال ۱۹۷۲ یکی از خانه های جاده شارلو را آتش زده بود.

او وقتی در محكمه از خودش دفاع می‌كرد گفت: می‌خواستم از معشوقه بی وفای خود و رقیب عشقی ام بدینوسیله انتقام بگیرم. ولی متأسفانه که هر دوی آنها بموقع خبر شدند و توانستند خود شانرا از میان شعله‌های آتش نجات دهند.



## جای خالی برای پرنس



پرنس فلیپ هوس کرد که بطور نا شناس در رستوران غذا بخورد. ومنشی خود را هم همراه پر د، ولی در آن رستوران، میز خالی پیدا نمیشد. آقای منشی ناچار نزد مدیر رستوران رفت و گفت:

آقای مدیر! ... در رستوران خود برای يك پرنس جای خالی ندارید؟

مدیر فکری کرد و گفت: خیلی متأسف هستم. درین رستوران جای خالی وجود ندارد و تعداد کارمندان و کارگران ما کافی است. ولی اگر پرنس مایل باشند، می‌توانند در مغازه لباس شیئی کنار ما، کر جای خالی دارد، کاری برای خود تهیه کنند.

## آواگاردنر ستاره‌ای که میخواهد عمر دراز داشته باشد

میگویند «آوا گاردنر» ستاره طنز سینما، هیچگاه نمیتواند،



مدت درازی را در يك شهر بگذراند، او در طول يك سال سفرهای متعددی می‌نماید و خوش دارد که همیشه در سفر باشد، بالاخره چندی پیش وارد انگلستان شد و ابار تمانی را برای ۵۷ سال اجاره کرد. جالب اینجاست وقتی مدت اجاره پیاپیان برسد، اگر آوازنده باشد، عمرش از صد تجاوز می‌کند. به این ترتیب معلوم می‌شود که آوا سخت در فکر زنده گiest و میخواهد عمر طولانی داشته باشد.



# بیادر کوچه مابازی کن

جونيفر دختر مانچستر وستاره‌ی زیبای تلویزیون ، حرف میزند .

نـزـد شـان دور شـویم . آری میخواستند چند دقیقه مقابل شان توقف میکردیم تا جو نیفر را از نزدیک تماشا میکردند و از دیدنش لذت میبردند .

اما با همه صدا های آنها ، لیرانه از کنار شان گذشتیم . و خندیده به رستوران رفتیم و سر صحبت را باز نمودیم .

جونيفر از خاطرات دوران مکتب خود بمن حرف زد و از خاطرات زشت و زیبای زندگی خویش حکایت نمود . وقتی از آوان هشت سالگی خود بیاد آورد گفت :

« من از همین روز گار ، دوق

مرکزی مانچستر که جای خلوتی است حرف خواهیم زد . فردا چند دقیقه قبل از ساعت موعود در جاده مقابل رستوران مرکزی رفتیم و به قدم زدن پـر

شد و در زندگی بی کس و تنها شد . من «نامه نگار مجله شی» به مانچستر رفتم و بعد از انتظار زیاد با جونيفر ملاقات نمودم ، ولی وقتی جریان زندگی خویش را بمن شرح میداد ، قدری خسته و عصبانی معلوم میشد . علت عصبانیت او را پرسیدم گفت :

«ساعتی قبل مردی سیاه‌پود قیافه که لباس گلدار در بر داشت مرا اذیت کرد» .

گفتم :

آیا این شرط انصاف است که بنابر اذیت دیگران ، با من با عصبانیت حرف بزنی و انتقام اذیت دیگری را از من بکشی؟ بهر صورت من قهرو خشم شما را می پذیرم . اما شما باید گذشته را فراموش نموده . بآینده فکر کنید ، خوش باشید غم را بخود راه ندهید و نگذارید قیافه زیبا و قشنگ تان را غم‌واندوه افسرده و پریشان سازد .

به فکر کردن بالای حرکات نازیباي اشخاص دیگر وقت تان را ضایع و خاطر تان را ملال نگردانید .

حرفهای من ، او را راحت نمود و مودبانه بالای چوکی نشست و یک پایش را بالای پای دیگر گذاشت و هنر مندانه لبخند زد ...

من خاموش بودم و گنگ گردیده بودم که ذلیرانه شانه اش را حرکت داد ، بچشمانم چشم دوخت و گفت : «عفو کنید که در همین ساعت باید باستدیو بروم . زیرا این ساعتی است که همه منتظر من هستند ، تا بروم و نقشم را در فلمی که تازه برداشته و در تلویزیون به نمایش گذاشته میشود ایفا نمایم . از او خواهم نمود تا فردا برایم وقت ملاقات و مصاحبه بدهد خندیده گفت : با آنکه از دست شما نامه نگاران ، روز ندارم ، فردا ساعت پنج عصر در کافی

«جو نیفر ماس» از آن ستارگان جهان سینما و تلویزیون است که در مدت کم شهرت فراوان کسب نموده و در سن ۲۴ سالگی در ردیف هنر مندان بزرگ سینما و تلویزیون قرار گرفته و در سراسر جهان برای هنر خود دوستان زیادی دریافته است .

او ، در شانزده سالگی شمع زندگی خود «مادر» را از دست داد و از آنگاهی که سایه مادر از سرش کنار رفته از احدی ، مهر و محبت مادری را ندیده است .

مادرش او را دوست میداشت ، با او با لطف و مهربانی پیش آمد میکرد ، آرزوهایش را برآورده میساخت اما بعد از مرگ او ، دیگر آن دوستی تجدید نشد .

جونيفر ، مهر و محبت مادری را از دست داد و به گرمی عشق و علاقه پدرش «هیری هویت» پناهانده گردید ، اما هنوز دیری از مرگ مادرش سیری نگزریده بود که مشعل زندگی پدر او نیز خاموش



جوتيفرماس ستاره زیبای تلویزیون

و علاقه بسر شاری در خود به هنر تمثیل احساس مینمودم و یگانه آرزویم در زندگی این بود که روزی به صفت يك هنرمند بـرـو ی استیج ظاهر گردم .

هنگامیکه پدرم حیات داشت همیشه راجع بمن و زندگی من ، میپندشید و فکر میکرد و از اینکه میخواستم هنر مندی بار آیم ، نه خرسند میگردد و نه مرا و امیداشت که از عزم منصرف شوم .

زیرا او عقیده داشت که بعضی از هنر مندان و ستارگان سینما واکتور هابلوسانه زندگی مینمایند و بیم داشت که من ، در آن سن خام که هنوز جوانی برویم لبخند نزده بود بدمای گرفتار گـرـدم و زندگی را در قمار آن ببازم در همان زمان از دختران دعوت نمودند بقیه در صفحه ۵۴

داخته ، منتظرش ماندم . همینکه ساعت پنج فرارسید ، نگرستم که جونيفر بالباسی مینی ژوپی که رنگ قرمز داشت و شعاع آن در پر تو آفتاب روی ساق های بلورینش انعکاس دل انگیز بنموده بود نمایان گردید . وقتی نظری بمن افتاد تبستم کنار بسویم آمده احوال پرسى نمودیم و بطرف هتل براه افتادیم .

هنگامیکه جاده را عبور میکردیم ، اطفال شوخ چشم نام جونيفر را گرفته صدازندند جونيفر قشنگ ، چه اندازه زیبا و دلر با شده ای کاش ساعتی بحر فهای دل مانیز گوش بدهی در کوچه ای ما بامـا بازی کنی ... »

آنها هم از اینکه آن ستاره طنز با من قدم بر میداشت و حرف میزد رشک میبردند و آرزو نداشتند از



جوتيفر از جمله ستارگان مشهور سینما است



## مادر پیر

آن صبح دردخیز  
لبخند پیر زال در آینه جان سپرد  
لفز بد چون نگاه ضعیفش بر وی و  
موی  
در کوچه های چهره در هم شکسته  
اش  
نفس امید های جوانی فزاده بود  
اشکی درشت و سرد  
لرزید روی پلک و چو طفلی غریب و  
تنگ  
در بازوان آینه انداخت خوشش را  
آنروز هم گذشت که چون روز های  
پیش  
پروانه طلایی امید و عشق او  
امیدش را م عشق تو دادم ای پسر  
در گشتن از خاطر افسرد و آس  
بسی

پر زد بشو و شو ق  
تیر غروب از جگر ابر خو ن  
جکاند  
کرم سیاه شب به خم شاخه هائید  
آمد پسر ز کوچه ولی خسته و غمین  
لختی ز شب گذشت  
هر یک درون زورق اندیشه ای دراز  
خفتند روی بستر چر کین خو یشتن  
فرزند خواب دید که با حو ر  
دختری  
بزمی بپا نموده و خلوت نگه صفای  
ست  
در حلقه زفاف و شب عیش و عشرت  
است  
خند مرا نبرده شادی زنده تار  
دو شیز دهگان مست همه در سرود و  
رقص  
اما صدای ناله جانسوز مادرش  
کز ترس در میانه کا بو سپه ای  
خواب  
فریاد زد:  
که آه که آه!

سوخت سوخت سوخت  
او را ز کاخ میهم خوابش برون  
کشید  
باشید عطر خواب ز چشمان او مگر  
دیو غضب به حلقه در های دیده اش  
کوبید تند و گرم  
ناگاه کوفت بر سر بیچاره مادرش  
مشتی بزرگ و سخت  
مادر که دیو هر گز بر گهای خسته  
اش  
فریاد مکشید  
آهسته زیر لب ز خوشی این سرود  
خواند:  
عزت دراز باد!  
مهر سعادت ابدی هم  
پس!  
راحت بسوی شهر پر از نور بساز  
باد!  
لیکن مرا به بخش  
من خواب دیدم اینکه تو در بین  
آتش  
وینم سرود بر لب لزان او فسرده  
چون زهر سرد مرگ بپایش رسیده بود  
غلغله و جان سپرد



از حسین هدی

## الای مادر ای میهن دگر گشتی جوان گشتی

خو شا جشن توای مادر که در فصل بهار آمد  
بهار اندر بهار آمد بهار افتخار آمد  
بهار امسال نیکو تر زیا روز برآمد  
بصد رنگ توین گلشن مقام صد هزار آمد  
همان فردا پدید آمد همان پیمان کار آمد  
ترا نام که شهادت زهر کنج و کنار آمد  
بیا مادر که تا میهن بروی از انتظار آمد  
شکست اندر صرف اغیار چون در زلفار آمد  
چون رستا خیز جمه وری عیان در این دیار آمد  
بهر کوی و بهر بوزن جوان را این اشعار آمد:  
ترا ای مادر ای میهن! بشارت باد بهر و زی  
مبارک باد جمهوری مبارک باد پیر و زی  
بیا مادر که بر پایت سر تعظیم بگذارم  
رضای تست مادر تو شه جاوید زین دارم  
بسوی تست رفتارم برای تست گفتارم  
ز تو شا یسته گردارم ز تو فر خنده پیادارم  
تویی گنجینه فکرم تویی شهسودا شاعرم  
تویی جانم تو ایما نسیم تویی عشقم تویی یارم  
بیا داری تو شو ری را که من آنرا پسر دارم  
بگرد نقطه رویت به گردش همچو پر کارم  
تر اگر خوار پندارم همی خوارم همی زارم  
بشو انبار من تا کنم تکرار گفتارم  
ترا ای مادر ای میهن! بشارت باد بهر و زی  
مبارک باد جمه وری مبارک باد پیر و زی  
کنون مادر! که نظم میهن ما نظم دیگر شد  
مقام شامت شامختر ووالا و بر تر شد  
ترا نام که نادل ها به عشق تو مسخر شد  
بهین تو مظهر شد به مهر تو تو انگر شد  
به عشق مادر میهن مرا عشق تو بهر شد  
به جان پرورده ام آنرا که شیر تواند شد  
به حب مادر و میهن وجود من مخمر شد  
مرا آن طالع میمون به شد وین سعادت ختر شد  
دماغ جانم از بوی گل مهرت معطر شد  
از آن بنغمه شیرین مرا هر دم مکرر شد:  
ترا ای مادر ای میهن! بشارت باد بهر و زی  
مبارک باد جمه وری مبارک باد پیر و زی  
الا ای مادر ای میهن! دگر گشتی جوان گشتی  
روان ها را طرب گشتی طرب هارا روان گشتی  
بزی شاداب و شادی کن که خود رشک جهان گشتی  
برای ملت افغان جو جان بودی جهان گشتی  
دل این خا کدان بودی کنون او را روان گشتی  
برای مرغ آزادی مکانی با ما ن گشتی  
یکی فصل پر از معنی بتار یخ جهان عیان گشتی  
تو فخر این زمین گشتی مباحات زمان گشتی  
اگر چندی نهان بودی کنون دگر عیان گشتی  
بدیع شعرا بسودی نظم ما بیا ن گشتی  
ترا ای مادر ای میهن! بشارت باد بهر و زی  
مبارک باد جمه وری مبارک باد پیر و زی

## سرود سپاس

ازنا سر طهوری

چشمهای تو:  
- از برای من:  
چشمه های نور...  
قلب پاک و پیر صفا ی تو:  
- بهر من بهشت شادی و سرور  
ای بهشت من!  
ای بهشت آرزوی من!  
من زو حشت شکستهای جانگزا:  
سا لپا به دامن پناه برده ام.  
ای شریک درد های بیگرا ن من!  
- مادر عزیز و مهربان من!  
- این تویی که اشک حسرت مرا:  
- همچو کودک بستم و بی پناه:  
- بارها بگوشه های باغ زرد چشم من:  
- بی حجاب دیده بی...  
این تویی که از نگاه درد وین من:  
- آیت شکست و نا امیدیم همیشه خواندنی:  
این تویی که ضربه های بس گران  
بتک غصه را:  
- دیده بی همواره بر روان ناتوان من  
این تویی که تک تک دل شکسته مرا  
- سا لپا بگو ش خود شنیده بی  
این تویی که با پای اشک بی فراوان  
اشک ها فشانده بی...  
این تویی که بهر قصه های پر زغمه ام  
غصه خورده بی...

من چه ناسپاسم ارسپاس خوبی تو را:  
- برزیا نیاورم?  
من چه نا سپاسم اوز قلب حق شناس خود:  
- نغمه سپاس خویش را برای تو:  
- ناسر وده بگذرم...?  
اینک این سرور من,  
اینک این سپاس من,  
- کز برای قلب مهربان تو سرورده ام,  
- وصف لطفهای بیگرا ن تو سرورده ام,  
نغمه بی برای عشق جاودان تو سرورده ام,  
از توفیق

## مادر

مادر!  
چه آیتی تو؟  
که بر صفحه حیات:  
ثبت است هر گجا ز تو روشن روایتی.  
مادر!  
چه آیتی تو؟  
که بر لوح زندگی  
زین نشسته ز تو، یا اشادت  
مادر  
چه آیتی؟  
ای مادر!  
ای حدیث تو آیین زندگی  
پر نور از تو:  
چشم جهان بین زندگی  
عالی طراز پیکر امید و آرزو  
زبیا نگار - قصه شیرین زندگی  
از حسن کائنات دلا را حکایتی  
چه آیتی مادر؟  
میخواهمت بشوق!  
که خوش آفریده بی  
می بویمت به عشق!  
که عالی گزیده بی  
عشقی که تا بهر ش خدا ره کشیده  
است  
و ندر حریر نور:  
توازن سر کشیده بی  
روح مجسمی تو؟  
بهشتی؟  
قیامتی؟  
مادر!  
جهانم؟



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

[illegible]

۱. من وقت فراغ  
 بروی کلاس  
 کرامتین مادام کرانستونکو با تمهید انست  
 کان مجرور  
 کار با قلم مادام کرانستونکو دهنه  
 کرامتین یعنی توأم جو قلمی، شفا را با و  
 مادام کرانستونکو با این احترام، بوی  
 تاریخ دایره را مجرور هیه نو همان یاد  
 دانش فاشیه «اسلام» را هر جا  
 هستند حقیقت را ببینند و تمام کنند «مادام

A detailed illustration of a large, ornate clock tower, likely a grandfather clock or a similar timepiece. The clock features multiple faces, including a large central one with Roman numerals and several smaller ones. The structure is highly decorative with intricate carvings and a large, ornate hat-like structure on top. The background includes stylized clouds and a large, ornate hat. The overall style is reminiscent of a woodcut or a detailed engraving.

A horizontal strip of a collage featuring a clock face, a globe, and various abstract shapes. The collage is composed of several elements: a large clock face on the left, a globe in the center, and various abstract shapes and patterns on the right. The overall style is surreal and abstract, with a focus on geometric forms and symbolic imagery.

[illegible][illegible]

روان هیما کی دگر می از آناده -  
 شمس کی ازانی دزد زده در کشت ووداد  
 مغاره خورشید را بیاورد ایما -  
 از ابروع و سامان که جباری له بی و اقلاد  
 تانسانیه جند بی دهر جبار و یوار  
 مغان از سقیف ساجدیاری کجا بی عیست  
 از غنیه یمن از سامییا در میان یوشن -  
 دینیه محافظت جندیه -  
 سامییا یمن - جاز گوشه حومه گوشه  
 کرورین کسک - جاز کسک عیاری شش کی  
 از غنیه یمن از سامییا در میان یوشن -

[illegible][illegible][illegible]





## دواونېكو تحفه

دمینی په خپو کښی سلاونه درلیرم  
دماټ زړگی دردونه پیغا مونه درلیرم  
زخمی چمدی په زړه کیم اوس می واورده فر یادونه  
گیلو گیلو سره خچیکي آهونه درلیرم  
جنون کښی چه بیلتون سره په برخه می ژا اوشوه  
تحفه دسپینو اونیکو امیلونه درلیرم  
دروه سرمی سوری دی په نشترستادېږ  
له وینو نه دسترگو ډلجاونه درلیرم  
په پاکه مینه زه تنگالی ټانه نازولی  
کتری کتری دزړه نه سوغاونه درلیرم  
(داکتر تنگالی)

## زیروبم

دود می شو آهونه په آهونو کښی  
واړه شی داغونه په دایمونو کښی  
لاړمی شی فکرونه په فکرونو کښی  
نمازی می یادونه په یادونو کښی  
خنی لکه رودونه په رودونو کښی  
چوپ لکه دامونه په دامونو کښی  
مه زده تور خالونه په خالونو کښی  
نش که شی خونه په خونو کښی  
پیل کړی په زیر زیرسازله خپل سوژیاړه!  
ساز شی تری یو نو په یو نو کښی  
(دوکتور زیار)

بل می شی سوزونه په سوزونو کښی  
زړه می خول ماخول هسی له مینی نه  
یومی سی چر تونه دماضی غیبرته  
اوری په زړگی می تیر وختونه پسا  
اویکی می دسترگو له جینو خسی  
زلفی دی کړی پر مخ پر تی  
ته خور ماته ښکلی بی سینگاره یسی  
نه رسی دسترگو دوه پیالوته ستا  
پیل کړی په زیر زیرسازله خپل سوژیاړه!  
ساز شی تری یو نو په یو نو کښی  
(دوکتور زیار)

## خونخواره لب

ستا د شونډو په څپر کله دی دگل رنگر  
لکه ته موری خپل مخ په آینه کښی  
بار دیار له درد او غمه دلگیر بویه  
نوی سر به لکه شمع ورته نیمس  
که هرڅو شوپیچ وتاپ له ډیره رشکه  
دغه خپل خونخواره لب پوښته دلیره  
چه تفر دی دمید په څه کیل رنگر  
(حمید)

(حمید)

## نوی اجتهاد

که بی سحر، محبت که بی عنا ددی  
مادیار په یاری کړی اعتماددی  
هیڅ بیلتون ز ماله یاده سره نشته  
کار همه وایه موقوف پخپل معاد دی  
هیڅ موقوف دمنشوقی په حسن نه دی  
دعاشق خاطر پخپله مینه ښاد دی  
زه خپل آه آتشین له خدایه غواړم  
داشنا خاطر که مومدی که فولاد دی  
چه پریشان دیار دزلفو په څیر نه دی  
جمعیت د هغو زبونو لوی فساد دی  
چه دآه او دفریاد طاقت بی نه دی  
هرسکوت دبی طاقتو آه فریاد دی  
چه بی زده شوی هلته کښی هلته یاخی  
عشق دغفل او هشر کوه داماد دی  
که رښتیا له خرابی سره سم گنجوی  
خرابات دبی بنیاد و پیچ بنیاد دی  
که بی مال دکښی په اندازه وی  
فوقیت د شاگردانو په استاد دی  
چه دانور شاعران کاندی هغه نه کا  
رحمان کړی نوی نوی اجتهاد دی  
(رحمان بابا)

## سپوږمی

په یو هسی مغرور حسن مبتلاشوم  
چهلری ترلهر سپوږمی نظر دیاسه  
دغیرب له لوری لهر وخت قیامت شو  
که راځی په کبرو ناز دلیر دیاسه  
به خیرات چه یار دحسن لاس پاس وینو  
لهر سپوږمی ورته کچکول پاس په لاس وینو  
چه نازل شوه شق تندر له آسمانه  
ماحمید دغم لایق ورته لاس وینو  
«حمید ماشوخیل»

ماچه ستانیاست اولهر سپوږمی سره په تول کړه  
تللی به میزان کښی ترآسمانه سپوږمی اهردی  
خاڅکی له آسمانه په هر جا اوری پک سانه  
برخه په وایه شی په صدقو کښی گوهردی  
«رحمان بابا»

## تنهایی

ستورو! زړگی را باندی نرم کړی یوازی یه  
داتنهایی را باندی بزم کړی یوازی یه  
چه بی له تا سو اولکمه صدم نشته دی  
غمونو! راشی اوس می رحم کړی یوازی یه  
ای دیادونو کار واننو پښه نیولی راځی  
دزړه په ورانه لار می رحم کړی یوازی یه  
زما همزولو شا عرانو! نن به جمع راشی  
نن خوزما حادثه نظم کړی یوازی یه  
دگل بدن آشنا دسرو سرو اننگو خیالونو  
ولی بیا مره درنه! شرم کړی یوازی یه  
صبر می لاړو امیدونو درنه هیڅ نه غواړم  
اوس خو می بسدی حساب ختم کړی یوازی یه  
څنگه به اوس دی سپسلوته وای بزم زما  
دقلندر په غزل گرم کړی یوازی یه  
(قلندر مومند)

## دمینی رسوا

که خوله نه را کوی خیردی دابانی کوی نوخله؟  
چه وفا ورباندی نه کړی داوعدی کوی نوخله؟  
همدا ته وی چه بیدای کړه زما په زړه کښی مینه  
چه سلا دی پری لانشته پلمی کوی نوخله؟  
ستا بلنه وه چه ما هم درته وکتل به زغرده  
چه باڼه دی پری دربردی داغمزی کوی نوخله؟  
رور درنه هم زه یم، دلاسه دی هم دازه یم  
لاچه ته ه پخلا گیردی داگیلی کوی نوخله؟  
ته پخپله شوی دمینی را تر غاړه نازولی  
چه می کلکه کړی به غیبر کښی دابښیری کوی نوخله؟  
ننواو اوزارونه خومی هڅکله غوړنه ږدی  
رقیبانو ته دحالی می دا کیسی کوی نوخله؟  
گرانی! راشه زیاتی بربریده بازاری مینه بی قدره  
چه هیچ نه دسره ښایی دابښینی کوی نوخله؟  
اوس رسوا چه شوی په تور (دازقی) دپاکي مینی  
چه له چا هم نه ډاربری اندیښنی کوی نوخله؟  
(رازقی)



## دښکلو تماشی

تماشی چه دښکلو په نظر شوم  
فکر واخیستم له ځانه تا خبر شوم  
اناری مخ نه دیار چه مخامخ شوم  
اورمی واخیستو وسو مه کسک شوم  
خدای بهر مشکل به مایاندی آسان کړی  
که حساب زه په مریو کښی ددلیرشو  
خله زه به انگیرم له بیگانه و نه  
چه په کور کښی زه سوری دزړه په سر شوم  
ما خوروی زه به دیار، یار به زماوی  
همه نور یاران نیولی دی خبر شوم  
چه می دایی رخی ولیده په یار کښی  
له خپلگانه لیولی شو مه او تر شوم  
لر دضر دحال هم وکړه پوښتنه  
ته ژاړی چه رسوا دیار په سر شوم  
(نصر)



# کوتاه‌های دلچسپ خواندنی

## بره در مقابل ترازو

روزی شیخ ابوعلی سینا به‌دکانی نشست بود، مردی روستائی می‌گذشت بره بر دوش نهاده، شیخ او را طلب داشت و با او بهای بره معین کرد و گفت:

بره بگذار وساعتی دیگر بیاتابه‌ای بدهم، روستائی او را شناخت و گفت:

تو حکیم بزورگی، برتو باید که پوشیده نباشد که بره در مقابل ترازو است.

شیخ را آن‌معنا خوش آمد و دوچندان بهای آن بره بداد.

از کتاب: «نقائس الفنون»

## دلیل خوب

شخصی یکی از دوستانش را که دو متر و ده سانتی قد دارد، بازنش که قد خیلی کوتاه داشت یکجا دیده آهسته در گوشش گفت

رفیق درانتخاب زن بد سلیقه گی بخرچ دادی وزن قد بلند ی نگرفتی که با بلندی تو تنها سب داشته باشد. رفیقش خنده ای کرد و گفت: اتفاقاً درین مسئله حسن سلیقه را بکار برده و حساب کردم که اگر زنم موقع عصا نیست بتواند حتی نیم مینر هم بالا ببرد باز هم سیلی اش بصورت من نخواهد خورد.

## پیوند دوسگ

چندی پیش در کشور شوروی، پرو فیسور ولادیمیر دیمیتسوف جراح معروف یک چارم بدن سگی را با یک دیگر پیوند زد که در نتیجه سگ عمل شده برای مدت ۲۹ روز زنده ماند و در مدت زنده ماندن خوب خورد و احساس نا راحتی هم نمی‌کرد.



## کوری در اثر بیماری قند

چندی قبل در آلمان فدرال، دانشمندان طب اظهار کردند که آسیب های وارده به بینائی در اثر بیماری قند پیوسته از دیاد می‌یابد. طبق نظریه پرفیسور ما کاب استاد چشم پوهنتون فرا نگفورت ده درصد همه نا بینائیها در آلمان فدرال ناشی از مریضی قند می باشد.

## معالجه لکنت زبان



وقتی که انسان زبانش میگیرد، احساس ناراحتی زیاد می کند. و ضمناً مراکز لوگو بدیک که تقاضی ناشی از لکنت زبان را بر طرف میکنند طبق معمول در مرکز بزرگ واقع اند. با این حال در نزدیکی شهر کامترو ما واقع در اتحاد شوروی، مدت هفت سال میشود که یک سناتوریم، فعلی برای کودکانی که دچار لکنت زبان هستند دایر کرده است. دوره معالجه مخصوص لکنت زبان که توسط «تکاجکو» دکتر متخصص انجام میگردد، شاهان ورزشهای سبک تقویت کننده نیز میباشد. تاحال ده زیادی از اطفال پس از ترک سناتوریم مزبور از ناراحتی لکنت زبان نجات یافته اند.

## یک اختراع خوب

چندی قبل در آلمان غرب، لباسی تهیه گردیده که با استفاده از آن می توان در جاهای که آلوده با رادیو اکتیو تیه باشد بدون نگرانی گشت و گذار کرد این نوع لباس که مجهز به وسایل مخا بواتی و هوای تنفسی است، در مرکز تحقیقات اتمی «کار سر و هه» بسا همکاری صنایع آلمان ساخته شده است.

از طرف دیگر این لباس خیلی اقتصادی هم هست زیرا بدون اینکه آثار رادیو اکتیویته آنرا تصفیه کنیم می توان آنرا چندین بار پوشید.

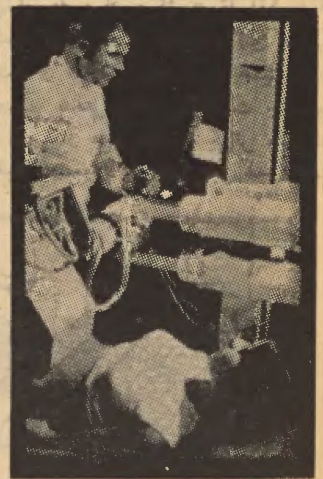
از این لباس می توان در شفاخانه ها و کارخانجات نیز استفاده کرد.

## خانه های سیار

مردم امریکا بطور اوسعه در هر پنج سال یک بار محل سکونت شانرا عوض می کنند، ولی تمهانه بلکه با خانه های شان. درین مملکت تقریباً ۷۵ میلیون خانه سیار وجود دارد. تا اخیر سال ۱۹۷۲ در امریکا بیش از شش صد هزار واحد خانه سیار ساخته شده است. در ایالت «کله رادو» که بزرگترین مرکز خانه های سیار امریکاست، در حدود یازده هزار واحد، خانه سیار وجود دارد.

## ماساژ دهنده

### الکترونی



متخصصان آسما بهنگاه شهر دستگاهی را بنام ماساژ دهنده الکترونی ساخته اند. پرستاری که این دستگاه را اداره می کند، دست میکانیکی اس وسیله را به حرکت انداخته. این دست که مجهز به دستکش می باشد، انواع ماساژها را از مشکلترین آنها تا سهلترین شان انجام میدهند. دست میکانیکی بجزای عواطف بدن را ماساژ میدهد که بعضی از بیماران ترجیح می دهند با این دستگاه ماساژ بشوند.

شماره ۱۳





دسکالوف

ترجمه : ژرف بین

## بیلبر

من درین اندیشه ام که چگونه میتوانم ضرر بات او را از شمارد کنم و مانع پیشرفت این دروغ گوی تهمت گر شوم .

رئیس قیافه جدی بخود گرفت و به فکر فرو رفت : حتی تصورشم را هم نمیتوانم بکنم که متادی قابلیت همچو عملی را داشته باشد . لاجول ولا قوت الا ... !

گوش کن بیلبر ، تو درین مورد پیشنها دی یانه بهتر است راپوری ، بنویس و به سکرتر س د .

میدانم آقای رئیس با کسا نیکه به حیثیت ووقار جنا بازی میکنند باید جدی گرفت .

بسیار خوب ، راپور مینویسی ولی درین باره زبان درد همان نگه دار و پیسوده در هر چائی چیز مگو . خاموش بودن رایاد بگیر ، میدانی چه میگویم ؟ تسو دوست مهر بانی هستی ، و من اینرا هیچگاهی فراموش نخواهم کرد میدانی ؟

بیلبر تمام شب نخواستید و در فکر نوشتن يك راپور قوی از پهلو به پهلو میگذشت تا آنکه شب بروز آمدو راپور پاکتو پس شد و آماده گردید . و همینکه صبح بدفتر رفت یگراست جانب اتاق کار مدیر شد سکرتر مدیر که قبلا در مورد ورود بیلبر هه ۱ یات

نه ممکن نیست اینطور باشد ! او همینطور نا نجیب است ... شما او را از پله های شهرت بالا میبرید و او هرچه بیشتر مردم را علیه شما تحریک می کند ، میتوانم بگویم که او علیه شما جبهه قوی را تشکیل داده است . شب و روز

بیلبر گذشت او وارد اتاق کار رئیس شد و ، درحالیکه به او خیلی مطمئنانه نزدیک میشد در گوشش به نجوا گفت : آقای رئیس ، من خیلی ها مایوسم .

چرا چه خبر است ، آقای بیلبر؟ بر علیه ما اخبار مختلفی راشایع میسازند ، فضای کار و صمیمیت را مسموم میکنند ، نظم را برهم میزنند و پلان ها را ناقص مینمایند . رئیس ابر وانش را درهم کشید و پرسید :

کی ، کی این کار را میکند . متادی ، همان شخصی را که خود تان بر کرسی مدیریت نشا ندید . شما چندی قبل او را آمر فابریکه مقرر گردید و فعلا او حلقه ای گرد آورده و به بدنامی شما کمر بسته است . بگو - بگو ، همه چیز را بگو ، نشرم !

اوبه دیگران تو ضیح مید هه که شما در کار های تان به نا دانی و حماقت ، یا بهتر عرض کنم تجاها ل عار فانه میکنید تا نادانی های واقعی تانرا نیز در لابلای این مسخره بازی های تان ببوشانید .

اسم بیلبر چه موفر وزیبا است . آنقدر موفر است که انسان را بخاطر مردی می اندازد که حتما دارای قدا مامت رسا ، شانه های فراخ ، مشت های بزرگ باشد که اگر کسی متوجه آن شود فوراً به کدالت زبان بیفتد . وکی میتواند حتی تصورشم را هم بکند که حقیقت شکل دیگری داشته باشد و این بیلبر با عظمت دارای قد متوسط ، محجوب و تسو پشت میزش طوری نشسته که فکر میشود پنهان شده باشد و حتی اگر بعضی اوقات ضرورت افتد گلویش عقد ه پر ، چکما نش پر اشک شده و گریه را هم سر خواهد داد . میبینید که ظاهر فریبنده است . و این بیلبر کوچک ما با وجود این هم در بعضی مسایل قوی و پر قنرت است در جهان کسانی پیدا میشوند که در زراعت و حیوانداری ، در زمینداری و باغداری ما ستری دارند هستند کسانی که آرتیست و توریست مشهور اند استادان شنا و آواز خوانی هم سراغ شده می تواند . ولی تابحال هیچکس را معلوم نبود که در عصر ما ماستر های نوشتن راپور را نیز در خود پرورش دهد . البته این ما ستر نیست ! در باره اینکه او گام های نخستین خود را چگونه پر داشت و استعداد هایش را به چه نحوی انکشاف داد خلعت تان عرض میکنم .

هنگامیکه او برای ماموریتش به اداره ای وارد شد رئیس از او پرسید : سابق چه پیشه ای داشتید ؟ من در اختیار رئیسم بوم .

ولی در تشکیل ما همچو چوکی ای نداریم . من : هم از آن کارم بر طرف شدم و بوظیفه دیگری گماشته ... و آنچه آرزوی رئیسم بود انجام می دادم .

رئیس با شنیدن این کلمات دستش را روی شانه او گذاشت و با علامت موافقه سرش را پائین آورد و به معاون جدیدش گفت : خیر ، چه باید کرد ، به همین ترتیب ممکن است شما را پذیرفت . پس از چند روزی که از تقسر



باشی که ای کله به سر تو با نم



لازمه گرفته بود نووارد را بطرف دروازه ای که باچرم مجلای پو ش شده بود رهنمائی کرد :

بفرمائید انتظار تا نرا دارند !

رئیس از پشت میزش بر خاسته و به استقبال پیلبر آمد و با بی صبری پرسید :

چطور ؟ مثل اینکه نوشته اید . پیلبر او را قی که با خطوط باریک و منظمی نوشته شده بود بطرف رئیس در از نموده گفت :

بلی آقا ، بفرمائید .

هم.هم.هم .بلی بلی .

بلی ... خوب ! بسیار اعلی اعلی است !

رئیس به فکر اینکه پیلبر برای سر کوبی متادی رایپور سزاواری تهیه کرده و یک ناسپاس را عادلانه بحقش رسانیده به گفتارش ادامه داد : - شما در انشاء نامه ها مهارت دارید . خود تان نوشته اید و یا کسی کمک تان نموده است ؟

خودم ! خانم فقط ماشینش کرد . همین الان برو نزد شیلیفاوراپور رابه او بده ، لکن هوش کن که برایش نگوئی من از موضوع اطلاعی دارم ، بلکه بگو که رایپور را خودم و به اختیار خود نوشته ام ...

آقای رئیس در مورد (متادی) نوشته شده است که نامبرده یک مامور بی کفایت و پارت باز است از نیرو اولیاق کرسی سکرتیریت را ندارد !

هه .. هه ، من میبینم که صاحب مفکوره هم هستی عزیزم ! راحت باشید آقا ، من به تمام پاید ها فشار می آورم .

بعد از چند روزی شیلیفا در حالیکه رایپور در دستش بود وارد اتاق کار رئیس شد .

شما تا حال اینرا نخوانده اید ؟ بفرمائید با آن آشنا شوید .

متادی آدم بیکاره ولا ابالی از آب درآمد و علاوه بر آن دست باز و تخریب کار . لازم است او در محضر اعضا محاکمه شود .

ولی متادی تا محاکمه نرسید : او را اضافه بست نمودند و بجای متادی پیلبر مقرر شد . شیلیفا او را برای احراز این مقام خیلی ها هم حمایت کرد .

ولی پس از سپری شدن اندک مدت در فابریکه شایع شد که آمر جدید هیچ چه نمیکند ، وبصورت دوامدار مثل اینکه کم میشود به جاهائی میروند و درکی از اودر فابریکه نمی باشد . گپ و سخن ها بجائی کشید که آوازه افتید پیلبر باید بر طرف و به وضو و اچکوف هنوز جوان است ولی شخص مبتکر بافهم و انسان لایقی بشمار می آید .

پیلبر یک ملاقات دو باره رئیس را امری حتمی دانست رئیس پرسید :

کار و بار چطور است پیلبر ؟ حالا همه کار ها رابه زیردستان سپرده ام . ولی میدانی که شبها خواب ندارم و همیشه به این می اندیشم که فعلا چگونه جلی و اچکوف را بگیرم ، حالا اوبه همان کاری دست میزنند که سابق منادی.

بلی ؟ نه بابا ممکن نیست . آخر که چی نانچیبانی اند . آخر این شخص از معاش فابریکه به تحصیلات خود ادامه میداد و از برکت ما انجنیر شد !

ببینید ، او همینکه پیشنهاد یکنه اختراع کوچک را برای بهبود کار کرد ، حالا گپش بجائی کشیده که میخواهد بر کلیه امور فابریکه حکمرانی کند . خیال میکنم نزد نامزد خودلاف و گزاف گفته باشد . و یا خودش را در برابر مقایسه با کلکتیف فابریکه قرار میدهد .... اوه .. این مردم را دیوانه میسازند . قلبم ایستاد میشود .

مثل آرتیست ها چهره اند و هناك بخود گرفت و لبخندش را پشت بروت هایش پنهان ساخت .

نخیر ، نخیر ، شما چه میگوئید رئیس حاصب اما دیگر هم اینقدر از کار نیفتاده ایم که نتوانیم جلو همچو حوادثی را بگیریم . من

اینجا رایپوری قبلا تهیه کرده ام و . آهان .. بفرمائید ، بیائید آنرا مرور کنیم . ام.م.م. بلی ، همینطور است . بسیار به هوای بلند پرواز میکند و پایش را هم از گلیم فرا تر می کشد . هی هی ! حتی به آمر فابریکه هم اعتنائی ندارد ؟ چه عجب بی حیثیتی بلی ؟ برو همین الحال نزد شیلیفا و ... به تمام پاید ها فشار بده .

و پیلبر محتاج همچو را هنما نی ها نبود او خود میدانست کجا برود و چه باید بکند . او مقاله مفصلی در لوحه اخبار فابریکه نصب کرد و اچکوف را انسان خود خواه خواند و به چهار کتاب کافرش معرفی نمود . این مقاله برای و اچکوف هیچ ضرری نرساند ولی بعد از نشر آن هیچ کسی در مورد آمر شدن او در فابریکه سخنی بر زبان نراند .

بقیه دو صفحه ۵۵

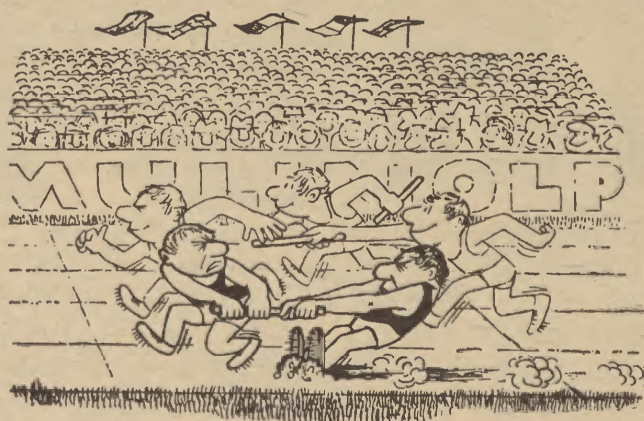
## آئینه و مرد ابله

ابلهی در کوچه ای میرفت که آینه ای را پیدا کرد . به آن نگاه کرد و عکس خود را در آن دید و فوری آنرا به زمین گذاشت و گفت : ببخشید آقا نمیدانستم که مال شما ست .

## ناله زخمی

روزی مردی که تازه بشهر آمده بود از جاده میگذشت متوجه شد که دو موتر باهم تصادم کرده است . پیشی رفت و دید که دو نفر در موتر نشسته اند . یکی هیچ سخن نمیزند و دیگری آه و ناله میکند . دهاتی رو پمردی که زخمی شده بود کرد و گفت :

آن نفر که مرده هیچ چییز نمی گوید و تو که تنها دست شکسته چقدر آه و ناله می کنی !



نمیدهم ... نمیدهم میخواهم خودم قهرمان شو م



## غذای دوروزه

در رستوران مشتری بتنگ آمده بود .... پیشخدمت را صدا زده و گفت : این چه وضعی است . دو ساعت است که منتظر غذا هستم ولی تا حال هیچ چیز درک ندارد مثل اینکه غذا نیخته اید .

پیشخدمت پوزخندی زده جواب داد :

چرا قربان .... دو روز قبل غذا پخته شده ... فقط حالا مشغول توجیه کن گرم کردن آن هستیم !



شاگردان ضعیف العقل



از وقتیکه نظریه اختلافات فردی بمیان آمد روان شناسان عقیده داشتند که اشخاص مجرم و خیانتکار کسانی اند که درجه عقلی و ذکاوت شان از حد متوسط پائین است تحقیقات زیادی در این باره بعمل آمده تا بالاخره ثابت شد که جرم و خیانت در بین اشخاص ضعیف العقل عمومیت دارد اما پائین بودن عقل یگانه اسباب جرم و جنایت شده نمیتواند کسی نمیکه درجه عقلی شان از اوسط پایین است به چهار گروپ تقسیم شده اند :

پایین ترین آنها احمق است که  
سن ذهنی شان از دو تجاوز نمیکند  
و قابل تعلیم و تدریس نیستند از آن  
بالا تر گروپ کودکان است سن ذ  
هنی این گروپ از سه شروع و تا هشت  
میرسد افراد این طبقه میتوانند  
یاسه صنف مکتب ابتدایی را تکمیل  
کنند ولی از آن بالا تر رفته  
نمی توانند بزرجه سوم شاگردانی  
اند که رشد فکری نداشته اما سن  
ذهنی شان بین هشت و یازده  
میباشد و در انگلیسی بنام موران  
یاد میشوند شاگردان موران مکاتب  
ابتدایی را کامیاب میبوند حتی  
یک یا دو سال در مکاتب ثانوی  
نیز دوام میدهند اما دوده ثانوی  
را تکمیل کرده نمیتوانند . طبقه  
چهارم شاگردان غبی اند که هوش

وزکات و شان از (۸۵) بالانمی باشد  
عموماً دوره مکاتب ثانوی را تکمیل  
کرده می‌توانند .  
با آن که چار گروه فسوق  
ساز گاری با مکتب و تعلیمات آن  
کرده نمی‌توانند اما اکثر آ درائس

## احساس و وظیفه



يك دختر نرس كه اسمش السكه  
سيمون است و ۲۴ سال دارد در يكي از  
بها در شمالى بنام هيو واقع  
جمهوريت اتحادى آلمان فدرال  
زندگى ميكند. وى هنگاميكه خبر  
شد خانه عدّه از دريا نوردان در  
كنيت نارك وست خراب شده  
و آنها به كمك احتياج دارند بحر  
اطلس را پيمود و خود را به  
لانگ بيج رسانيد او براى سه ماه  
در لانگ بيج بصورت را يگان بوى  
دريا نور دبان آلماني كار كرد.

وهنگامیکه ویزه اش تمام شده ناگزیر بود لانگ بیچ را ترک گوید .  
مرکز دریا نوردان در لانگ بیچ ۳۰۰ در یا نورد را ماهانه پذیرائی  
میکند این مرکز با کمک های داوطلبانه نگهداری میشود .



## بیادبود روز مادر

مادر، هر چه در کتابهای لغت گشتم، کلمه ای راپیدانه نمودم که بتواند مقام و عزت ترا آنطوریکه شاید و باید دربرداشته و بزرگی ترا بستاند، ازین جهت ترا بهمان نام مادر خطاب میکنم، زیرا درین کاخ منزلت و مقام ترا تا آسمان ها بلند میبرد و بخوبی میتواند معرف و جود شخصیت تو باشد توان موهب و یگانه هستی که خداوند به افراد بشر می بخشد و زمان دیگر پس در تمام دنیا هیچ چیز به عزیزی مادر نمیرسد، حتی جان هم نخواهد توانست مانند او گرمی و محبوب باشد. زمانیکه می اندیشیم ذرات وجود همگی بر روی هم در اثر رنجها و زحمات شبانه روزی تو پرورش یافته اند و می لرزد که مبدا نتوانم یکی از میلیونها حقی را که بر گردن من داری ادا نموده گو چکترین وظیفه خویش را بتو انجام دهم.

در جهان عشق، محبت های گونا گونی وجود دارد که هر کدام آتشی است تا دل و جان را تابان و فروزان سازد و لیکن هیچ کدام بیا کی صفای مهر تو نمیرسد، عشق و محبتیکه در قلب تو وجود دارد لطف خدای است و از قید و بند همه آرایش ها پاک است.

مادر میتوانم ترا یگانه معلم زندگانی خود تلقی کنم و در پیشگاهت افتخار کنم که جنتانم خاک پای تو گردد.

اگر فردا به سبب ناملایمات روزگار زندگی ترا از دست دهم و بیاد بود وجود تو نازنده ام اشک میریزم و لباس سیاه می پوشم دیگر ایدا لبانم را خنده نمی گشاید و اگر وجود من بخودم تعلق داشت پس از تو دیگر زندگانی نمی خواستم و به آسانی از خود می گشتم ولی دریغ که اجتماع و اصول اخلاق بمن چنین اجازه نمیدهند من باید زنده باشم تا وظیفه ای که در مقابل جامعه خویش دارم ادا نمایم.

مادر: تو آنقدر فدا کار و مهر بانی که برای آسایش و موفقیت فرزندت از بذل جان هم دریغ نداری بگو چگونه می توانم ازین همه لطف و خود بی تو سپاس بگویم؟

مادر: تو در آسمان و من در زمین - خوشبخت و مهر و محبت خود را در گلدستان دل و جان بتاب، تا همه وقت شاد و خندان بمانی و مرنه از خزان بی مبری افسرده شده در زمستان بی محبت میمرم.

مادر: نمیتوانم او صاف تر از در چند سطر و چند جمله خلاصه کنم زیرا وصف تو مثل بحر بی کران است که شنا کننده را در آن ساحل نباشد من بیاد بود تو روز ترا تجلیل و از آرزوهای بی پایانت یاد آوری - نمودم.

عبدالحق (شکبیا)

## خوشبختی با همی در محیط خانواده

آیا در میان دوستان، قوم و خویش خود (زن و شوهر) مسعود و خوشبختی را سبب فراخ دارید که آسمان زندگی با همی شان هرگز با ابر پاره های بدبختی مکدر نشده باشد؟

آری، فرید و خانمش از جمله زن و شوهر های جوان هستند که خوشبختی و لذت زناشویی را به تمام معنی دانسته اند. حتی یک بار هم نشده است که در سالهای زندگی با همی شان حرف بدی میان شان رد و بدل شده باشد این زن و شوهر مسعود عقیده دارند که همه کس روشی را که ایشان بکار می برند از پیش گیرند همیشه خوشبخت خواهند بود.

اینها کدام کار خارق العاده را انجام



## ضرب المثل ها

- ۱- عمارت بزرگ را از سایه اش و مردان بزرگ را از تعداد سخنان شان میتوان شناخت.
- ۲- پشت سر مرد شایسته و پادشاه نیستند.
- ۳- هنگامیکه برادران با هم کار کنند کوه مبدل به طایفی شود.
- ۴- انسان می میرد نام از خود باقی می گذارد - شیر می میرد از خود پوستی بر جای میگذارد.
- ۵- مسافرت هزار فرسنگ پایتد شروع می شود.
- ۶- مردی که کبر را از میانه برداشت کسی است که شروع به برداشتنی سنگ ... می کند.

## در جستجوی دوست

پروین شریفی:

آرزو دارم با خواهران و برادران خویش که به شعر و ادبیات و جمع آوری کتب و کتب چاپی علاقه داشته باشند مکاتبه نمایم.

آدرس - کتابخانه و قرائت و اخلاص

اینجا نب محمد ظاهر خراسانی علاقمند شعر و ادبیات مایلم تابا علاقمندان شعر و ادبیات مکاتبه نمایم.

آدرس محمد ظاهر خراسانی صنف اول گروه (د) پوهنخشی ادبیات و علوم بشری.

مایلم با برادران و خواهران خویش که در قسمت موسیقی علاقه داشته باشند مکاتبه نمایم.

آدرس لیسه حبیبیه - محمدنادر متعلم صنف یازدهم.

آرزوی مکاتبه را با کسانی که در حصه ضرب المثل های برگزیده جهان معلومات داشته باشند داریم لطفاً این آدرس ها را به ما بفرستید.

آدرس صفی الله ما مور فنی مطبعه دولتی.

اینجا نب عبد الباقي متعلم صنف نهم لیسه نادریه میخواهم در باره ادبیات معاصر افغانستان معلومات داشته باشم کسانی که در این قسمت معلومات داشته باشند لطفاً به این آدرس مکاتبه نمایند.

آدرس - لیسه نادریه - عبد الباقي متعلم صنف نهم.

- ۷- چیز های گذشته دیروز مردند و چیز های آینده امروز به دنیا آمدند.
- ۸- دریک راه طولانی بار سبک وجود ندارد.
- ۹- برای آدم توانا هیچ باری سنگین نیست.
- ۱۰- وطن ما در دوم است.

تمیه کننده: صفی الله (الکوزی) مامور فنی مطبعه دولتی



## به آفانیکه اطفال

بخوانید و به ما بنویسید

## خویش می آورند

### کوچک را به عنوان نوکر به خانه های



مقصر اصلی انحراف و سقوط کودک چیست؟ وجه چیزی باعث میشود که کودک به پرتگاه نیستی قرار گیرد

چرا کودک را مجبور میکنند که سطل حمام شما را تا نزدیکی حمام برساند. و چرا او را زیر شکنجه گرفته به پشت کارهای شاقه میفرستند؟

\*\*\*

روح لطیف کودکان را با این روش آزار ندهید

زندگی اجتماعی برای افراد، ایجاد حقوق متقابل را می کند، افرادی که در یک جا با هم زندگی میکنند، موظفند کلیه حقوقی را که در برابر یکدیگر دارند، از صمیم قلب و از روی ایمان و علاقه، رعایت کنند. نسل نو خاسته اجتماع، قشری است که واسطه میان نسل کهن و نسل های بعدی است این نسل از یکسو با نسل کنونی، در تشکیل اجتماع شریک است و از سوی دیگر با نسل آینده.

اگر امروز، از یک پرورش صحیح بهره مند شود و به عنوان یک انسان از حقوق اجتماعی خود برخوردار گردد، فردا نیز نقش خود را در انتقال موارث ملی و اجتماعی به نسل های آینده، خوبتر و کاملتر ایفا خواهد کرد.

متأسفانه، اشکال عمده کار ما این است که کمتر به این فکر هستیم که اطفال هم در ساختمان جا با هم امروز هم در ساختمان جا با هم فردا، سهمی دارند و باید از حقوق اجتماعی کامل برخوردار باشند. غالباً ما هنوز عملاً این قرار داد اجتماعی را نگذاشته و امضاء نکرده ایم و اگر هم امضاء کرده ایم یک جانبه و یکطرفه بوده است. و مادر و پدر را تو باید بدانی که فرزند تو

آیا متوجه هستی، که او خود به نگره داری ضرورت دارد، به پرستاری ضرورت دارد نه این که او خود در عالم کودکی پرستار کودک دیگری باشد.

کمتر زن و مردی پیدا میشود، کمتر پدر و مادر پیدا میشود که خود را مقصر انحراف طفل و سقوط آن در پرتگاه نیستی بدانند. به نظر ما مقصر

اصلی پدر و مادری هستند که با طفل خود را برای نوکری به فامیل دیگری می دهند و یا آنانیکه طفل خود را جهت نوکری به منزل خود استخدام می کنند.

باید متوجه بود که پسر گترین عامل بدبختی یک جامعه و اجتماع را سقوط نسل های تشکیل میدهد که بصورت ناخود آگاه به راهی کشانده میشوند که خود در عالم کودکی سیر میکنند.

همانقدر که طفل تو به مجبورت و

قسمت از وجود تست و خوبی و بدی او با تو ارتباط پیدا می کند تو در برابر تر بیت و ادب آموزی و مسئولیت داری موظفی که او را در محبت و اطاعت یاری کنی نه این که او را غرض چند افغانی پول سیاه بدست دیگری بسپاری و او را در جهان کودکی دور از آغوش خود نگهداری و از مهر و محبت خود او را محروم کنی. و یا این که تو خود فرزند چند ساله ای دیگری را غرض نوکری و کار و امور منزل به خانه ای خود بیاوری آیا شما متوجه شده اید که آن ها هم همان حقی را بگردن شما دارند که فرزند خودت دارد آیا متوجه هستی؟ که آن کودک مصوم و بیگناه را که غرض کارهای شاقه و نگهداری کودک خود آورده ای و هفتگی برای آن می پر دازی احساس میکنی آن لحظه که او کودک تو را در آغوش می گیرد چقدر دلش پشیمانی آغوش دیگری که مادر است می تپد؟

نوازش محتاج است آن کودک که طفل ترا پرورش می کند چندین برابر آن محتاج نوازش می باشد. او حق دارد درس بخواند و تحصیل کند حق دارد که از محبت های بیگوان پدر و مادر و یا دیگری بی نیاز گردد. تو خود باید متوجه باشی که ساختمان جا با هم را اسکلت آینده مملکت را همین کودک تشکیل میدهد. میدهند که مز دور طفل توست. باید بدانی؟ که جهان امروز در انتقال میراث علمی گذشتگان خوب کوشش می کند و به هدف هم می رسد. اما در انتقال میراث های اخلاقی و معنوی بسیار کم اثر است علت این است که خانواده ها از انجام این وظیفه بزرگشانه خالی کرده این کار را بدیگوان واگذار است حالانکه وظیفه فامیل هاست که درک کنند و احساس نمایند که طفل امروز قشری از جا با هم فردا و آینده مملکت اند.

کسانی که این چنین رویه و روش را در مقابل اطفال در پیش دارند و روح لطیف آنانرا به اثر این حرکت می آزارند مقصر اصلی بدبختی جامعه و اجتماع آنانند. چرا اطفال کوچک را به عنوان مزبور و یا نوکر بمنزل می آورید؟ و علاوه از نگهداری طفل خود بزرگترین کارهای که شانه های کوچک آن قدرت برداشت آنرا ندارد به دوشش می افکنید؟

چرا او را مجبور می کنید که سطل حمام شما را تا نزدیکی حمام برساند؟ چرا او را لت کرده و کتک زده به پشت کارهای شاقه و غیر قابل تحمل می فرستید؟ چرا خانه ها را با لایش جا روپ می زنید؟ چرا او را سقاخانه درست کرده روزی ده ها سطل آب را که شانه های کوچکی تحمل آنرا ندارد به اجبار با لایش به خانه می آورید؟

آیا این است ادا کردن حقوق و احترام به شخصیت فنانا پذیر؟ کودک؟ پس لطفاً جواب بگوئید؟



# یك شاخه گل هدیه مادران

تهیه و ترتیب از : مریم محبوب

(غز یزه اما نی محصل صنف چهارم در یهونگی ادبیات)

## آواز گهواره

دارم پسر کوچک را در گهواره تکان -  
میدهم  
دارم پاره تنم را به خواب میبرم دارم  
دنیا را با بازوان خود میان دو سنگ آسیا  
نرم میکنم  
دنیا- دنیای بزرگ بابازوان ن توانان زنی  
نرم میشود و شکل غبار سیدی به خود می  
گیرد غبار که ازبام و از پنجره های خانه  
ذره ذره وارد اتاق من میشود و مادر و فرزند  
را در زیر خود می پوشاند  
برای ظلمت لای میگویم تا او را در خواب  
کنم اما همراه او همه تبهها ، همه چوبهارها ،  
آفریده خواهش در گهواره هکان میدهم  
او را تکان میدهم ولی اندك اندك می  
بینم که ظلمت من از نظرم محو میشود دیگر نه  
گهواره را می بینم و نه فرزندم را که در دنیا  
را هم نمی بینم به پیشگاه آن که دنیا و  
فرزندم را به من داده فریاد میزنم صدا به  
استغاثه بلند میکنم آنوقت ناگهان از فریاد  
خودم بیدار میشوم  
و می فهمم که بالای سر فرزندم در خواب  
رفته ام

از فریده «مهرمند» تنها

## «نام مادر»

این کلمه مقدس این مفهوم پر احساس  
و این روح پرور جاودانی عالی ترین و  
مجسم ترین نهونه و سمبول خدا گساری  
تقوا و انشاست  
نقش ما در آن قدر در زنده گی بشر  
برجسته و پر افتخار است که از شنیدن  
نام واز شما هدیه هیکل و سیمای آن دلها  
می تپد و قلبهای مهربان و محبت در اعماق  
قلوب همگان می درخشد گیسو که در برابر  
حسین موجود عظیم تر تسلیم و تعظیم دارد و  
نثار و و کجا ست آن دلی که در در فانی  
وجود خود عشق پادشاه ملکوتی مادر را جای  
نداده باشد اگر در وجود مادر شریعت هد  
تقوا و مهربانی و راستی دوران کند بدون شک در  
وجود خلقت نیز خلاصه میشود  
این مادر را که خلقت را مرد میدان و  
قهرمان دوران میسازد باید ستود  
اگر مادر نبود مسخر بین و فلا سفه  
جهان مادر چه گیتی نمی نهادند  
چنانچه گفته اند  
اگر الملائه و سفرا و پادشاهان بزرگ  
... بزرگ بوده پرستار خودی ایشان را  
امروز بشن پرده های آسمان از آسمان را  
دیده و به دور ترین سیاره رسیدند اوج  
قدرت و اوج هین مادر است و این نام  
خطابین همیشه در تار و پود زنده گی بشر  
ثبت است با تجلیل از این روز خجسته  
گرم ترین احساسات و تمیسات خود را به  
پیشگاه مادران مخصوصا مادران رنج دیده  
و محروم تقدیم میا و م و از خداوند  
(ج) میخواهم تا ما را توفیق دهد که رضای  
این موجود اسمائی را حاصل کرده بتوانیم  
در خاتمه سعادت سر فر از مادر آنرا که  
آغوش شان پرورش گاه مادران و پدران  
فرمانده باشد التجا کرده و بروج ما در آن  
فقد درود میفرستیم

## برای مادرم

يك عمر همچو شمع - همواره سوختن  
بر رهگذار من - شب د دیده دوختن  
آن شیشه زلال د ریغا شکسته شد  
جز رنج زندگی - چیزی به کس نداد  
رنج توکی به کوچکی رنجهای ماست  
دنیا پاك تو- دنیای دیگر است  
خود منظر بهشت - تصویر مادر است  
از مرگ تن، بزرگی روح تراچه پاك  
هر لحظه شعر من - دارد پیام تو  
میراث تو، عاطفت ز تو، شعر و سخن تو  
آسوده تر بخواب - محنت دگر بس است  
در رنج انتظار - شب تاسع سر است  
در گوش من «سرود شبنام» خوانده ای  
دما ن عصمت - پاکیزه تر ز پاک  
مادر خدای پاك نگهبان روح تو

از: فرید دهناد طهبا س

## تربت مادر

مادر ! بیا که خاک رخت را به چشم  
خود چون توبیایم و در دم دوا کنم  
مادر ! بیا که غنچه آمل خو یشرا  
اندر هوای صبح وفای تو، واکنم ..

آنروز های کودکی و مهر گرم تو  
بیرون ز قلب و خاطر سر دم نشیند  
اما چه چاره ای که وجود مقدست  
در زیر خاکها ست

وین خاک بیدار تسلی در دم نمی  
شود  
ای روزن امید دل غمگینمده ام :

## و چیزها

از سیده «شال»  
هر فرزند نیکو کاری که از روی شگفت  
بیدر و مادر بنگرد - برای هر نگا هی ثواب

یک حج مقبول باو دهند  
خشنودی خداوند «ج» در خشنودی پدر

و مادر است و خشم او در خشم ایشان  
حضرت امام صادق  
من از عشق پلم میاید بر اینکه ما شق  
شیم مادر را فراموش کردیم

مارک تواین  
يك پوسه مادر م بود که موا نقاش  
کرد

و اما یل  
بدرترین فرزند آن بود که مطیع پدر و  
مادر نشود

الملائه  
پایدار و مادر چنان باش که از فرزند  
خویش طمع داری که با تو باشد

قاریس و شکسیر  
ای پدر و مادر و ای گمشدگان عزیز من

## پاسخ ها به نامه ها

برادر عزیز شریف خبر خواه :  
نامه تانرا که عنوانی (آخرین نفس مادر)  
نوشته بودید مگر فتم چون نامه تان اشعار  
یکی از شاعران خارجی بوده و آنرا به نشر  
در آورده بودید از این رو انشور آن معذرت  
میخواهم  
به امید همکاری تان

خواهر عزیز راحله کهکشان :  
نامه های تان پی پی هم برای ما می رسد از  
حسن نظر تان در مورد مطالب صفحه تشکر  
انما الله مضا مین تان به نشر می رسد امید  
است همکاری تانرا با ما قطع نکنید

برادر عزیز آقای کریمی پور :  
داستان خوب تان که بنام (وای مادر من)  
نوشته بودید برای ما رسید واقعا استعداد  
شما قابل احترام است انشالله در شماره  
های بعدی چاپ میشود  
به امید همکاری بیشتر شما

دوست عزیز امین نظری :  
و چیزه های را که در مورد و در نظر انتقاد  
کرده بودید بدقت مجله رسید تشکر

پیغله عادل خا لقی از شهر نو :  
در مورد مطالب صفحه باید بگویم که  
عمودا دوستا خوب مان با همکاری دا رند

و مضامین قابل نشر برای ما می رسد  
همکاری شما را در قسمت مطالب خوا هانم

مطالب فرستاده تانرا با متع آن برای  
ما بنویسید خوشحال میشویم

امادر مورد مشکل دو می تان باید گفته  
شود که شما برای بدست آوردن اشعار و درود  
نظر به کتابخانه های شهر مخصوصا  
کتابخانه عامه قابل مراجعه کنید

با امید موفقیت تان

پرونده عزیز سیده شما مل:  
بلی جوانی .. البته مضا مین شما هم  
زیاد تر قابل نشر می باشد اگر بیشتر

چینه های زیبایی را داشته باشد خوب تر است  
مثلا (انتخاب عینک) بهترین مطلبی بود که

برای ما فرستاده اید  
با امید همکاری بیشتری شما خوا هر

اکنون کجا ستی ؟  
گویا بخواب رفته ای و دیده بسته  
ای ؟

ای مادر عزیز:  
بر خیزو بین که آمده محصول رنج  
هات

با چشم اشکبار ،  
بر بام قبر تو ،

مادر ! کجاستی و خبر نیستی مگر ،  
کاروز روز تست ؟  
مادر: کنار تربت با قلب خونبار

فرزند مهربو ،  
بنیستست درود فرستد برو ج تو  
با دسته ای گل ،

این روز پر بهای تو تجلیل میکند .

همچیز خود را به شما مد یون هستم  
نوه نه وسر مشق که در مقابل چشم  
طفل قرار گرفته است مادر است

اسمایلز  
هر وقت مادر فاسد شدن نسل نیز لا سدد  
میشود

اسمایلز  
در همه جا نیک و بد اما ن کودک می بود  
بمادران است

ناپلیون  
آینده کودکان بسته به تربیت مادران است.

ویکتور هوگو  
تجدد واقعی و کامل واقعا یک مادر خوب  
میتواند پایه گذاری کند

اوسن  
مادر با دستی گهواره و با دستی عالم را  
تکان میدهد

ناپلیون بن پارت



# ورزش

برساند یا آهسته حفظ دفاع حریف نزدیک می شود و با اطمینان کامل و با استفاده از فن دریبل توپ را از بیک ها می گذراند و با سنجش تام و خیلی معقولانه توپ را داخل گول حریف می کند .

می گویند : وقتی توپ در اختیار شفچنکوست می در آید گولکبیر بکلی اطمینان می یابد که توپ به گول می رسد .

## ویتالی شفچنکو ست

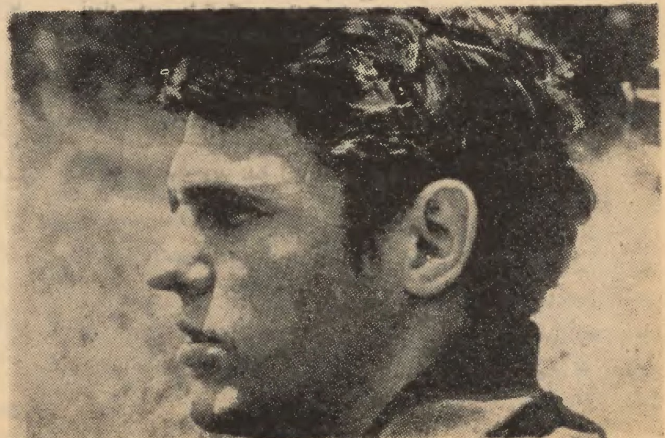
گرفتن اولین مدال طلا در بازی های جوانان موفقیت و شهرت زیاد تری را کمایی کرد .

گرچه پدر شفچنکو ست هم فوتبالیست قوی و دارای شهرت زیاد و علاقمندان بیشمار بود ولی پدرش هرگز به شهرت پسر خود نرسیده و شطارت های او را نمی توانست از خود تبارز بدهد .

طرز بازی شفچنکوست که فا رورده تیم خود است چنین بیان شده که : او که از نظر جسمی خیلی قوی است سریع حرکت می کند و در دریبل خیلی ماهر است ، شوت های خیلی قوی دارد ، وقتی توپ را از حریف میگیرد و در اختیار خود قرار میدهد با سرعت هرچه تمامتر شروع بدویدن می کند و با استفاده از فنون خاص خود سعی می کند بدرو اژه حریف خود را

یکی از ستاره درخشان تیم ملی اتحاد شوروی ویتالی شفچنکو ست است که هم جوان است و هم پسر قدرت که به شهرتش تا هنوز کمتر کسی رسیده . شفچنکو ست که در سال ۱۹۷۰ در تیم ملی شوروی برگزیده شد در آن زمان صرف ۱۷ سال داشت .

در یکی از مسابقات تیکه در سال ۱۹۷۰ میان یوگوسلاوی و اتحاد شوروی در ماسکو بود برای اولین بار در (۱۵) دقیقه اخیر مسابقه شفچنکو ست که ریز رفتیم ملی بود اجازه داده شد که در بازی اشتراک نماید همان بود که باز در اولین گول خود تیم شوروی را غالب و خود را در تیم ملی کشور خودجا داد و تا امروز در آن باقی مانده و هر روز بر شهرتش افزود می گردد در مسابقات قهرمانی کسه در همان سال در هلند برگزار شد این قهرمان تازه به شهرت رسیده با



ویتالی در حالیکه توپ را در اختیار دارد

ویتالی



# ورزش‌های ((نیازی)) و ((تفنی))

اولین بار بشر بخاطر ميسارزه

سپورتي ميخواهد عضلات خود را

آنطور يکه شايسته است پرورش

دهد ، از نیرو بشر به زیبایی اندام

خوبش توجه خاص نموده و این

ورزش را بوجود می آورند .

بوجود آمده است .

ناگفته نماند که بشر در سیر

تمدن خویش در یافت که ورزش

ومداومت در انجام هر حرکت بدنی

عضلات و ماهیچه ها را پر قدرت

وسخت می سازد از نیرو برای

آهسته ورزش اسب سواری بمیان

آمد و جنگ های مختلفه باعث

استفاده های گوناگون از اسب شد

تجاوز همسایه به انسا نها جنگ

تن به تن آموخت و بالاخره استفاده

از سلاح برنده و تیز را بخاطر

دفاع از خود بدست گرفتند ،

بوکس را نیز بهترین وسیله دفاع

دانسته و شمشیر بازی را کسب

وکار خود قرار دادند فرار از جنگ

دشمنان زورمند و خونخوار به

انسانها پریدن از روی موانع را

آموخت تا آنکه شکل امروزی اش

این همه ورزش بوجود آمده اما

کم کم زمانی میرسد که آدمی دیگر

ورزش را برای رفع نیاز نمیخواهد ،

تمدن او تا حدی پیش میرود که

نیازی به تفریح و تفنن پیدا می کند

دیگر بجای رسیده که با کمسک

ورزش نمی خواهد کسی را بکشد

ونه از کشته شدن بیم دارد ، این

است که توپ را اختراع میکنند

فوتبال و والیبال و پاسکتبال و امثالهم

را ابداع میکند و گروه های

بیشماری رابه تماشا ی آن

وامیدارد تا خستگی و يك نواختی

زندگی از تن شان بیرون رود ، از

اینجاست که ورزش های جدیدی

پابه عرضه میگذازد که در مجموع

میتوان آنها را ورزش های تفنی نامید .

ورزش های تفنی حتمی نیست

که دسته جمعی باشد بلکه به

تنهایی نیز میشود آنرا به

تماشای دیگران گذاشت .

اکثر ورزش هائیکه در جهان

معمول است در اثر احتیاج مبرمیکه

بشر به آن احساس کرده بوجود

آمده است ، ز یرا احتیاج ما

در تقریباً همه گونه ورزشها ست

زیر اگر اندکی عمیق در آن نظر

انداخته شود دیده میشود که

ورزش های چون آبیازی - نیزه

اندازی ، اسب سواری - بوکس

کشتی وزنه برداری ، پرتاب گلوله

دوشرو انواع پرش و غیره همه

ریشه های نیازی داشته و روی

احتیاجیکه انسا نها در اعصار

مختلف به آنها نظر به شرایط

مکانی بخود احساس کردند آنرا

بوجود آوردند تا بتوانند خود را در

مقابل حوادث و عوامل که باعث

نابودی شان میگردد محافظه و چند

روزی بر بقای زندگی خود بفرمایند

و بر تعداد خود افزودی بعمل

آورند .

اما دیده شده که عده ای از

رشته های و رزش است که ارتباط

مستقیم بانیاز بشری نداشته بلکه

روی تفریح و تفنن بوجود آمده

و آهسته آهسته انکشاف یافته و به

شکل امروزی خود در آمده است

قبل آنکه وارد مطالعه اینگونه

ورزش ها گردیم بهتر است تاریخ

تمدن انسا نها را مطالعه و به ارتباط

با آن ابتدای بوجود آمدن و سیر

ارتقای این ورزش را مطالعه

نمائیم .

انسا نها روز بروز در اثر

گسترش جوامع بشری و ایجاد

همبستگی های بیشتر میان شان

مسایل تازه پیدا میشود که ناگزیر

باید عضلات خود را قوت ببخشند و

پر قدرت آن بفرمایند .

زراعت به انسان اسب سواری

ودامداری را آموخت که آهسته





# مردی بانقلاب بقیه

بقیه باسر اشاره ای کرد .

ایلا اعتراض نمود : این حقیقت ندارد . شما این حرفها را محض برای ترساندن من می گوئید .

بقیه سوال کرد : می خواهی همسر من بشوی ؟

ایلا فریاد زد : هیچگاه! هیچگاه! برای من مرگ بهتر است تا زنده شدن ! شما حرفهایی را که گفتید همه اش دروغ است .

بقیه اظهار داشت : بهر حال من می روم . اگر بمن ضرورت پیدا کردی می توانی مرا به کمک بخواهی هر وقتی به کمک من احتیاج داشتی ، یک ورق کاغذ سفید پشت کلبکین انعامت بچسبانی و من فوراً برای نجات برادرت اقدام میکنم .

ایلا هر دو دستش را به روی میز تکیه داده به پیش روی خم شد و کله اش را میان هر دو بازویش قرار داده بود . در حالیکه گریه راه گلویش را بسته بود ، هق هق کنان اظهار داشت : این حقیقت ندارد ! این حقیقت ندارد .

جوابی نشنید و وقتی ایلا سرش را بالا کرد ، اتاق خالی بود . ایلا به طرف آشپزخانه دوید ، دروازه که به باغ باز میشد ، کاملاً باز بود . ایلا در تاریکی گوش فرا داد . اما آواز پایی ران شنید . ایلا هنوز توان آنرا در خود میدید که رفته دروازه باغ را قفل و زنجیر کند . پس از بستن دروازه باغ ، دروازه درآمد عمارت را نیز محکم کرده ، خودش را به اتاق خواب در طبقه بالا رسانده به روی بسترش افتاد و آنگاه از هوش رفت .

روشنی روز از کلبکین به داخل اتاق می زد که او بهوش آمد . اعضای بدنش شدیداً درد داشت . چشمهایش از شدت گر بستن زیاد سرخ شده بود و سرش دور می زد اما در آن لحظه احساس بهتری می نمود و آرا مش نسبتی به آنچه در شب واقع شده بود فکر کرد . جریان دیشب حقیقت نداشت و نمی توانست حقیقت داشته باشد آن مرد ناشناس محض برای ترساندن او آمده بود .

ایلا بهجمله جانب شهر روان شد

## تایینجای داستان :

گفتار مامور لایق پولیس به تعقیب سازمان بقیه ها زندگی اش را از کف داد .

ایلا معاون کمیسر پو لیس به تشویق دیک گاردون به تعقیب مایتلند پیر که مرد موزی است میباید . رای بنت جوان که نزد مایتلند کار

میکند ، به اثر تشویق لولا بسا نسوا پارتمان لوکس به گرایه گرفته می خواهد به خدمت خود نزد مایتلند پیرخانه دهد و تلاش خواهرش برای ادامه کار او نزد مایتلند به کدما نتیجه نمی رسد و او را ترک میکند

دیک از طرف وزارت خارجه انگلیس مامور حفاظت یک سند میشود . اما

اسناد از سیف منزل لارد فار میلی بطرز اسرار آمیزی به سرقت میرود . تحقیقات پولیس هاگن مد یر کلب هیرون مگر قمار میشود . اما هاگن

بطرز عجیبی فرار میکند و اکسون پولیس به اثر اشتباهی که دارد

بکس هایی را که مرا جعین در شعبات حفظیه استیشن های ریل به امانت

می سپرند در دفتر مری کزی تفتیش مینماید . در اثنای تفتیش بمبی در

دفتر پو لیس متعلق میشود و این بقیه داستان .

تا با اولین قطار آ همن صبح برسد ، آنجا صرف یک نفر محکوم به اعدام ایلا آنقدر عجله داشت که فرا موش کرد محض بخاطر نجات برای درش شده یک کارت سفید به پشت کلبکین اتاق خود می آویخت دیک و ایلا هر دو سر گرم ناشنای صبح بودند که ایلا وارد شد . و نخستین نگاهی که ایلا بطرف آنها انداخت ، آندو دریافتند که ایلا حامل خبر های ناگواری برای شان می باشد .

ایلا اظهار داشت : آقای ایلا ! همینجا بمانید ، لزو می ندارد که شما ما را تنها بگذارید . لطفاً دوباره به چو کی خود بنشینید هر دوی شما باید بدانید که چه واقع شده است . تا آنجا که برای ایلا ممکن بود به اختصار و قایمی را که دیشب رخ داده بود بیان کرد دیک خموشانه بحر فهای ایلا گوش داده بود .

دیک بالحن غیر مطمئن پرسید : رأی محکوم به اعدام شده است ؟ این حقیقت ندارد ! ایلا سوال کرد : گفتید که رأی در کدام زندان نشسته است ؟ - در زندان کلا سستر . در حضور آ ندو ایلا نتوانست از گریستن خود داری کند اشک از چشمش سرازیر شد ایلا بالحن آرامی تکرار کرد : کلا سستر ؟ در

دیک بالحن غیر مطمئن پرسید : رأی محکوم به اعدام شده است ؟ این حقیقت ندارد ! ایلا سوال کرد : گفتید که رأی در کدام زندان نشسته است ؟ - در زندان کلا سستر . در حضور آ ندو ایلا نتوانست از گریستن خود داری کند اشک از چشمش سرازیر شد ایلا بالحن آرامی تکرار کرد : کلا سستر ؟ در

دیک بالحن غیر مطمئن پرسید : رأی محکوم به اعدام شده است ؟ این حقیقت ندارد ! ایلا سوال کرد : گفتید که رأی در کدام زندان نشسته است ؟ - در زندان کلا سستر . در حضور آ ندو ایلا نتوانست از گریستن خود داری کند اشک از چشمش سرازیر شد ایلا بالحن آرامی تکرار کرد : کلا سستر ؟ در

دیک تا اینجا رسید ایلا دریافت که بهتر است آن دو را تنها بگذارد و بدون سر و صدا از اتاق بیرون رفت . اما ایلا مانند دیک کما ملا مطمئن نبود که بقیه می خواسته محض ایلا را بترساند . بمجرد رسیدن به دفتر کارش فوراً زنگ زد و مامور جدیدش را احضار نمود .

ایلا بالحن آمرانه گفت : ریکارد ، دوسیه مربوط به کار تو را از مجلس گلاسستر که محکوم به مرگ شده با تمام تفصیل آن که ممکن باشد ، زود تر از تو می خواهم . تمام عکسها و نشان انگشت و پروتوکولی که در اطراف قتل مورد نظر ترتیب شده ، همه را زود تر برای من بیاور .

هنوز ۱۰ دقیقه نگذشته بود که معاون ایلا با دوسیه کار تر وارد شده اظهار داشت : تا هنوز عکس های محکوم به اعدام را برای ما نفر ستاده اند در قضایای قتل و اعدام قاتل قاعدتاً پس از اجرای حکم اعدام دو سیه مکمل را پو لیس محلی برای ما می فرستد .

ایلا به این سیستم کار پو لیس محلی نفرین کرده به مطالعه اسناد غرق شد . از روی مدارک و اسناد موجود در دوسیه هیچ چیزی برای هربیت رای نیافت ارتفاع و وزن بدن کارتر را حدس زد که شاید با اندازه قد و وزن رای مطابق باشد . علایم فارق را تذکر نداده بودند . صرف نوشته بودند که کارتر دارای ریش کوتاه می باشد .

ایلا اظهار داشت : ریش کوتاه؟ رای بنت بعلت مجهول می ممکنست در چند روزی که خودش را پنهان کرده بود ، ریش مانده باشد؟ ایلا اضافه نمود : آخ ، جی این ناممکن است .

در حالیکه کارت نشان های انگشت را به روی میز انداخت گفت : «ناممکن بود و باوصف آنها هم . سپس فوراً یک تلگرام را از روی میزش بیرون آورده به روی آن یک تلگرام فوری نوشت :

بنیاعلی مدیر زندان کلا سستر ! عاجل است . تو سطر پوسته عاجل فوتو های جیمز کارتر را که به





نظر می انداخت و ضمن آن به صحبت خود با ایلا ادامه داد: مادمو ازل بنت: شما برای ملاقات تان يك روز بسیار خوب و آفتابی را انتخاب کرده اید.

الک با صورت غیر محسوس و به آرامی نسبت به هوای بدشهر لندن قضاوت کرده و عقیده اش را بیان نموده بود. گویا الک سعی مینمود یکی دو ساعتی را که برای صرف غذا می بایست بگذرانند، بهر بقیه در صفحه ۵۴

و برادر تان هم درست همین قسمت دست را ستش واکسین شده است؟ ایلا با اشاره سر حرف الک را تصدیق نموده با نا راحتگی سوال کرد: آقای الک، شما چرا این سوال را از من کردید؟ الک جواب داد: هیچ. آخر من يك خسته زیتون را قورت کرده ام. نمی فهمم چرا کسانی که کارخیزد و فروش زیتون را می کنند، خسته آنرا دور نمی کنند؟ الک گاهگاهی از کلکین به بیرون

ایلا ندیده بود.

دیک گاردون از رخصتی بعد از چاشت همان روز خوب استفاده کرده بود.

دیک اظهار داشت: الک، می ترسم که در کارها تنبلی و اهمال از من سر بزند پس از اظهار این جمله اش ایلا و الک را به داخل اتاق نانخوری کلپ موتی را نمی رهنمایی کرده، يك دانه با لش را پشت سر ایلا روی چوکی گذاشت تا ایلا بتواند بسیار به را حتی روی چوکی بنشیند و آنگاه به دنیا له حر فشن ادامه داد: اما، حدس می زنم که شما پیش از چاشت را بیکار ننشسته اید و غیبت من شما را زیاد در کار تان دچار مشکل نساخته باشد.

الک پاسخ داد: مطمئن باشید که بیجا حدس نزده اید. يك روز جالب بود. قرار تازه ترین اطلاع که در انتهای شرقی شهر لندن باز هم آثار شیوع از ناخوشی اپیدیمیک تثبیت شده است و هم این مطلب را در دفتر پولیس شنیدیم که يك تیم مجهز برای واکسین اهالی و باشندهای قسمت شرقی شهر لندن دست بکار شده است. آخر، یگانه چیزی که در زندگی بدم می آید و ازان می ترسم همین واکسینا سیون است.

به این سن و سالی که من دارم باید مقابل هر نوع میکروب معافیت پیدا کنم.

ایلا بنای خنده را گذاشته گفت: بیچاره الک، منهم با شما احساس مشابهه دارم. وقتی رای و من تقریباً ۵ سال پیش، درست زمانی که يك اپیدیمی بزرگ شیوع یافته بود و مارا بمنظور وقایه واکسین کردند این واکسین برای ما دو نفر بسیار خطرناک تمام شد. اگر چه من به اثر واکسین زیاد ناراحت نشدم، اما رای دو هفته تمام دست خود را شور داده نمی توانست و بنداج گرفته به گردنش آویخته بود. ایلا آستین پیراهنش را بالا زده، جای سه داغ کوچک را در حوضه زیر بازوی دست راستش نشان داد علاوه نمود: داگتر بما گفت که شما را در جایی واکسین میکنم که زیاد حسبی نمی کنید. بنظری شما داگتر فکر خوبی نکرده بود؟ الک به آرامی پاسخ داد: بلی.

اتهام قتل محکوم به اعدام شده و در زندان شما نشسته است هرچه زودتر ارسال بدارید. عکسها به مدیریت پولیس جنایی، شعبه راپور ها ارسال گردد. فاصد با اولین قطار آهن حرکت کند. هدایت بسیار فوری و ضروری است.

الک از اختیارات تام استفاده کرده تلگرام را به امر و هدایت رئیس عمومی پولیس صادر کرد. پس از ار سال تلگرام مجدداً به بر رسی اسناد هویت کارتر پرداخت. دفعته یاد داشتی پیدا کرد که قبلاً این را نادیده گذاشته بود: يك داغ به اثر واکسینا سیون در زیر بازوی راستش دالود. این يك علامه فارقه غیر عادی بود. اکثر مردم در قسمت با لایی بازوی چپ خالکو بی واکسین می شوند. الک این مطلب را یاد داشت کرده مجدداً بالای کار خود عودت نمود.

در ساعات ظهر بود که تلگرام جوابیه ای از گلاسستر رسید و طی آن اطمینان داده بودند که عکسها در راه می باشد. لااقل این تلگرام برای الک رضایت بخش بود. اما دگر عکسها ثابت میکرد که شخص نشسته در زندان، یعنی کارتر قاتل همان رای بنت است، آنوقت چه باید میکرد و از دست پولیس چه کاری ساخته بود؟ الک در قلب خود دعا میکرد که خدا کند بقیه به ایلا دروغ گفته باشد.

درست پیش از ساعت يك دیک به الک تیلیفون کرده خواهش نمود تلفان چاشت را همراه او و ایلا صرف کند و این دعوت نان چاشت یگانه دعوتی بود که در چنین حالت بحرانی و احساس الک از گاردون پذیرفت و قبول کرد که با آنها نان چاشت را در کلپ موترانی صرف کند. الک خوش داشت در کلپ های که عضویت آنرا ندارد، گاهها دعوت بشود.

الک بصورت غیر عادی در سر ساعت معین آمد و این رعایت وقت از طرف الک خلاف عادت همیشگی اش بود، الک، ایلا را بسیار خوش و خندان یافت. نگاه تندو کنجاکو الک فوراً متوجه يك انگشت در کلک ایلا شد که غالباً انگشت نامزدی ایلا با دیک بود. او قبلاً چنین انگشت قشنگ را در انگشت





از: ادوارد ولن

مترجم: نیرو مند

## کمتر از دودالر

به مراتب پی رنگ تر و بی کیف تر از -  
پریدگی رنگ صورتش شد .  
هیچ چانه . (سپس با عجله و ستاپ  
توته های شیشه ها کستر دانی را با نوک  
پوت خود زیر پرده پنهناسا خت و رنگست  
چهره اش دو باره گلابی شد چرا او دروغ  
گفت؟ چرا او توته های شکسته ها کستر  
دانی را مخفی کرد اونفس عمیق گر فته به  
مطبخ رفت . با خود فیصله نمود که بعدا  
توته های شکسته ها کستر دانی را جمع  
کرده بیرون اندازد و مغازه ها را بدنبال  
یک خاکستر دانی مشا بپه بگر دد .  
همینکه پلک ما شین قهوه چوش را از  
ساکت بیرون آورد رنو دستهای خردرابه  
دور شانه او حلقه کرد او سرش را بر  
گردانده ، از صمیم قلب رنو را بوسید .  
لیوتا روزهای را که آتشپ به مرخصی  
میرفت بسیار دوست داشت زیرا درین روز  
ها می توانست خودبه خود هرش برسد و  
مطابق میلش غذا بپزد او خوشبخت بود .  
لیوتا احساس خوشبختی مینمود که درواز  
کنجکاوی و مراقبت دیگران نباشد هرش  
برسد .

مسلمها آتشپ یک زن آرام ، کار یگروسر  
براهی بود و عقایدش را برای خود نگه داشته  
در هر مورد و موضوعی اظهار نظر نمیکرد .  
مع الوصف آتشپ زیاد بخود مشغول بود و  
سعی مینمود افکارش را از دیگران مخفی  
سازد و لیوتا متوجه نبود که آتشپ بانگاه  
کنجکاوی همیشه از وی مراقبت میکرد و هر  
باری که او را با بصورتش میدید ، او فوراً -  
نگاهش را به زمین می دوخت .

آتشپ زن هم مانند دیگران تصور می  
نمود که لیوتا تاهمسر او لش گرید یروهان  
را گشته است و حال آتشپ زن متر صد آن  
وقتی بود که لیوتا تصمیم به قتل شوهر  
دو مشی چیرنو پالماتیر بگیرد و ...  
دست لیوتا هنگام پیش کردن پیلاله  
قهوه میلز زید ایامکن بود رنو هم به این  
تصور باشد که چه وقت ترسپ ز هسراز  
طرف لیوتا تاهمسوم میگردد ؟  
رنو در حالیکه رفتارش با محبت و

دوستی توام بود ، خندیده گفت :  
«به یک پایان هفته واقعی است» رنو  
همیشه این چنین حرفها را می زد امروز هم  
مثل همیشه با اشتها ی تمام قهوه را از  
دست لیوتا تاهمسوم سر کشید . در همان  
لحظه رادبو اخبار عادی بخش کرده متعاقب  
اوضاع جوی را برود کاست نمود .  
رنو خندیده و لیوتا هم به صورت  
همسرش دیده ، بخنده اش پاسخ داد «رنو  
یک راننده لایق بود و بطور عموم یک  
مرد غیر عادی تلقی میشد » بدو نه هیچ  
تروید .

اوبه آینه نفسش را کف کرد و انگاه با  
نگشت خودبه روی غباری که بر آینه پدید  
آمده بود ، چهره یاروسم کرد . یکصورت  
کتابی ، دونقطه در وسط صورت گذاشت ،  
و آینه دو چشمها را می ساخت یک خط کشید .  
لیوتا این خط کمی منحنی بود به شکل یک  
بینی : یک خط منحنی افقی در زیر منحنی  
عمومی رسم کرد . لب تبسم مینمود . -  
متعاقبا دو جمجمه با استخوان های صلیب  
دار که علامت مرد می باشد در قسمت  
پایین تصویر علاوه نمود .

حرکات صورتش بسیار کلفت و خشن  
جلوه می نمود . چهره ای که باری دوست  
داشتنی ، مهربان و پر از عطوفت بود در  
سابق پیش از آنکه او را به اتهام قتل  
به محاکمه بکشاند .

به اثر سعی و تلاش برای تخریب  
اعصاب او چشمش نحیف و لاغر شده چشم  
هایش درون رفته و پوست به استخوانش  
خسبیده بود .

حتی اعلان برائت و صدور حکم بر  
بیگناهی و ازدواج دو باره هیچکدام نه  
توانست تغییر و تحولات روحیه اش را نرم سازد .  
او همیشه خواب و خستگی کم میدید حتی  
در خلال هفته هایی که به تفریح و رقص  
خستگی می برداخت . او احتیاج به وقت  
داشت . وقت زیاد به کار داشت تا آثار  
ناراحتی به تدریج از چهره اش دور میشد  
ولی برای آنو قیافه او حالی که آثار اندوه  
درد رنج در آن پیدا بود ، دلپذیر تر جلوه  
مینمود . او زود تصور غبار ذهنش را از  
روی آینه پاک کرد .

او دستش را در لباس خشک کرده ، از  
پشت شیشه به بیرون خیره شد در آنجا ،  
در بیرون دربار . او و همسر جدیدش بسد  
گویی میکردند و او میدانست که نسبت به او  
نهمسرش چه غیبت و بدگویی چیران  
داشت . مردم اینطور تبصره میکردند که رنو  
پالماتیر با ازدواج با او زندگی اش را تباه  
و سیاه ساخته است ...

او از بالا از عمارت صداها و آواز قدم  
های رابری روی تپه ها زینه شنید . او متوجه  
تفسیر خود شده رنگ صورتش سرخی  
آورده از جایی که ایستاده بود برگشت . او  
بدون موجب وقت تلفات میکرد . باید به  
مطبخ رفته سرشته ناشتا را می گرفت او  
منتابان به اتفاق رفته یک خاکستر دانی را به  
جمله از روی میز برداشت . اما خاکستر  
دانی به زمین افتاده خورد شد .

خاکستر دانی نه قیمتی بود و نه چندان  
شی مقبول اما رنو همیشه از همین خاکستر  
دانی استفاده میکرد .  
ان صدازد : عزیم چه واقعه  
شد ؟  
چقدر عجیب بود که آهنگ صدای او

رنو دو باره به طبقه بالا رفت تا ندانند  
هایش را پرس کند و سپس لباس پوشیده  
آماده شود لیوتا گوش فرا داده ، سپس  
از چاروب و خاک اندازید و سرو صدابه  
اتاق نا رفت او میخواست که توته های  
شکسته ها کستر دانی را از روی زمین جمع  
کند بسیار امکان داشت که رنو هنگام  
بیرون رفتن از منزل پایش دایه روی یکی  
از پارچه های شیشه بماند و همین امر  
باعث خواهد شد که فضای محبت آلود آنروز  
مکدر گردد . اگر چه دروغ گفتن لیوتا -  
هنگام سقوط خاکستر دانی از دستش -  
مضمونی نداشت معذرا اونمی خواست رنو  
متوجه شکستن خاکستر دانی گردد .  
ادامه ازدواج آن دو بسته به دوام آوردن  
اعتقاد رنو نسبت به لیوتا بود .

لیوتا بدقت تمام روی زمین و چاروب  
زد و اطمینانش را حاصل نمود که هیچ  
یک توته از بقایای خاکستر دانی شکسته  
بر روی زمین وجود ندارد که باعث رسوا  
شدن موضوع و سرشکستگی او گردد ، پس  
از حصول اطمینان کلی چاروب و خاک را انداز  
رابطا توته های خاکستر دانی شکسته به  
مطبخ برد .

سطل خاکروبه تا دهن پر بود و لبها  
لیوتا به الماری مخصوص سا مان نظافت  
منزل رفت تایک خریطه کاغذی برای  
انداختن توته های شکسته ها کستر دانی  
پیدا کند .

رنو در روز کار تجرد خریطه های  
پلاستیکی و پاکت های کاغذی را که در بین  
آسود و سو دا می آورد جمع کرده و به  
صورت منظم قات نموده در الماری مخصوص  
چاروب و لوازم نظافت می گذاشت به این  
ترتیب رنو خود در تعریف بهترین ( زن  
خانه دار) نسبت لیوتا بشمار میرفت .  
لیوتا یک پاکت از الماری گرفته می  
خواست برای انداختن توته های خاکستر  
دانی از آن استفاده کند نظر لیوتا در زیر  
پاکت به یک ورق بل کوچک کسه مفا زه  
خود ماهگامی صراف کسه که یک زن  
بود همین بل راد پشت پاکت گذاشت  
مغازه می چسپاند و زمانی آنرا هما نظسور  
بداخل پاکت می انداخت .

لیوتا صورت حساب را بیرون آورد به آن  
نظر انداخت ارقام واعدادی که به رنگ  
سرخ در بل نوشته شده بود ۰۰۱۰۸۱۰ دالر  
خیرانشان نمیداد .

۱۰۸۱ دالر قیمت بوتلی بود که یک  
انبات قوی در چیران معا کما تی علیه او  
باتهام قتل گریدی روهان بازی کرده بود .

تاریخ صورت بل به روی ورقه از همان  
پیش بود یک روز پیش از مرگ گریدی .  
خزوری و قهبل فرسوده شده و رنگش را

بخته بود اما با آینه لیوتا توانست نا مو  
آدرس یک دوا فروشی را در یک کشور -  
همسایه بروی بل بخواند . چرا رنو به آن  
مملکت مسافرت کرده بود ؟ محض برای  
خرید یک دوا به قیمت ۱۰۸۱ دالر تا به آنجا  
رفته بود ؟

در همان شب قبل از مرگ گریدی  
روهان ، رنو هم در منزل گریدی بود و برای  
رنو هیچ اشکالی نداشت که به بهانه رفتن  
به تشریب دزوانه وارد اتاق خواب آنها  
شده باشد و ...

بل مغازه در دست لیوتا تا کن میخورد  
و با خود اندیشید : آیا اینهمه اتفاقا تبسم  
محض برای آن خنده تا به امکان بروز  
یک اتفاق دیگر باور کرد ؟

لیوتا بخاطر آورد که در آنشب درد عود  
وقتی رنو بانگاه های خود او را دید می زد ،  
احساس نداشت می نمود . رنو همیشه از

لیوتا تحسین و توصیف میکرد .  
ولی بسیار طبیعی نبود که پس از  
مرگ گریدی و وارد شدن اتهام قتل شوهر  
بگردن لیوتا ، ویرا مجبور ساخت تا به -  
یگانو کل مدافعی که شهرت فراوان -  
داشت و در عین حال لیوتا او را می شناخت  
روزی آورد او را برای دفاع از خودش به  
وگالت بگمارد ؟

وقتی رنو لیوتا را از محکومیت نجات  
داد ، لیوتا بی اندازه متون او اوشد و وقتی  
رنو حاضر شد با وی که در انتظار مردم جهان  
بصفت قاتل شوهرش معرفی بود ، -  
ازدواج کند ، لیوتا احساس غرور فراوان  
می نمود چیرنو پالماتیر یک مرد شجاع و شوالیه :  
خارتوال دو لیت دعوی خود را بر اساس  
نتایج حاصله از تشریح جسد پس از کالبد  
شگافی ترتیب داد اما رنو خارتوال وکیل  
تعیین نتایج کار دیگران نخواند و او اواردمرد  
بی کفایت و بی استعدادی وانمود کرد . -  
بالاخر بین تعرض رنو قاضی مجبور شد -  
مداخله کند و رنو ناگزیر در برابر اعضای  
محکمه از وارد کردن توتو هین به خارتوال  
معذرت خواست رنو چیران دعوا را خوب

میدانست و بسیار به جزئیات آن وارد بود .  
شاهدان خارتوال که مدعوین نانشب  
قبل از مرگ گریدی بودند شهادت دادند  
که گریدی و لیوتا در شب دعوت با هم مشا جره  
کردند . لیوتا توانست این شهادت تاراد  
کند . لیوتا درهما نشب سعی نمود ه بود  
گریدی را از نوشیدن مشروب زیاد و  
زله ساختن قلب نا توانش به دور نگاه  
کنند اما گریدی در آنشب با غرور فراوان  
حوض شای جدید التعمیرش را افتتاح  
کرده و خود بمناسبت جشن افتتاح حیه حوض

بقیه در صفحه ۸





از: سامعه عاکفی

## مادر

مادر تو باغبان نهال وجود من  
روشن ز آفتاب رخ تست خانه ام  
از شیر و وجود خودت شیر داده ای  
بردی هزار رنج پی آب ولانه ام  
شبها نکرده خواب که تاب خواب خوش  
کنم  
لوی دلپذیر تو بودی ترانه ام  
هر دم طنین گریه من در شبانگاه  
کردی فکار قلب توما میگانه ام  
باز هم بان گشاده چین جبین خود  
صد بوسه میزدی بر رخ کود کانه ام  
مادر فدای آنهمه صبر و شکیب تو  
ای روشنی چشم من ای زیبایانه ام

## در آغوش مادر

اثر علی شاه - ناشاد

## دامن مادر

آسودگی بدامن خوش بوی مادراست  
جنت خجل به پیش گل روی مادر است  
امروز اگر به چوکی قدر نشسته ای  
از کوشش و زلف و تکاپوی مادر است  
(آنکو درید پرده پندار های شوم)  
فرز ندتیز فهم و سخن گوئی مادر است  
کی میشود حقیر بدنیا و آخرت  
آنکه به عفت مادر و دلجوی مادر است  
آنکه قدم به کره مهتاب مادر ندهد  
فرزند رند و لایق و خوشخوی مادر است  
(ناشای) تا ابد بکند احترام مادر و  
چشم دلم بذات خدا سوی مادراست

فرستنده: سیده شامل

## مادر

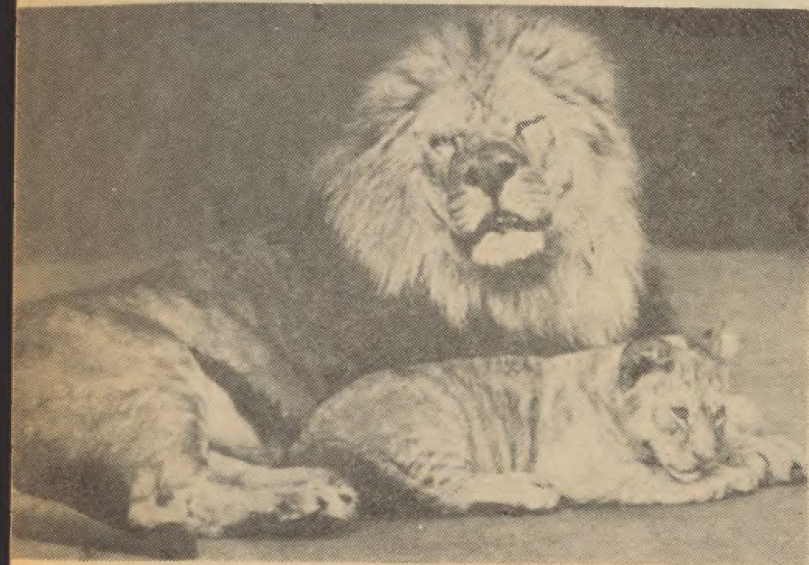
مادر ای راحت و آرام دلم  
پیش احسان و وفایت خجلم  
مادر ای آینه رحمت به جهان  
ز تو آموخت همه نطق و بیان  
قهرت از الفت بیگانه نیکو  
لطف تو خوبتر از عیش جنان  
همه را چشم نیاز است بتو  
عالم را همه نیاز است بتو  
ای بسا شب که نشستی بیدار  
پیش گهواره من بادل زار  
بهر آسایش و آرامش من  
کرده ای جسم شریف بیمار  
همه گی ریزه خوار خوان توایم  
تربیت گشته ای دامن توایم  
من فدای دل پاکت کردم  
نو کرت کردم خاکت کردم  
گرسرت درد کند مادر من  
من همان لحظه هلاکت کردم  
پیش احسان و وفایت مادر  
پیش آن قلب صفایت مادر  
هستی وزندگی و هر یک هست  
گر برزند بیایست مادر  
من فدای سرت ای مادر خوب  
مهرت افکنده بجانم آشوب  
از ره لطف و عطوفت مادر  
چشم رحمت فکنی بر محبوب

فرستنده: نریمان من

## مادر

حضرت محمد (ص) در باره مادر  
میفرماید: بهشت زیر پای مادران  
است.  
ناپلیون میگوید:  
ما برای آزادی ملت و آبادی  
کشور شان بیش از همه بمادران  
سالم و آگاه نیاز داریم:  
گویت میگوید:  
هیچ چیز به اندازه دین یک  
مادر، و قتیکه طفلش را در آغوش  
دارد،  
روح پرور نیست و هیچ چیز حس  
احترام و ستایش ما را بقدر حالت  
است.

شماره ۱۳



آغوش مادر پناه گاه خوبی است برای فرزند، حتی اگر این مادر شیر درنده باشد



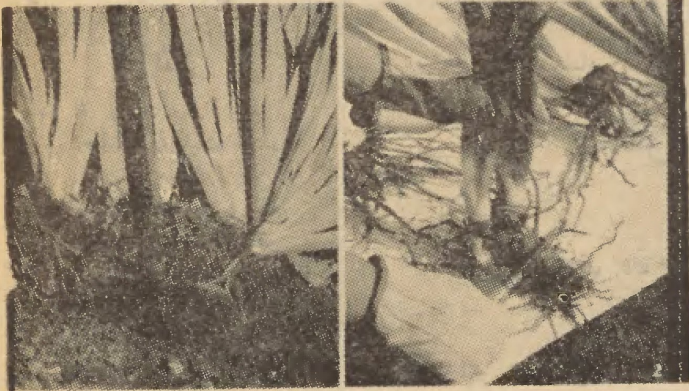
# آیا نباتات شعور دارند!

تجارب متعدد تأیید نموده است که عکس العمل های از قبیل خوشی و سرور خشم و ترس و غیره تظاهرات روحی که انسان از خود نشان میدهد، در نباتات زنده ای که در نزدیکی وی قرار گرفته نیز تأثیر می کند؟

آیا همه حیوانات صاحب شعور میگردد کدام خواهد بود ؟  
این مسئله در یاد داشت های کلیمنت تیمر یازیف (۱۸۴۳-۱۹۲۰) بنیا نگذار مکتب فزیو لوژی نباتی شوروی بیاد گار مانده است، آریسا ساینس شوروی گفتنی تازه ای در باره این معمای حیرت انگیز طبیعت دارد.  
دختری و گل جریینی که در ماورای آن ماده صاحب شعور



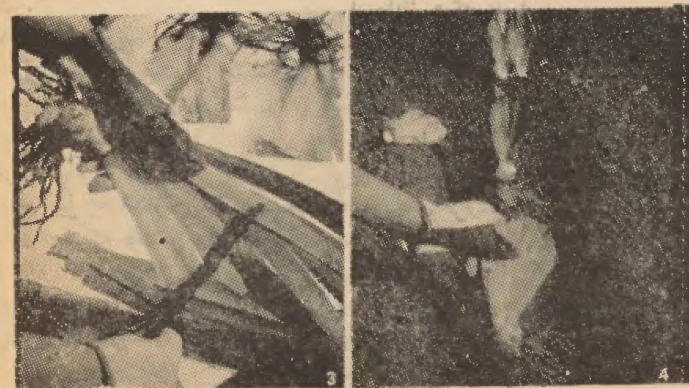
با صدای آرام تخصص هیمنو نیزم دختر بخواب می رود و عکس العمل نشان میدهد صفحه ۴۸



عکس العمل نباتات بو سیله آله انعکاسات ثبت شده

منخصص هیمنو تیزم با صدای اهسته اشارت کنان میگوید : که احساس سرور تانیا بگل جریینی (تو خوابیده ای . در این اتاق گرم و راحت در این کوچ مستریح احساس آرامش مینمایی حس میکنی که تمام وجودت را رخوت دلپذیری فرا گرفته است ...)  
حالت خواب آلودی بد ختر دست میدهد چشمها نشن را میبندد تانیا فراموش میکند که اطرافش را ساینس دانان و وسایل جهان لابر- اتواری احاطه نموده است .  
(تو در بیرون اتاق هستی لباسی بتن نداری برف میبارد هوا خیل سرد است وجودت بشدت از سردی میلرزد ..)

همه می بینند که تانیا از جا پریده و شروع میکند به لرزیدن . در عین زمان ساینس دانان دفعه متوجه می گردند که این بار هم گل جریینی عین است که در برابر هر گونه تعارف و تحسینی از خود عکس العمل نشان میدهد .  
هم ثبت میکند .



عکس العمل گلها و نباتات با دختر مشابهت دارد ژنونون



تجارب متعدد تایید نموده است که عکس العمل هایی از قبیل خوشی و سرور خشم و ترس و غیره تظاهرات روحی که انسان از خود نشان میدهد (حتی اگر این تظاهرات بصورت مصنوعی تولید شده باشد) در نبات زنده ای که در مجاورت قریب وی قرار گرفته و الکتریک های او بوجود میآورد پرو فیسور وینامین پوشیکین رییس ساینس مکتب فزویو لوژی مسکو که تنظیم کنند این تجارب است میگوید .

(ما حالت خواب مصنوعی را به منظور کنترل دقیق احساسات درونی انسان انجام دادیم و مطابق به پروگرام معینی هر چندگاهی شخص تحت آزمایش خواب مقناطیسی فرومی بردیم و بیدارش میکردیم با این ترتیب برای بار اول پاسخ های مثبتی در مورد قابلیت نمایش احساسات هم در نباتات در یافت داشتیم ) .

**ماهیت عکس العمل نبات چیست ؟**  
شاید اظهار این موضوع عجیب به نظر آید که بگویم آله انسی فالو- گراف که روا نشناسان شوروی در تجارب شان برای ثبت فعالیت های مغزی از آن کار میگیرند در مورد نباتات نیز بکار برده شده است. لکن این آله منحصر به ثبت پرو سه های برقی داخلی جمجمه نبوده بلکه پرو سه هایی را که از سطح جسم انسان

بخارج تظاهر میکند نیز درك و ثبت مینماید. مثلاً انعکاسات برقی جلد را که انسان در هنگام تقلای فکری از قبیل حل نمودن مسایل در ذهن و یا حالات هیجانی که از خود نشان میدهد ثبت میکنند. این مسئله را می توان با وصل نمودن يك الكترو دانسی فالو گراف در كف دست و الكترو د دیگر در پشت دست نشان داد .

در تجربه ای که بالای جرین به عمل آمد رول دست را برگ آن بازی مینمود که سگنال را به انسی فالو- گراف نقل می داد .

اما چطور نباتات قابلیت نمایش (انعکاسات برقی جلد) و یا چیزی شبیه آنرا دارا میباشد . آیا نباتات هم در يك حالت تقلای روحی و غیره تمهیح میگردند .

آیا همه چیز بهمین سادگی است آیا علت چارج شدن برگها سیلان برقی است که از وجود شخص تحت آزمایش که بشدت هیجانی گردیده و

نبات در مجاورت وی قرار دارد انتشار مییابد. علت اخیر الذکر مناسبتر به نظر میاید . در لابراتواری که این تجارب برای انداخته شده بود تنها يك الكترو د به برگ گل اتصال داشت بلکه سنسور های مشابهی (بطور بسیمار دقیق) دو عدد سنسور به اطراف قس از داشت. طبعاً آنها هم به کانال های

دیگر انسی فالو گراف وصل شده و بطور مستقل عمل مینمودند. عقربه های آنها با کوچکترین تغییرات برقی در هوا خطوط مستقیمی را ثبت می نمودند. اما عقربه ای که به جرین اولی اتصال داشت و در آن هنگام که دختر بحد اعلا ی تقلای روحی کشانده میشد خطوط متغییری را ثبت مینمود. در این شکلی نیست که انتقال

احساسات توسط مواد ناقلی مخابره شده است ولی اینکه این مواد ناقل چه میتواند باشد باید اظهار داشت که ممکن است سیال های برقی (یا الكترو مقناطیسی) باشد که از وجود تانیا زمانیکه انعکاسات برقی جلد دروی تحریک میگردد جاری شده است .

بقیه در صفحه ۵۵





## جدول کلمات متقاطع

افقی

۱- هنر مند هندی که چندی قبل به کابل آمد- از حشرات خونخوار است.

۲- مجلس کردن- به بدن بیماران عاجل تزریق میشود.

۳- حیوانات دارند- ضد یکدیگر- حرف ندای دری- ۴- یکتو میوه

است از مناطق گرم- جسم هند سیست- حرفی از الفبا

۵- شاعری که اسمش ابوطالب است- معکوسش يك کشور آفریقایی

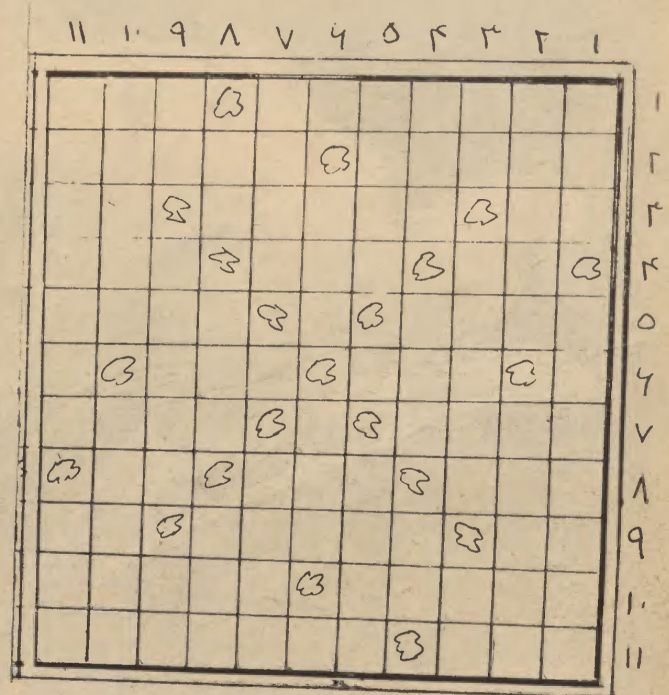
است ۶- نمونه خروار است- باعث درمان می شود- ۷- محل ذخیره

پول- ژویش معروف است ۸- درخت (پشتو)- نارس- دریا (عرب)

۹- عددیست هم کوتلی است و هم جادهای- ضمیر مخاطب انگلیسی

۱۰- از سنگهای قیمتی است- تهیه کردن - ۱۱- گندم میده شده -

محصول صدف



عمودی

۱- کریم و جوانمرد - کشوری در جنوب شرق آسیا- ۲- بصورت مختصر - چند جوی ۳- غالباً با پلاس همراه است - يك شهر از ولایت فاریاب طول بد- ۴- پیوست به دهن - بوی خوش دارد ۵- از صادرات عمده میوه انگشتری ۶- نقصان - عضو مشترك پرنده و طیاره ۷- نقاشی رسم - غذایی است از خمیر و گوشت ۸- دست عربی - روز - سابل- ۹- نمیشود - شاعرو عارف بزرگ غزنی - واحد سطح - ۱۰- فانی هم تخلص میکرده - رهبر سودان ۱۱- نویسنده مرد پیر و دریا - مرتب کنید از سبز یجات است

## زنگ تفریح عمل به عکس

از جمله قواعد حسابی که در سابق بسیار معمول بود و اکنون هم در بسیار جاها، متداول است و بوسیله آن مسائل مربوط به چهار عمل اصلی حساب را حل میکنند عمل به عکس است که یکی از رویا ضدانهای هند در پنج قرن قبل از میلاد بنام آریا بها تا فور مول آنرا چنین به دست داده است:

ضرب را به تقسیم و تقسیم را به ضرب تبدیل کنید، جمع را تفریق

$$194 = 52 + 10 \times 2$$

$$\sqrt{194} = 14$$

$$14 \times \frac{3}{4} \times 7 \times \frac{4}{7} \div 3 = 28$$

و تفریق را جمع کنید اینست عمل بعکس.

این مسائل حسابی شا عرانه همان روز گاران باقی مانده است

که بطور مثال نقل میشود.

ای دختر زایبا که چشمانت مثل ستاره می درخشد و رفتارت بادلدادگان همیشه عمل بعکس میشود.

به من بگو آن کدام عدد است که اگر آنرا در ۳ ضرب کنیم، سپس سه چهارم حاصل ضرب را بر آن بفراییم و نتیجه را به ۷ تقسیم کنیم و ثلث خارج قسمت را از آن کم کنیم و حاصل را در خودش ضرب کنیم و ۵۲ از آن کسر نماییم و بر جذر باقی مانده هشت بیافزاییم و مجموع را برده تقسیم کنیم خارج قسمت عدد ۲ باشد و چیزی باقی نماند.

اگر برای پاسخ یافتن به این سوال از آخر شروع کنیم خواهیم دید که عدد مورد نظر ۲۸ بوده است کلیشه فوق عملیات حسابی آنرا نمایش میدهد.

.....



با پوشیدن جواربهای زیبا و شیک اسپنشان نه تنها به اقتصاد خود کمک میکنید بلکه باعث تقویت صنایع ملی خود هم میشوید.

برای يك نفر از جمله کسانی که موفق به حل

HORSE BRAND SOCKS.

ژونون



## جدول نامهای مخفی

## این عکس چیست؟

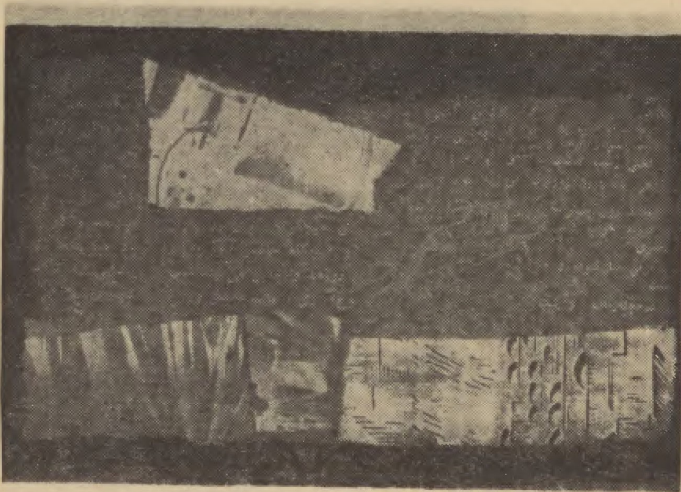
عکسی را که در اینجا مشاهده می کنید از روی یک دسته اشیای فلزی هم جنس که در پهلوی هم قرار دارند پر راشته شده است، خوب به آن نگاه کنید آیامیدانید اشیای بی که موضوع عکس را تشکیل میدهد چیست؟



در این کلیشه یک تعداد بریده هارامشاهده میکنید که از صفحات مختلف همین شماره قطع گردیده است آیا میتوانیید صفحه هر کدام آن را پیدا کنید؟

## قطعاتی از همین شماره

در این کلیشه یک تعداد بریده هارامشاهده میکنید که از صفحات مختلف همین شماره قطع گردیده است آیا میتوانیید صفحه هر کدام آن را پیدا کنید؟



شرکت ملی صنعت بوت پلاستیک وطن

برای یک تن از شرکت کنندگان در مسابقات این هفته بحکم قرعه یک سیپ بوت پلاستیکی وطن بر سر سم جایزه تقدیم میشود

بوت پلاستیکی وطن، زیبا، قشنگ و بادوام و از همه بهتر ارزان است و موجبات رضایت همه را از طفل تا کلا نسال مرد یازن، فراهم می آورد.

۱- عاقل و هوشیار .

۲- از دانشمندان بزرگ وطن مادر قرن ششم هجری .

۳- از مناطق خوش آب و هوای نزدیک کابل .

۴- از مکتبهای جدید و پیچیده رهنر و ادبیات .

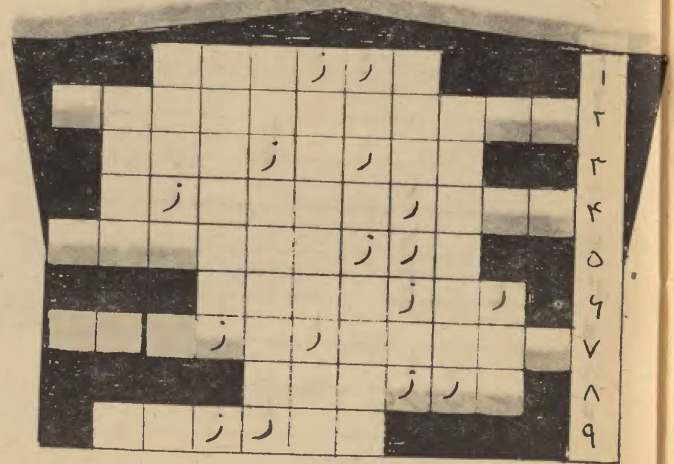
۵- گرانقیمت نیست .

۶- موسسه ای که با طفل صحت آن سر و کار دارد .

۷- مولا نا جلال الدین بلخی به این شخص ارادت بسیار داشت .

۸- از ولایات افغانستان .

۹- ستا نسرای کتاب الف لیله و لیله .



## آیامیشناسید؟

به این چهره با دقت نگاه کنید، بعد بیوگرافی مختصر او را که در زیر چاپ شده است بخوانید آیا او را میشناسید .

انگلیسی است در سال ۱۶۴۳ متولد شد در هجده سالگی به



پوهنتون کامبریدج داخل گردید و سال بعد که مرض طاعون شیوع یافت به زادگاه خود در ووس تورپ مراجعه کرد و در اینجا بود که علایم تبوع او آشکار شد و چند قانون مهم طبیعت را کشف کرد .

کتاب (اصول) او شهرت فراوان دارد . او در سال ۱۸۲۸ به مرض سنگ مسانه در گذشت .



در شماره های گذشته خواندید :

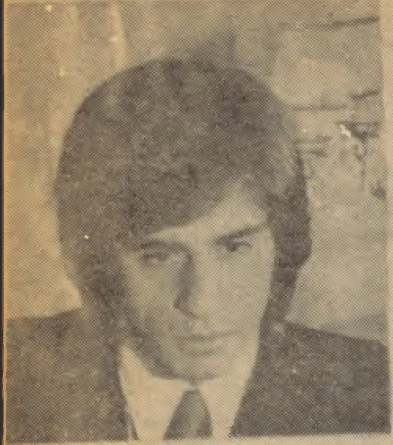
پسری بار فیش «جان کلوده» در بازی قطعه شرکت میکند و در این بازی پولهایش را می‌بازد «جان کلوده» که همیشه او را در هر جا که می‌کند، اینبار به آن پسر جوان سراغ دختر تروتمندی بنام «فیلومین» را که از مدت‌ها عریض است و تحت تدای می‌باشد میدهد و می‌خواهد که ر فیش با آن دختر آشنایی حاصل کند. پسر جوان هم موافقه میکند که هرچه زودتر آن دختر را ببیند. یک روز داکتر به «فیلومین» مشوره میدهد که چند روزی را در کنار بحر بگذراند.

# بخاطر ثروت





بر عکاس برای من غم چون روز عاشق است...  
ازدواج کرده ام که دوستش ندارم.



عشق من حق خوشبخت هستی!  
بی خوش آینده ترین روز زندگی من است.



هر دم ازدواج ایضا بالا روه  
صبرت میکرد. زانک نش  
عشقم را بازی میکند  
با «سوی» از عقده و  
حسرت اصلی او آناهیت  
آنها در طی ستم، غل  
یک طوق می آیند.

بزرگ... به صورتی فریاد میکند  
مادرم همیشه تر و باره راه دهم ندگی چیزی



جلور... از خدای بی نظیر او سرری می شود. میراد

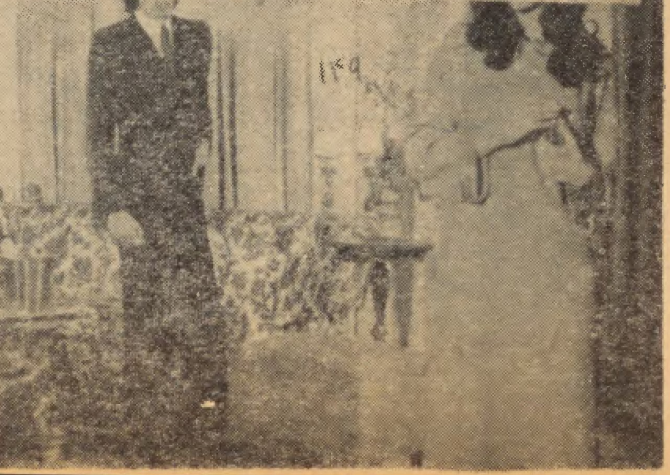
شب شده... باید دیگر به اتاق برویم.



من هم خیلی... اما اول تو شروع کن.  
فیوض... میخوام دیری برات بیا



«منم»... با خاطر آردین روزهای گذشته نسخ میشود و بعد که جایش بلندند  
و نظرات است میرود... «زاک» هم به عقب او میرود.





## من در سه صد سفر...

عوض گریه سکوت کرد ، پاکت نخودی را که با خود داشت ، بر داشته و در وسط طیاره ، چار ژانو نشست ، همه مسافران ازین حرکت او تعجب کردند ..

ساعتی بعد ، پسرک که از زبان گنگ واز گوش هم کربود ، سر شوخی را باز کرد ، با هر یک از مسافران با اشاره حرف می زد ، وقتی خوردنی را می گرفت در عوض چوکی ، بروی را هر و طیاره می نشست آن را می خورد و باز براه رفتن می پرداخت ..

ماه ، ساعت ها سفر راه ، از بسکه با این پسرک سر گرم شدیم هیچ احساس نکردیم . کریمه خاطره دیگرش را اینطور می گوید :

در یکی از سفر ها ، وقتی برای یکی از سر نشینان طیاره غذا آوردم ، بی مقدمه از من تقاضای ازدواج کرد ، ساعتی بعد ، همین مسافر که خارجی هم بود ، شعر های جالبی را نوشته و هر بار به نحوی برایم می داد ....

کریمه می افزاید :

جالبتر از همه این بود ، که با وجود اصرار زیاد این مسافر ، من آدرس را ، برایش نگفتم ، ولی چند روز بعد ، در دفترم نامه یی رسید ، که از همان مرد بود و باز هم همان تقاضایش را تکرار کرده بود ....

از کریمه می خواهم تا از سر خوردش با دختر های خارجی کمی حرف بزند ، او که بیان ساده و شیرین دارد ، اینطور میگوید :

در يك کشور خارجی ، وقتی در بازار قدم می زدیم ، چند دختر جوان بما نزدیک شدند و گفتند : « شما از افغانستان هستید ؟ » من در پاسخ شان جواب مثبت دادم . آن حالظه یی به دقت سرا پای مرا ، نگرسسته ، با تعجب پرسیدند :

راست است که همه دختران افغانستان کمر باریک هستند ؟! در اخیر این گفتگو ، از کریمه

شدیم ، که در عوض رژیم گذشته ، جمهوریت در کشور ما ، استقرار یافته است ، آنقدر خوشحال شدیم ، که همه ما از شادی می لرزیدیم . کریمه علاوه می کند :

تا چند روز بعد که به وطن بر میگشتیم ، لحظه یی گوش خود را از رادیو دور نمی کردیم ، تا از اخبار جمهوریت در کشور ما خبر شویم .

در شماره آینده باز هم راپوری جالبی از خاطرات مهمانداران خواهیم داشت

بقیه صفحه ۳۰

## بیادر کوچه ما بازی کن

شما هنوز هم او را می بینید ؟ آهی کشیده پاسخ داد . « بلی ، فعلا نیز من او را گاه گاهی می بینم و چون چند زمانی با او علاقه و صمیمیت داشتم ، حالا نیز وی را بصفت یک مرد خوب می شناسم »

جونیر سال گذشته بابک جوان بیست ساله قشنگ نامزد شد و بعد از چندی ازدواج نمود . وی در باره شوهر و ازدواجش گفت :

« با وجودیکه سن شوهرم از سن من کمتر است اما من باو زیاده احترام میگذارم و آرزو ندارم که او نسبت بمن کمتر قدر و احترام داشته باشد . زیرا موضوع سن بین زن و شوهر که هر چیز آنها مشترک است ، اهمیتی ندارد »

وی اسم شوهرش را « جمعی مکترو » گفت و علاوه کرد که : « او یک جوان مودب ، مهربان مقبول و معقول است من با او عشق و علاقه سرشاری دارم و در فضای ملایم از توافق روحی و صمیمیت زندگی مینمایم و خویش را از زنان سعادت مند گیتی میدانم »

جونیر قشنگ به گفتار شس چنین ادامه داد :

« من بادرک مسوولیت های که

تا در تیم فوتبال اشتراك نمایند . من که علاقه مفراطی به بازی مذکور داشتم ، از پدرم که از قشنگ مال خوشش نمی آمد اجازه گرفتم و بر مرجع اعلان رفتن و به تیم فوتبال آن داخل شدم »

جونیر حرف میزد و در حالیکه در دیدگانش برق هوش و ذکاوت می درخشید افسانه زندگی خویش را دوستانه برایم بیان مینمود . وقتی داستان سالهای قبل از قشنگ گذشتنش بجهان سینما و تلویزیون تمام شد از او پرسیدم

آیا تاکنون مردی را دوست داشته آید ؟

لحظه ای سکوت نمود و بعد اظهار داشت :

« آری . مردی را دوست داشتم و تا زمانی که ترکم نگفت و متاهل نگردید باو عشق میورزیدم و احترامش میکردم ، اما او که خود را حقوقدان میگرفت مرد بلمو سی بیش نبود . از هر زنی خوشش می آمد و گاهی با یکی ، و زمانی با دیگری رابطه عشقی قائم مینمود سر انجام مرا ترك نمود و با دو شیزه ای که سمت مشاوریت حقوقی را دارد ، ازدواج کرد و رفت »

## مردی بانقاب بقیه

شکل شده مشغول باشد . ایلا می بانیست برای گرفتن کتلاک های که دیک تیلفونی به ها رلی تریس فرمایش داده بود به منزل گار دون برود .

ایلا پرسید : شما امروز بعد از چاشت به دفتر نمی آید ؟ دیک گار دون با نگاه متجسمانه پرسید ، بسیار به میلی . اما اصلا شما آمدن مرا به دفتر ضروری می دانید ؟

ایلا بپیشی اش را بالا کش کرده جواب داد : من یک ربع ساعت یا نیم ساعت با شما کار داشتم و میخواستم با شما حرف بزنم . ( ناتمام )

در مقابل مردم و اجتماع خود دارم . خود را بآنها خیلی نزدیک میدانم مردم خود را و فامیل خود را بسیار دوست دارم »

« وقتی شوهرم بمن حرف میزند من با ذوق و اشتیاق تمام بگفته های وی گوش میدهم اگر راجع به موضوعی از من نظر و مشوره بخواهد چون آرزو ها و عقاید ما خیلی باهم مشابه و نزدیک است . باو نظرو مشوره میدهم و بادل و جان کمکش میکنم . من و شوهرم ، هر دو برای بهبود صحت مان ، زندگی مان ، و آینده مان فکر می نمایم و مینیندیشم »

جونیر یکبار دیگر نیز از مادرش و از دلسوزیها و مهربانی های او حرف زد ، و اظهار داشت :

« مادرم یافه زن روحانی بود و همیشه راجع به آینده پیش گوئی میکرد تا جایکه من مینگرم پیشگوئی های او در باره زندگی من ، صدق پیدا نموده . من در آن زمان به غیبگوئی و پیشگوئی عقیده یی نداشتم اما امروز درک میکنم که مادرم زنی عجیب و پاكیزه یی بوده و او تنها کسی بود که واقعا سعادت مرا میخواست و راجع به زندگی آینده من فکر میکرد و در همه امور مشاور و رهنما می بود »

جونیر دختر مانچستر ستاره موفق سینما و تلویزیون است و به هنر خود و شهر خود « مانچستر » علاقه زیادی دارد .



# آیاناتات...

مساوی بهمدیگر میرسیدند و سرعت  
ها مساوی می بود ولی طوریکه  
تجربه نشان داد سرعت ها مساوی  
نبود بلکه جریان از بالا به پایین  
نسبت بجریان از پایین



اصل عام و قوانین مشترك تكامل  
بیان مینمود که نباتات در تمام مواند  
سیستمی شبیه به سیستم حیوانات  
را بکار میبرد ولی این بیان از  
دایره تیوری پا فراتر نکذاشته  
بود.

تجار بیکه بعد ها عملی شد  
ثابت نمود که مسینو خین و  
همکارا نش راه درستی را در پیش  
گرفته بودند.  
چنانچه زمانیکه ریشه نباتی در  
داخل محلول رقیق نمک قرار داده  
شد سنسور های خود بخود ثبت  
کننده ایکه پا ساقه نبات وصل بود  
تفاوت رو به تزیاید پوتا نسیال ها  
را ثبت نمود.

بعد تر این موضوع معلوم شد که  
تغییرات در پوتا نسیال برقی معمولا  
در امتداد دسته از فایر ها که  
شیره نبات را انتقال میدهند و با  
کیبل های تیلفون شباهت دارند  
منتشر میگردد. این انتقال نسبت  
به سیستم اعصاب حیوانات خیلی  
بطی صورت میگرفت ولی چیز مهم  
اینست که میکانیزم آن یکسان

این (سیاله) ها هر چه که باشند  
بر تمام جهات منتشره میگردند و با  
ازدیاد فواصل بسرعت نابود میشوند  
پس چرا نبات اینچنین واکنش های  
شدیدی از خود نشان میدهد ایسا  
نمایش عکس العمل ها چیزی بالاتر  
از یک ناقل (سیاله) است.

شاید نباتات خیلی احساساتی  
باشند و بسهولت هیجانی میگردند  
اثرات این تحریک شدن ها بعد  
پوسیده انسی فالو گراف ثبت  
گردید.  
اگر قضیه از اینقرار است ازچه  
رو این عکس العمل ها و  
وعصبانیت ها که معمولا از تمام محصول  
درونی طبیعت نباتات میشناسیم  
در مقابل داس و تبر یکسان است.  
تیمر یازیف در یاد داشت های  
خویش اظهار میکند که:

(اگر تایید گردد که در نباتات  
کانال های معینی (چنانکه عده ای از  
ساینس دانان معتقد اند) که در  
امتداد آن تحریکات سریعتر نیست  
به امتداد کانال های دیگر مخابره  
می گردد و وجود دارد  
ساینس باید موجیت چیزی را که  
کم از کم از نظر بیولوژیکی با سیستم  
اعصاب شباهت دارد نیز قبول  
نماید.)

در ۱۹۵۳ پرو فیسور الیسی دور  
گوناریکی از برجسته ترین  
بیولوژیست های شوروی از اکادمی  
زراعتی تیمر یازیف دیدن نمود و  
عده راحت و همنامی الکسی سنیوخین  
ساینس دان جوان موظف نمود تا  
در مورد تند مزاجی نباتات مطالعاتی  
را انجام دهند. در آخرین و هله  
متعصبان در یافتند که در باتلاقی از  
سوالات فرو رفته اند.

چطور نباتات در برابر تحریکات و  
هیجانات واکنش نشان میدهند؟  
سگنال از سلول تمهیح شده  
سلول مورد نظر میتواند انتقال  
یابد. این انتقال همراه با تغییرات  
برقی پوتا نسیال طوریکه در حیوانات  
مشاهده میگردد صورت میگیرد ولی  
در حیوانات اعصاب وجود دارد که  
(مانند سیم های تیلفون) با آنکه  
مخابره را آنان انتقال نمیدهند ولی  
سرعت منتشر میسازد. این انتقال  
مانند جریان الکترون ها در یک  
فلز ناقل نیست بلکه توسط موجی  
از یونها و پار تیکل های چارچ دار  
که در محلولی ظهور مینمایند وجود  
میابد.

این حقیقت برگ و ریشه نبات را  
همزمان تحریک نمودند ملا حظه  
شد که نسیال ها در بهیم  
رسیدن یکدیگر پیشی می گرفتند  
اگر حرکت آنها مانند جریان برق  
در یافت ناک فلز ماهیت الکترونی  
میداشت باید بعد از طی فواصل  
ساینس دانان بمقصد دریافت



ببالا بسیار کند بود. گویا این  
نشان میدهد که انتقال سگنال در  
نباتات نیز مانند حیوانات ایو نیک  
است.  
بطور کلی میتوان گفت که این  
یک انتقال هست. اما اینکه سگنال  
است و یانه در ۱۹۷۰ سنیوخین  
تجربه قاطعی را انجام داد.

## «زبان» سلول های نباتات

دو نبات بوسیله آل الکترونیکی  
مخصوصی بهم متصل گردیدند  
وقتی که یکی از آنها تمهیح میگردید  
هر دو با طرز العمل های مشابهی  
از خود واکنش نشان میدادند. به  
طور کلی میتوان این شباهت را با  
دوگانگی های سیاسی مقایسه نمود  
ولی این پیوند میان آنها پیوند  
فیزیکی نیست بلکه همبستگی  
(تیلفونی) است.

یعنی هیجان را انتقال نمیدهند  
بلکه اطلاعاتی را در آن باره مخابره  
میکند یا به عبار دیگر تغییرات عملی  
پوتا نسیال ها را نقل میدهد.



## بیلبر

چند روز بعد که رئیس بیلبر را دید پرسید :

چه حال دارید آقای بیلبر ؟ همه چیز رو براه است رئیس صاحب !

بسیار اعلی . ولی باوجود این هم نباید گفت همه چیز . حالا دیگران از شما دل خوشی ندارند و هر کدام دل دارند سر بلند کنند .

کی ؟ کدام یک ؟

حالا دیگه ساوا . همینکه در لوحه اخبار آن مقاله را جع به وچکوف نصب شد او در مجلس ایستاده شد و از او چکوف دفاع کرد و حالا در همه جای شایع ساخته است که کارگران ما هر از نزد ماموروند و کسانیکه اصلا بدرد فابریکه نمی خورند بجای آنها گماشته می شوند .

مطلب او از کیست ؟ به چه کسی اشاره می کند ؟

به همه کس ! شما به اصطلاح دور و پیش تانرا با عنا صر گندیده ای گرفته اند که خود شان کار نمیکنند فقط به دسیسه بازی دست زده ، مردم را تحریک نموده کلکتیف را متلاشی می نمایند . عقیده شخصی من این است که همچو کار ها گنجایش ندارد . فردا هم گزارشی در مورد این ساوای بی حیا مینویسم .

بلی ، بلی حتما !

این بار گزارش بیلبر را فوق العاده جلی گرفتند و سوالات زیادی را به او مواجه ساختند :

در حال حاضر وظیفه اصلی تانرا در چه میدانید ؟

نجات دادن حیثیت ووقار مقام ریاست را از تجاوز اشخاص ر ذیل وبی کفایت .

آیا این عمل را فوق العاده ضروری میدانید ؟

من نه روز و نه شب خود را میدانم ، همیشه در فکر آنم که چگونه ضربات محوله ایکه بالای رئیس محترم ما وارد می شود خنثی کنم . اینبار کی رئیس را مورد حمله قرار داده است ؟

## آیا نباتات ...

آیا این بدان معناست که موضوع اخیر الذکر جز الا ینفک خصلت انتقال اطلاعات در نباتات است .

آیا نباتات پراستی چیز ی شبیه سیستم اعصاب دارند .

آیا آنها در برابر ضربات داسرو تبر حساسیت نشان نمیدهند و تنها بخاطر آنکه ما صدای ( فریاد ) شانرا نمی شنویم از این حقیقت بیخبریم .

پرو فیسور گونار اظهار میدارد که شنیدن ( فریاد ) آنها سهل است مثلا ( قطع ساقه اصلی برگ ) در یک لحظه انحراف منفی در پتانسیال در قاعده برگ با امپلیتود ۵۰ الی ۶۰ میلی ولت بوجود میآورد .

البته لازم نیست که به مقصد استدلال واکنش نباتات باین عمل ( درد ناک ) متوسل گردیم مثال هایی دیگری هم در این زمینه وجود دارد گل ابریشم موسوم بگل ( حساس ) است . زیرا در مقابل کوچکترین تماس فوراً از خود واکنش نشان میدهد و در نبات خشره خورهمینکه خشره غفلتا بالای آن فرود میآید وجود آنرا ( بوسیله تماس ) تشخیص میدهد او شکارش را با تدا بیر خاصی گرفتار مینماید . هم چنان گفنه میشود که نبات ( حساس ) شنوای دارند و در برابر نغمات همزون عکس العمل نشان میدهند .

( پینایی ) :

بسیاری از گلهای بر گهای شانرا باطلوع آفتاب باز و هنگام غروب جمع میکنند . البته این همه حادثات در خور پرسش است . ولی چه علت ممکن است باشد نبات که اوگان های حسی نداشته تا مانند حیوانات تحریک شوند .

مشابهت جهان نباتات با دنیای حیوانات معلوم است . زیرا نباتات نیز مانند حیوانات در مقابل هیجانات و تحریکات عکس العمل نشان می دهند .

در سال ۱۹۲۰ - الکندر گورویچ یکی از ساینس دانان شوروی حادثه لشکرت انگیزی را با تغییر تدریجی سلولهای نباتات مشاهده نمود .

بقیه در ص ۵۸

را پوری بنویسید که تاکنون در شعبات مختلفه فابریکه مردم مصروف چه بوده اند و حاصل کار شان چیست ؟

شما خود بهتر میدانید که من .. من هیچ چی نمیدانم و سکرتر حزبی به این موضوع علاقمند است . شما که میدانید شیلیفا من که بجز نوشتن راپور ها هیچ کاری نکرده ام ... شیلیفا گفت :

ماکه نمیتوانیم نوشتن راپورها را شامل پلان کار فابریکه بسازیم . فکر میکنم آقای بیلبر اگر مشغلی در کدام موسسه دیگری برای خود دست و پا کند . بهتر خواهد بود . رفقا چه فکر میکنند ؟

همه سر شانرا به علامت مثبت پائین آوردند . بیلبر از فابریکه اخراج شد ، ولی آرام نگرفت . او مثل سابق راپور هائی مینویسد . به این تفاوت که حالا رئیس و شیلیفا را عنوان قرار می دهد و او شانرا بی کفایت و نا اهل میخواند و دلچسب اینست که دلیلی هم نمیتواند ارائه کند .

و بیلبر دریاد داشت های خصوصی خود مینگارد :

تاوقتی همچو آمرین مثل رئیس آقای ماتیف و شیلیفا وجود دارند برای من نیز چرم و چکلی هست .

من که بااستعدادم !

آخر بنده یک ماستر راپور نویسی شناخته شده ام

بقیه صفحه ۶۳

## از جهان مود ...

( پیر گاردین ) یک مرکز کلتوری را تحت کار دارد که در آن دو تپا تر ، یک سینما ، یک گالری برای نمایش تابلو های نقاشی یک استودیوی رقص ، یک کتابخانه و یک رستوران موجودیت داشته و آنرا بخدمت مردم علاقمند بهتر قرار خواهد داد که این موضوع می تواند برای شهرت و محبوبیت مزید ( گاردین ) نقش موثری را بجا بگذارد .

اولین فلم او در سینما بطوری غوغا بر پا نماید که توجه کلیه پرو دیو سران را بخود مستقیما جلب کند .

از جانب دیگر ( گاردین ) یک علاقه بخصوص بهتر دارد که باسای این علاقمندی تصمیم گرفته یک نمایشگاه بزرگ کاسیتوم رادو امریکا بزودی دایر نموده و باب قابلیت و استعداد مود سازی خود را برای مردم آن بنماییش بگذارد .



## اشعه لازیر در خدمت

فعلا اتحاد شوروی روی موسسات صنایع الکترونی یکده ترتیبات و برای اهداف تکنالوژی تهیه می نمایند . دستگاه تهیه کننده یاقوتها برای صنایع ساعت سازی ساحه استعمال وسیعی را پیدا کرده است . استفاده از این قسم دستگاه ها در صنایع مؤثریت اقتصادی زیاد را بار آورده و درجه دقیق بودن تهیه عناصر بسیار زیاد می گردد . در دستگاه های صنعتی از لازیر های گاز کاربن دای اوکساید برای بریدن فل های شیشه ای و کواریسی ، مزین و منقش ساختن اشیاء کریستالی و شیشه ای استفاده می گردد .

دستگاه های اتومات برای جوش دادن ناقل ها و عناصر انجن های الکترونیکی بسیار کوچک و دقیق و همچنان عناصر دیگر طرح و ساخته می شود . با عصری شدن لازیر ها از نقطه نظر زیاد شدن قدرت آنها ، قابلیت اطمینان آنها و زیاد شدن ضریب کار مفیده آنها ، ساحه استعمال و استفاده از آنها به سرعت زیاد تر گردیده است . در حقیقت امکانات استفاده از لازیر ها در عملیات تکنالوژی که به کنترل بصری ضرورت دارند تحدید نگردیده است . در اینجا شعاع نور بحدی یک دستگاه دید بسیار قوی و دقیق با سرعت بسیار زیاد و درجه دقیق بودن کشف عوارض در عناصر فعالیت می نماید . واضح است که اتوماتیک شدن این قسم فعالیت ها قدرت استحصال را زیاد ساخته و انسانها را از کار خسته کننده و مشکل نجات میدهد .

در اخیر ما باید از استفاده لازیر در طب فرا موش نکیم . در جریان این مدت عملیات شبکیه چشم در یک ساحه وسیعی انجام می گیرد . دانشمندان طبی اتحاد شوروی با همکاری متخصصین صنایع الکترونی بصورت بسیار مو ففانه میتود های معا لجه گلو کوم چشم را تهیه می نمایند .

فعلا با شدت تمام تر تحقیقات تأثیر بیوشیمی جریانات قوی صورت می گیرد . این آزما یشات و

زهره شریف :

## میزمدور ...

زهره شریف :

من در همین مورد پیشنهادی دارم - بشارووالی میتواند میز های را در کو شمو کنارشهر طور عصری اعمار نماید و برای هر میز یک نفر نگران نیز استخدام کنند تا از آن بدوستی مرا قیت گردد و برای هر دفعه استفاده از میز نکس ارز آن قیمت تعیین شود که از راه عواید خود میز های عمو می مصارف تکافو شده بتواند به عقیده مزاین یکراه اساسی است برای خاتمه بخشیدن بخشی از مشکلات مردم در این زمینه خاص که با اندکی توجه رفع شده میتواند .

راصع :

با تشکر از شما میهمانان عزیز که دعوت زوندون را پذیرفتید اکنون نظرات شما را فشرده میسازیم . روی هم رفته از مجموع گفته ها در این مجلس این طور نتیجه گیری میشود که مشکلات حاد باشند گمان نواحی ده گانه شهر کابل بیشتر در این موارد خلاصه میگردد .

۱- عدم توجه شارووالی به تأمین حفاظت صحه محیط و رفع کثافات و آلودگی ها .

۲- عدم توجه کافی به استقرار نرخها در مارکیت های شهر .

۳- کمبود آب و برق در محلات و نواحی کهنه ساز .

۴- بغیر صحن بودن حما میهای شهر .

۵- موجود نبودن میز های عمو می در شهر و سرازیر شدن مواد میز های منازل بکوچه ها .

۶- کمبود سرویس در لاین های شهری و کهنه بودن سرویس ها اینک به اجازه شما وبا تشکر .

و سیاست از شما مجلس امروز رادر همین جا خاتمه میدهم و هفته آینده از مسوولین شعب و موسساتی که نظرات پیشنهادی شما مربوط کارشان میگردد دعوت میداریم تا تشکیل جلسه دهند و امکانات تیر آوردن نظرات شما را مطالعه نمایند .

باتشکر

انجمن



مسؤول مدير :

نجيب الله رحيق

معاون روستا باختری

ددفتر تيلفون : ۲۶۸۴۹

كور تيلفون ۳۲۷۹۸

مهمتم علي محمد عثمان زاده

پته : انصاری وات

داشترالک بیه

به باندنیو هیوادو کنبی ۲۴ دالر

دیوی گنبی بیه ۱۳ افغانی

به کابل کنبی ۱۰۰۰ افغانی

تيلفون : مدیریت توزیع و شکایات

۲۶۸۵۴

صفحه ۵۷

محل تعیین کردند و رابطه میان مردم و شارووالی باشند .

در بخش استقرار نرخها دو کار ضروری بنظر می رسد اول به تأیید گفته های رئیس فعال ساختن مارکیت های جدید در کو شمو و کنارشهر و دوم توجه بیشتر به نرخ گذاری منطقی و منصفانه طور ی که نه به ضرر فروشنده باشد و نه هم به ضرر مصرف کننده برای میز ها چاره مو قتی تهیه سر پوش هایی است که اسان باز و بسته شده بتواند و دیگر اینکه این میز ها باید زود بزود تخلیه گردد .

یک مشکل اساسی در شهر کابل موجود نبودن میز های عمو می است چندی قبل شارووالی چند میز عمو می در شهر زیر ساختمان گرفت که نسبت به توجهی هر کدام آن بهرگز کثافات تبدیل گردید تا بالاخره دروازه های آن مسدود گشت و زیر دیوار های آن مورد استفاده قرار گرفت اکنون هم شارووالی میتواند با ساختن چند میز عمو می با کیفیت خوبتر این مشکل را حل نماید .

انگلستان فرانسه و جاپان ارتباط و همکاری دارد .

البته درین مقاله کوچک ما نمی

توانیم تمام پرابلم های کوچک و

بزرگ را که در آن فعلا دانشمندان

و انجیران فعالیت می نمایند یاد

آور شویم . مگر دانشمندان با این

عقیده می باشند که موضوعات

فوق الذکر از شامل شدن کوانت

الکترونی در ساحت گوناگون

علم و تخنیک نمایندگی می نماید .

ناگفته نماند که از شعاع لازیر در

یک ساحه وسیعی در تهیه سلاح

های عصری و مودرن استفاده گردیده

است .

## اظهار امتنان

بدینوسیله از شما علی مسر زاد دوکتور سر ویس داخله و دوکتور

میر علی اکبر - دوکتور ربیاس ، دوکتور امین زوی ، دوکتور بان

سرویس جراحی ابن سینا رو غتون وسایر کارکنان این رو غتون که در

جراحی و معالجه ما درم از هیچگونه مساعدت و همکاری دریغ ننموده اند

از صمیم قلب تشکر نموده و موفقیت های بیشتر آنها را دو پر تو رژیم

مترقی جمهوری از خداوند متعال خواهانم .

(غلام محمد اکرمی عضو ریاست پلان وزارت معارف)



## آیاناتات شعور دارند

یعنی زمانیکه سلولهای نباتات خود را در مجاورت مستقیم هم می یافتند بنابه علیی بسرعت انقسام مینمودند . تحقیقات بیشتر در مورد دستها سلول های عضلات قلب جگر نتیجه یاور نکردنی را ببار آورد بدین معناکه انساج زنده قابلیت انتشار شعاع ماوراء بنفش را دارا میا شد اگرچه این انتشارات ضعیف است اما قابل مشاهده بوده وبه آسانی ثبت شده میتواند .

از این حادثه سایکو لوژیست های شوروی ایاین اثبیه رسیدند که نباتات نه تنها قدرت احساس دارند بلکه در مقابل هیجانات انسان نیز عکس العمل تولید مینمایند . پرو فیسور یوشلیکن در مورد تجربه گل جرین میگوید که : (شاید خیلی زود باشند که بگویم بکشفی نایل آمده ایم . اما باید بگویم ازین تجارب تا حال نتایج خوبی بدست آمده است از همه مهتر اینکه اگر نبات زنده ای در مقابل جریانای تیکه در سیستم اعصاب انسان رخ میدهد انعکاس نشان دهد بطور حتم وجه مشترکی میان سبز یجات وسلولهای عصبی که یکی از هم اختلاف دارند وجود دارد . شاید آنها پلسان خود (مخبره) نماید .

آیا حرکت نباتات بسوی روشنایی و شناخت حقیقت بوسیله تحلیل و تجربه ریاضیات در اصل یک پدیده واحد نیستند ؟ آیا این حرکت نباتات بسوی روشنایی و تحلیل آن وسیله ریاضیات آخرین حلقه های زنجیر تقریبی بی پایان توانا فقاتی نیست که در سراسر جهان موجودات حیله مشاهده میگردد ؟

سوالات فوق و فورمول بندی این مسائل از طرف رمان نویسی بیان نگردیده بلکه از طرف ایوان پاولوف فزیولوژیست معروف شوروی و برنده جایزه نوبل مطرح شده است .

در کمتقابل میان انسان ها و نباتات مطالعه نباتات بوسیله سایکو - لوژیست های شوروی نقاط نظر تازه ای را در وجود انسان وعملکرد مغز وی نوید میدهد .

سطح تو لیدات زراعتی ببار خواهد آورد .

این ثبت های خود بخودی در مورد زرع نباتات در فضای خارجی ارزش خاصی را دارا است ومنسله توافق سریع فضایی که با شرایط زمینی متفاوت میباشد حل خواهد کرد .

مطلب دیگری که قابل تذکر است اینست که . انسان ها در ملاقات باکرات دیگر سازمان های عالی که بکلی با سازمان های زمینی اختلاف دارند تصادف خواهند نمود گفته میشود که جوامع خیالی نیمه حیوان و نیمه نبات که با ساسات عقل و شعور اداره می گردند در آنجا زندگی می کنند . انسان ها بمنظور درک متقابل با چنین زندگی نویسی با تمایل بطرف الکترو فزیو لوژی نبات که از طرف ساینس دانان شوروی در ساحات مختلفه پیش رفت نموده است آمادگی حاصل خواهند نمود .

از طرف دیگر انسی فالو گرافی و روش های دیگر سایکو - فزیو - لوژیکی بانسان اجازه خواهد داد تا دید عمیقی (در قلب نباتات) نفوذ نماید . این مطلب منافی را از نظر کنترل فعالیت های حیاتی انسان و نبات در بر دارد که بمنفعت هر دو تمام میشود . بواسطه ثبت واکنش ها تیکه نباتات در برابر تغییرات مختلف محیط اطراف شان نشان میدهند انسان بکمک وسایلی که درین راه بکار برده میشود به کنترل مساعدت های لازمی که اصلاح این شرایط محتاج آنست آگاهی خواهد یافت .

همچنان ثبت این واکنش ها سهولت های را در قسمت نگهداری جنگلات باغات پارکها و بلند بردن

بقیه صفحه ۶۷

## کمتر ازدودالر

در آب پرید اما لوتا تلاش فراوان به خرج داد تا او را مانع ازین کار شود . خار نوال دو لیت دلائل کافی برای اثبات مقدمات چیده شده برای یک قتل عمده داشت . گریزی به اتو یک انفرکتوس قلبی مرده بود . زیرا تابلیت های مخصوص ضد مرض قلبی او یا تابلیت هایی که - اوکمان نموده بود برای قلبش کمک میکند هیچ خاصیت مفید نداشت در میان بوتل تابلیت های مرض قلبی ، تابلیت های محض مسکن و جود داشت که مانند تابلیت های شفا بخش مرض قلبی معلوم میشود عکس میبود بازی خورد . تصور میشود که تابلیت های مرضی قلب میباشند بو تل تابلیت های مسکن دروک میز چراغ خواب پهلوی چیرکت گریزی پیدا شد اما لیوتا توانست دلیلی بیابود که در آن بوتل تابلیت های مسکن چگونه به دروک میز آمده بود . حتی لیوتا از جود بوتل تابلیت های مسکن در منزل خود اظهار بی اطلاعی کرد .

رنو به او گفت اگر او دلائل خار نوال میسر نمی بود در آنصورت میا یست برجم وشفقت هیات داوری متو سل شده به لطف اعضای محکمه چشم امید دوخت ، و باید عقیده آنها را علیه خار نوال تجهیز کرد رنو بامهارت زیاد نظر هیات داوری و اعضای محکمه را به نفع لیوتا تابرگرداند ایشان را به بیگناهی وی معتقد ساخت . یک دارو هجده سنت این مبلغ قیمت یک بوتل تابلیت مسکن میباشد . جردنو با تاثیر یک مشت پر از سکه های خردبول را از جیب خود بیرون آورد . - ۷۰ سکه ، یک پنج سنتی و یک سکه یک پشی را حساب کرده سپس تمام سکه ها را بروی میز انداخت سکه های بول بروی میز به سمت خانونا لولید خارتوال برای گرفتن سکه ها دستش را دراز کرد . جردنو با تاثیر سرش را تکان داد ، خنده اندو هیاری کرد و اظهار داشت . - شما آقای وکیل تعقیب می گویم که

حتی ۳۰ سکه نقره بی هم ازش نداشته است . مملوت میخواد هم عا لیچنا ب شما تمام امیاشانرا به یک دالر ۸۱۰ صنت می بندند تا یک خانم عزادار و بیوه را برای بقیه عمر در زندان بیندا زد خانمها و آقایان یکمرتبه به چهره این خانم نظر بیندا زید وآنگاه شواهد و دلائل ریا یک از نظر بگذرانید آیشما زند می اورا بخا پر یک دالرو هشتادویک سنت محکوم میکنند ؟

بلی رنو میدانست که چگونه موضوع را مطرح کند که اعضای محکمه و هیات قضا که عکس الیمی نشان میدهند رنوبه این ترتیب لیوتارا آزاد ساخت .

و حال لیوتا برای نجات از جنگ مطبوعات پسر و صدا و جنجالی به یک تکیه مامواخصی ازشر جامعه ایکه اقتضاح و رسوایی راخوش دارد به یک حامی احتیاج داشت لیوتا برای مواجه شدن با اینهمه مسائل یکزن جوان بلوندی بود که نمی توانست به کسی اعتماد کند . واز جانب دیگر آزادی خود را مرهون زحمات و تلاش وکیل مدافع خود میدانست . رنو فوراً آنجا حاضر شده به لیوتا یکمقدار فراوان عشق واطمینان داد . گریزی رو هان تروت قابل توجهی از خود بجای گذاشته بوداما رنو حتی در باره یک سنت دارایی روهان پرسشی نکرد او صرف لیوتا را دوست داشت آنقدر وی را دوست داشت که حاضر بود با ازدواج بایکزن متهم به قتل شوهرش منگامه برپا کند . رنو با این اقدام خود توانست قلب لیوتا را بدست آورد لیوتا از اتفاق طبقه قانونی صدای قد مها داشتید و دفعتاً اشک در چشمهاش دوزد . این اشک ها بخاطر آن نبود که رنو مسبب تباهی و خوابی زندگی زنا شوهری او بود و حال بدترین وضع آن نبود که اکنون - مارک قاتل را به پیشانی اش زده بودند و مردم مادام العمر چنین ذهنیتی نسبت به او

## د کلو کوده

رنگینو گلونوبه سینو کبنی پرینمیدل او موربی دهغو له لیدلو سره د خیل شهید شوی زوی یاد رانازه کوی . دهغه قهرمان او تاریخی شهید یاد چه په خوانه معرکه کبنی بی له خیل هیواد سره په بریالیتوب سره دمینی آزمونه تر سره کړه . نه پوهیدم چه نیمه شپه به وه او که به څه وخت وو چه د آسمان په سینه باندی سپین چکو اورځو کونجی ، کوچنی کنه کونه راوا وینشل او بوږی د خپله ځایه پاڅیده ، هغی گلونه له خانه سره پڼده کړل او په بخوانی لاره بیر ته مخ د خپلسی خاورینی کلا په لوری د مهر رخ به کرونده کبنی وڅوځیده او زه هم ورپسی له خټه په ورو قدم وروآن

پاتی په ۵۹ مخ کی

داشتند . بدترین وضعی که برای لیو وجود داشت این بود که : زنوبه وی گفته بود که گریزی رو ها ن ، گریزی عزیزش قلبا از لیو تاپریده و این ترتیب ز ندگی را ازخود دور افکنده بود .

رنو به لیو تا وانمود ساخته بود که گریزی خود کشی کرده و خواسته زنجیر گناه را به پای او ببندد . چرا رنو به او اینقدر دروغ گفته بود و چرا حاضر شد تا این حد صحنه سازی کند ؟

عشق گذشته اش به گریزی از نوجوانه زدونسبت به رنو چه ؟ اکنون لیوتا قلب پر از گینه و نفرتی نسبت به او داشت . اما دلتا باخود اندیشید . . .

رنو بخاطرا ورتکب جنایت شده پس از گشتن گریزی ، برای نجات وی از اتهام وارده تلاش کرده بود رنو او را آنقدر دوست داشت که هر چه از دست ساخته بود ، برای وی انجام داد ولیو تارا متقاعد ساخت ، تا هرچه را که در باره شان گفته میشد و هر قدر مردم بد گویی میکردند اوهمه را دیر و ناشید ه بگیرد .

وقتی رنو از زینه ها فرود آمد ، لیو تا توانسته بود بر خود مسلط شود . او تا اندازه زیاد خوش لباس و بیعد از خود راضی معلوم میشد رنو در مقابل کلکین ایستاد و نگاه های آندو به روی شیشه کلکین بهم تلاقش شد .

لیوتا لیغندی زده دید که چگونه رنو لیغندش را بالیغند پاسخ گفت . او ، زن رنو پالما تیر بود زهم جنبه خوبی هم داشت و در همه جا کیل مدافع شهرت داشت مردم زود گذشته را فراموش کرده ، دیگر راجع به گذشته حرف نخواستند زد . به این ترتیب تمام ما جرای گذشته از یاد خاطر بیرون خواهد رفت و آنگاه زندگی مطبوعی خواهد داشت . هر گاه عشق زنوبه سردی می گرایید ، باز هم لیوتا وقت کافی میداشت که او را به یاد بل دوا خانه بیندازد . دالر ۸۱۰ سنت . . . قتل نفس به اینقدر زودی تحت مرور زمان نمی آید .



## د گلو گوده

لومړۍ هغه لاخلې کورته رسيدلې ده. هغه چه په ورو وړاوه غوندي آواز سره می ور پسی غږ کړي چه: (مور بجاني لږه غوندي واتم شه) . دهغې خيال اوس د خپل شهيد، پچي له روح سره خوږه مرکه جوړه کړي وه او ځان راته مقصر غوندي ښکاره شو چه په دغسې شاني يوه رنگين فکر کښي می د هغې په خواصو کښي بدلون راووستولی نه نيکه مرغه چه زما دغه آوازدهغې باشپامته زړه ته لا زيات قوت وروباښه او هغه په دغه خيال سره مخ په شا باندې راوخرخیده چه

غوندي شهيد حبيب الله می را پسی واراوان دی خو افسوس چه زه بل څوک وم . هغه راتسم شوه او زه ورپسی ورورسیدم اوزمادور رسيدو سره یی راباندې غږو کړي چه (زویه نه څوک یی؟) ورته می خواب ورکړي : مورجاني یو دښی گرځنده انسان یم او له هغه وخته راهیسی چه نه له کوره څخه راووتی او دا دی بیر ته خپل کورته روانه یی نو ما تر همدا اوسه پوری ستا د حرکاتو ماجرا ټوله تعقیب او تر سترگو تیره کړه ، هیله کړم چه اوس به می د خپل ټپي ټپ اسرار په رالو څولو سره دزړه لږښته راتسکین کړی .

یو واری خو یی په باشپامته او ورور غوندي آواز سره په خبرو کولو باندې پیل کاوه خو افسوس چه لږ و ونيوه او دیوه اوږده اسوبلی ایستلو سره یی د ننکيالي ماجرا د ماتولو څخه راته کیسه وکړه .

## بقيہ ص ۸ مسافرت تاریخی

خواهد نمود . بعدا وارد تل اییب می شود واز آنجا به اردن مسافر ت می نماید . قابل یاد آوری است که بعد از روزولت فقید رئیس جمهور امریکا طی سالهای ۱۹۳۰ این نخستین بازاست که یک رئیس جمهور امریکا په شرق میانه مسافرت میکند گویا مسافرت نکسن بحیث رئیس جمهور ایالات متحده امریکا در مدت بیش از سی سال بار اول در شرق میانه صورت میگيرد .

واز آنجاییکه مدتی بعد ازین مسافرت نکسن به اتحاد شوروی سفر میکند بناء ملاقات هاو مذاکرات او با زعمای عربی شاید در جریان مذاکرات وی با زعمای اتحاد شوروی

ابی مثال لوې همت هغه تاريخی خاطره بې راته وځيرله کومه چه د افغانانو د نوی ژوند اته په تاريخی ټپنی نوی باب اوجلا فصل باله شي ود سر لوړی افغا نستان ټول خواړه اړه وگړی یی واره ښاد او ژوندانه ه امیدواره کړل او ور پسی راته مدغی قدر منی ادی وویل چه زویه: خلک وایی او خبره شوی یم چه بیا ته په هیواد کښی د مور ورځ ماځله کیږی او لکه چه مور اودمور قام ته ټول انسانان د حرمت په سترگه گوری او په دغه ورځ دوالادونو خوا نه میندو ته سوغا تونه اړکول کیږی نو پوه یی چه ماته یی پل د سترگو تور حبيب الله لاږو اړکولو فرصت نه لری نو حق ده چه د اوس چه هغه ماته د پیا سوغا ت یو کالی یو تاریخی سوغات اهداکي

## خوانندگان عزیز

بیگانه نیست در نخستین لحظات با من تشریفاتی می رقصید ولی یکبار متوجه شدم که آهسته آهسته دستم را فشار میدهد . اینکار را یکمرتبه دیگر هم تکرار کرد نمیدانم چرا اینطوری دستم را فشرد . بعد ها مرا درآغوش کشید و آهسته در گوشم نامم را زمزمه کرده گفت من شما را می شناسم .

بوی مشروب که خورده بود دغبوبی احساس میشد .

بعد هم مرا تنگ تر به آغو ش کشید و گفت :

تو را دیر یست می شناسم گفتیم من شما را ندیده ام .

و به این ترتیب با من گرم گرفت و وقتی هم رقص تمام شد آمد و در پهلویم نشست . دستم را در دست خود داشت راست بگویم من هم از اینکار چندان بدم نمی آمد و احساس کنی در وجودم بیدار میشد . آن شب گذشت و ما چندین بار با هم دیدیم و کاتر مان بجایای که اصلا من نمی خواستم کشید اود و ا قع ظاهرا مرا دوست میداشت تا خواسته های خودش را عملی کند . بعضا کار های از او سر میزد که مرا نسبت به او مشکوک میساخت مثلا یکی دو باری که از او خواستم تا تصمیم اش را بگیرد وضع را روشن سازد تعقل کرده و این عمل او چندین مرتبه تکرار شد ...

لیلای عزیز ! اگر قرار با شد تمامی قصه را برایت می نویسم دیل بان ناگزیر خواهد بود یاد داشت های مرا نیز تنظیم کند خلاصه اینکه

## دولفین

تا حال هیچکس موفق نشده است که زبان دولفین ها و نهنگ ها را کشف کند گر چه آنها بین خود صمیمیت میکنند دانشمندان یقین دارند که آنها دارای زبان ساده هستند و احتیاجات سازه خود را مانند گرسنگی دره ، خطر ، احساس تنهایی و قاتر را بیک دیگر می فهمانند . متاسفانه در سالیان اخیر قسمت زیاد این حیوانات مورد شکار قرار گرفته اند که اغلب به کشته شدن واژ بین رفتن دولفین می انجامد . مفید ثابت شود . و شاید این مسافرت به نکسن در قضیه واتر گیت هم معاونت کند و از مثبت بودن با ارتباط به جهان عرب هیچ شکي موجود نخواهد بود .

فریب آن پرسک را خورد و دوا خریں روز ها که از من خسته شده بود از من کنار گرفت و جوابم داد . حالا من هم نمیدانم چه کنم . هیچ چیز هم نمی تواند مرا قانع بسازد چون وقتی انسان در برابر يك عمل انجام شده قرار گرفت کاری نمی تواند بکند چون به سختی بیچاره و عاجز میشود . من اینطور فکر میکنم تا دیگران را چه نظری درین مورد باشد .

ولی يك چیز را خوب میدانم و آن اینکه من اولین و آخرین دختری نخواهم بود که فریب همچو اشخاص را میخورند این اعمال نشانه نه مجرمیت است و فساد ، که از خصوصیات منحصر بفرد آدم های حیوان صفت است .

نتیجه اینکه من تنها نیستم . و مثلا تو را می بینم و دیگران را که راهی مشترکی را پیمودیم و باز هم عده درین راه از عقب ما کشیده خواهند شد . اما واقعیت اینست که بایست مبارزه جدی برای از میان رفتن این مفاسد صورت گیرد . خوشی مان باید این باشد که رژیم نوین جمهوریت علیه این مفاسد به سختی مبارزه خواهد کرد و دیر یا زود انسا نهایی بد بخت و دهنش می که ترا فریفتند و مرا و دیگران را ، نا بود خواهند شد .

## سپاسگذاری



بابر از سپا سگزاری از زحماتیکه ښاغلی دو کتور اوم پرکاش پیاسا ، شف سرویس جراحی ابن سینا روغتون در عملیات خلی مېلک واعاده صحت پدرم حاجی فتح محمد جکړ متقاعد کشیده اند . موفقیت بیشتر همچو دوکتوران جوان و همکاران شان هر يك دوکتور سید نجیب الله ستومان دو کتور محمد قاسم بابری و دو کتور محمد قاسم امین زوی را در راه خدمت بمرم در پرتو نظام جمهوری از بارگاه خداوند (ج) سلامت مینما یم .

(نجیبه سیف وفامیل)



چهارم شوروی سو سیالیستی از  
مسابی کشور های نیم قاره آسیای  
جنوبی بمنظور تحکیم صلح طرفداری  
مینمایند . آنها عقیده راسخ دارند  
قضایایی که در آسیای جنوبی موجود  
مباشند حل و فصل آن توسط مذاکرات  
بین کشور های ذی علاقه بدون هیچگونه  
مداخله خارجی ممکن بوده و باید  
صورت بگرد .

طرفین اظهار اطمینان راستی نمودند که موافقتنامه سه جانبه بین ایران، پاکستان و هند در پاکستان که بتاریخ ۲۱/۱۰/۵۷ در دله امضاء گردید و در آنجا در مورد تأیید قرار دادند.

نہضت آزادی بخش

برای تحکیم صلح و ثبات در نیم قاره و برای بوجود آوردن وضع مساعد جهت انکشاف مثبت علائق صلح و همکاری دوامدار بین کشور های این منطقه اساس خوبی رافراهم میسازد. طرفین اظهار امید نمودند که اختلاف سیاسی بین افغانستان و پاکستان از طریق مسالمت آمیز و مذاکرات راه حل بیابد \*

جمہوریۂ افغانستان و اتحاد جماہیر شوروی سوسیالیستی با رضایت مندی متذکر میشوند کہ در امر تخفیف کشیدگی و سامان شدن اوضاع در اروپہ پیشرفت قابل ملاحظہ حاصل فرمودہ است. آنہا برای انجام موافقہ نہ سریع کنفرانس امتیاز و همکاری در دوبایہ نفع و درمان تیات قارہ ہا و

ت تماس های شخصی

مینانیده و متفق الرای هستند که  
حل و فصل موفقاته موضوعات امنیت  
و همکاری در اروپا برای تحکیم صلح  
جهانی اهمیت فراوان دارد .  
**نقش ملل متحد در نقطه صلح**  
طرفین نقش موسسه ملل متحد را  
در امر حفظ صلح و انکشاف همکاری های  
بین المللی که سهیم قابل ملاحظه  
به توافق رسیدند .

دارد مورد تذکر قرار دادند . آنها معتقداند که رعایت کامل مقاصد و اصول منشور این موسسه و تطبیق دائمی فیصله نامه های موسسه ملل متحد درامور امنیت بین المللی شرط لاینفک و ارتقای موثریت آن موسسه بجهت وسیله مهم تامین صلح میباشد .

خلع سلاح

افغانستان واتحاد جماهير شوروى  
سوسياليستى متفق الراى هستند كه  
انفاذ تدابير عملى وموثر در راه  
خلع سلاح داراى اهميت فراوانى براى  
رفع خطر جنگ وتامين امنيت بين المللى  
وتخفيف مزيد كشيديمى هاميباشد .  
آنها ازانقاد كنفرانس جهانى خلع  
سلاح به منظور قطع مسابقات  
تسليحاتى ونيل به خلع سلاح عام  
وتام تحت كنترول دقيق بين المللى  
چه درساحه سلاح نرورى وجه درساحه  
سلاح متداول اظهار پشتيبانى نمود .

که بایزوی دقیق اواصل تساوی  
حقوق ومنفعت متقابله صورت گرفته  
بطور موفقیت آمیز انکشاف یابد .  
موافقتنامه جدید افغانستان وشوروی  
درمورد تجارت وتادیات که در مارچ

سال جاری عقد گردیده است برای توسعهٔ علائق مزید تجارتی شرایط مساعدی را فراهم مینماید و باین علائق جنبهٔ طویل المدت و مستحکم میبخشد. همچنان راجع به ازدیاد تولیدی اقلای که برای اقتصاد ملی هر دو کشور ضروری است توافق حاصل شده است.

طر فین با درنظر داشت علائق دوجانبه که دامناور به توسعه است راجع به تشکیل کمیسیون مشترک افغانستان و شوروی برای همکاری های اقتصادی و تخنیک و مافقه کردند.

متساوی الحقوق به منفعت مردمان  
کشور های آسیا فراهم میسازد .  
طرفین به موافقتنامه های ختم  
جنگ و برقراری مجدد صلح ویتنام که  
درپاریس باامضاء رسیده است و  
همچنین به اصول توافق ملی بین  
جوانی که درلاوس متخاصم بودند  
طرفین مذاکراتی انگشفا فمساعد  
علائق افغانستان و شوروی رادر  
ساحات کلتور، معارف ، صحت عامه،  
رادیو، سیوت و توریزم حسن  
استقبال کرده واز توسعه و تحکیم  
عزید همکاری درساحت مل گور  
طرفداری نمودند .

در مسایل بین المللی

طی تبادل افکار در اطراف مسایل بین المللی در رئیس دولت جمهوری افغانستان و زعمای شوروی با رضایت مندی خاطر نشان ساختند که موقف های افغانستان و اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی در مورد عده زیادی از مهمترین مسایل بین المللی با همدیگر نزدیک ویا منطبق میباشد. آنها تصمیم خوشایند درمورد ادامه مساعی مؤید در راه مبارزه برای صلح امنیت بین المللی و انکشاف همکاری متساوی الحقوق بین دول اظهار نمودند.

طرفین عقیده دارند که وظیفه تمام مردمان و همه آنها بیکه امر صلح را گرامی میدانند عبارت از این است که به تقویه جریان گشائی تخفیف کشیدگی بین المللی مساعدت نمایند و سعی بعمل بیاورند تا این جریان جنبه غیر قابل بازگشت را به خود گرفته تمام مناطق جهان را دربر گیرد. این امریست که با منافع ملل بزرگ و کوچک مطابقت دارد.

شوروی به تمام: صلح و همکاری، و

و تجلید فعالیت کنفرانس صلح را زیر  
 اظهار طرفداری نمودند . آنها با عزم  
 راسخ از ادعیه حق دول و ملل عربی  
 به پشتیبانی همه جانبه ادامه می دهند .  
 جمهوری افغانستان و اتحاد

سیاست خارجی صلح جویانه افغانستان  
را توضیحات دادند .

طرف شوروی متذکر شد که مردم شوروی فعالیت مشعر مردم کار دوست افغانستان راباحسن نظر دیده و از موفقیت های شان دراعمار حیات چیدم ابراز مسرت نموده وهمچنان بهاهویت سیاست خارجی صلح جوانه، بیطرفی، هیت، عدم اشتراک دربلاکهای نظامی میارزه درراه صلح وهمکاری های بین المللی که ازطرف حکو مت جمهوری افغانستان بصو رت مداوم دنبال گردیده است اشاره نمود .

زعمای شوروی اظهار کردند که اتحاد شوروی به تاسی از اصل همسایگی نیک و دوستی باجمهوریت افغانستان ازساعی مردم افغانستان منظور ترقی و تحکیم حاکمیت و استقلال ایشان درآینده نیز پشتیبانی خواهد کرد.

دورنمای همکاری، اقتصاد

رئیس دولت جمهوری افغانستان  
و زعمای شوروی درمورد وضع کنونی  
و دورنمای همکاری اقتصادی بین دو  
کشور تبادل نظر کردند . در چوکات  
این همکاری ها یک سلسله پروژه  
های مهم صنعتی و سایر تاسیسات  
از قبیل فابریکه های بوق آبی، فابریکه  
کوکیماوی، شاهراه ها، فارم های  
میکانیزه دولتی، تاسیسات آبیاری،  
موسسات تعلیمی که در افغانستان  
بوجود آمده و یا در حال ساختمان  
میباشد و نیز تحویدلھی گاز و سایر  
اموال عمده از افغانستان به اتحاد  
شوروی صورت میگیرد . علاقمندی  
جانبین برای انکشاف مزید همکاری  
های اقتصادی متکی با منافع مشترک  
بین جمهوریت افغانستان و اتحاد  
شوروی سوسیالیستی در ساحت  
مختلف بر اساس موافقتنامه های  
موجوده و کشور مورد تأیید قرار گرفت.  
نظریه تعابیل طرف افغانی طرف  
شوروی اظهار اظهار آگاهی کرده است که  
در اعمار و تاسیسی یکمده از پروژه های  
جدید به جمهوریت افغانستان مساعدت  
نماید .

طرفین تأیید نمودند که روابط اقتصادی براساس طویل‌المدت و با دقت نظر داشت پلان های اکتشاف اقتصادی ملی هر دو کشور قایم گردد و موافقه نمودند برای نیل باین منظور موافقتنامه مربوطه آماده گردد .

طرفین متذکر شدند که علایق تجارتی بین جمهوری افغانستان و اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی



## در تمویل ۲۱۰۰۰

سا ختمان سیلو سا ختما ن فابریکه حلای وختایی سا ختما ن تیلو ن چنل سیستم رادیویی کابل سزار شریف ، احد ا ن لا برا تواد تجزیه مواد معد نی سا ختما ن میدان های هوایی و غیره تطبیق می کرد.

بناغلی خرم در زمینه پرو ژه های مذکور در چوکات یک پلان منظم طو یل المدت بعد از تکمیل مطالعات اقتصاد دی که مورد تطبیق قرار خواهد گرفت چنین گفت: محاسبات ابتدایی در مورد موثریت این پروژه هاشان مید هد که با تطبیق پروژه های آبیاری با اندازه هفتصد ه هفتاد و هفت هزار جریب زمین جدید و هشتصد و پنجاه هزار جریب سابقه که مجموعا یک ملیون و ششصد و بیست و هفت هزار جریب قابل استفاده و بهره بسر داری خواهد شد .

وی علاوه نمود مطابق تخمینات ابتدایی مجموع مفاد خالص پروژه های آبیاری سالانه در حدود سه ملیارد افغانی بالغ خواهد گردید .

وزیر پلان گفت که با تطبیق پرو ژه های پیشبینی شده درساحه صنایع پخته امکان بسر سس بیشتر ا زسه صد هزار تن پخته در کشور میسر گردید و نظر فیت دستگاه های نساجی ، به یکصد و شصت ملیون مترسالا نه گسترش خواهد یافت .

وی در زمینه پرو ژه های مواد ارتزاقی از قبیل سیلو ها ا برار داشت که مواد ارتزاقی مخصوص صا گند م و توزیع مواد مذکور در شهر های مردم کشور بطور مطلوب صورت خواهد گرفت .

همچنین علاوه گردید که بمنظور تحقق سترا تژی اقتصادی دولت چهار وی افغانستان مبنی بر استفاده مطلوب از منابع طبیعی کشور دولت اتحاد شوروی حاضر شده تا امکانات تخنیک و اقتصادی استخراج معدن آهن حاجی گلک را مطالعه نماید و با عملی ساختن پروژه تصفیه مس که بعد از تثبیت ذخایر اقتصاد معدن مس مورد تطبیق قرار میگردد تغییر اساسی را در سا ختمان صنایع کشور واد خواهد کرد .

بناغلی خرم افزود همچنان دولت همسایه و دوست ویت افغانستان به تاسی از آرزو های نیک آ ن کشور را جمع به پیود موفق مالی چه و ریت جوا ن کشور آمادگی خویش را در زمینه تسهیلات مالی ا برار داشته و علاوه بر آن تادیات مبلغ یکصد ملیون روبل قرضه آ ن کشور که به

## باقرائت پیام

نامه نگاران متذکر شده اند که در محافل ولایات ترانه های جمهوری و مادر ا ز عرف اطفال کودگستانها ، اعضای خارتدوی و شاگردان مکاتب خوانده شد و کنسرت های اجرا گردید .

همچنان نویسندگان و شعرا بهترین آثار شانرا که بمناسبت بزر گداشت از مقام مادر تهیه نموده بودند در این محافل قرائت کردند که با کف زدن با بدرقه گردید . در بعضی از این محافل برای تقویه صندوق مادر معاونت هم شده است . روز نامه های مرکز و ولایات کشور هم بمقصد تجلیل از مقام خجسته مادر صفحات ۲۲ جزوای شانرا وقف مضامین و مقالات و اشعار و پیرامون این روز نموده اند . همچنان روز نامه های مرکز فوتوها و بیوگرافی مادران ممتاز و قابل قدر سال را نشر کرده اند .

امسال پنج میرمنی که با امکانات محدود روزندان صالح و سلیم به جامعه تقدیم نموده اند بحیث مادران ممتاز سال وچاومیرمن بحیث مادران قابل قدر سال تعیین شده اند .

همچنان آثار ادبی و هنری هفده نفر از نویسندگان شعرا و هنر مندان از طرف کمیسیون معین حایز جایزه شده است .

اساس موافقتا مه همکاری اقتصادی و تخنیک بین هر دو مملکت بعین آمده است و بین سالهای ۱۹۷۰ و ۱۹۸۰ قابل اعاده میباشد برای ده سال به توافق انداخته است .

همچنین مبلغ متذکره که از سال ۱۹۸۶ تا ۱۹۹۰ به اقساط مساوی قابل تادیه می باشد از تادیه ربح معاف بوده و با این مساعدت اوزنده وضع بیلا نس تادیات جمهوری افغانستان بهبود خواهد یافت .

وزیر پلان در اخیر گفت توافقا حاصله تجارتی بین دو کشور توسعه مزید خواهد یافت و اتحاد شوروی در جریان سال ۱۹۷۴ علاوه از پرو تو کو ل متعده تجارتی مقدار بیست هزار تن ، شکر ، یکبر و پنجد تن روغن نباتی ، یکبر او تسن صابون به افغانستان تحویل مید هد که کدروغی از افغانستان پخته و میوه جات خشک صادر خواهد شد . علاوه در قیمت صدور گاز از کشور ما سر از ماه میزان ۱۹۷۴ تریید بعمل خواهد آمد .



دکتر محمد حسن شرق معاون صدرا ت عظمی هنگام ملاقات با رئیس هیات اقتصادی کویت بناغلی عبداللطیف الاحمد در عمارت صدارت عظمی .

قرار داد انتقال

## ۲،۸ میلیارد متر مکعب گاز به اتحاد

## شوروی عقد گردید

قرار داد انتقال دو اعشاریه هشت میلیارد متر مکعب گاز برای سال ۱۹۷۴ از افغانستان به اتحاد شوروی روز ۲۰ جوزا بین دو کشور عقد شد .

به اساس این قرار داد انتقال گاز از شیرگان در سال ۱۹۷۴ از با لای در یای آهوبه استفاده از معبر هوا یی بطول ششصد و شصت متر که جدیدا بهمکاری اتحاد شوروی اعمار گردید ، است صورت میگردد .

قرارداد راسا عت ۲ بعد از ظهر ۱ پنجبر قرارداد راسا عت ۲ بعد از ظهر ۱ پنجبر

(۱- ایزابلی اوددی میره فردنیاند کلمبوس او دده زامن په هغو ځمکو او سمندرونو کښې چه کشف کېږي، حاکم او امیر البحر پیژندلی او د حاکمانو او سمندرو لرو نکو قبول حقوق او امتیازات به د هغو په باره کښې رعایت وکړي .

۲- په همدغو ځمکو کښې که د حکمرانانو قاکلو ته اړتیا پېښه شي، کلمبوس درې تنه ټولواکمني او د هغی میره ته پیشنهاد کوي او دوی به له دغو درې تنو څخه یو تن وټاکي .

نود بیا

## کریستوف

په گرو پریزدم او د کلمبوس کار شروع کړي وروسته بیا د کلمبوس دراستو لو د پاره یو قاصد لیری ، قاصد د (سانتافا) په پنځه کیلو متري کښې رسیږي او د ټولو اکمني پیژ وینی ورته څرگند وی خو ورځی وروسته د اسپانیې د دربار او کلمبوس تر منځ دغه ډول تړون لاسلیک کېږي :

۱۷ مخ پاتی

کلمبوس تر ۱۴۹۲ کال پوری خپله هیله له زړه څخه نه باسی ، مگر څرنگه چه د دربار له لاری کوم تمایل نه وینی ، په غمجن زړه پر خپل اس سپریری او بندر ته د تګ په نیت له ښاره وځي، په هغه ترڅ کښې چه په غم خپلی بڼه په لاره کښې دی ، د دوه تنه طرفداران نومېږي ، د ټولو اکمني حضور ته ځي او وایي : (کلمبوس یو پوه او بانجره سپری دی او په سمندرو هلو کښې یی شهرت د ټولو په خوله



# از جهان مودبسوی سینما

مترجم: مهدی را قسی

● معروفترین مودلیست فرانسوی  
رو بسوی سینما آورد او می گوید  
فقط عشق او را باین کار واداشته است.  
● ستاره فرانسوی میگوید عشق یک  
مرد زن دگی آینه او را تأمین  
و تنظیم خواهد کرد.



سابقه آشنایی این دو نفر چیز تازه نیست ولی عشق آنان موضوعی است کاملاً تازه

که تاکنون در پنجاه فیلم شرکت نموده و بیشتر فیلم های او چه از نگاه فروش وجه از لحاظ ارزش هنری در خور تایید قرار گرفته



خود معرفیتی در فرانسه و سایر ممالك اروپا نیز کسب کرده است شرکت او در فیلم آنهم در بلوی (مارو) این معرفیت را دو بالا ساخته است زیرا قسمیکه در جهان مود موفق به نوآوری های شایان توجه گردید در بازی هنری هم موفقیت های حاصل نموده که از نگاه نقادان عیبی در کار او ملاحظه نرسیده و او را یک بازیگر استاتیک لقب دادند. چه او نقشی را که بعهده گرفته بود با سنگینی و متانت خاص عاملانه و موفقانه انجام داده که این امر در جلب سایر سازندگان فیلم برای استخدام او نقش قابل توجهی را بجا خواهد ماند. اما در خصوص (ژین مارو) که عمر شانزده ساله در سینمای فرانسه دارد این موضوع قابل تذکر است که گفته شده (مارو) از بزرگترین همکاری های لازم و همه جانبه در مقابل (گاردین) مضایقه ننموده و یک عامل موثر در قسمت توفیق او همکاری همین ستاره (گاردین) را دوست میدارد محسوب میشود.

ژین مارو کیست؟

این يك ستاره بنام رسیده ایست از فرانسه

قاره اروپا او را نیکو میشنا سند (گاردین) اولین باری بود که پای در جهان سینما دراز کرد و قبلاً او را فقط يك خالق مود میدانستند ولی معرفت او با (ژین مارو) موضوعی بحساب می رود که پیش از این فلم وجود داشت یعنی فلم اسباب آشنایی آن دو را فراهم نکرده است تنها آنچه زمینه سازی که توسط این فلم بعمل آمده است نزدیکی آند و با ستاره ازدواج میباید که بقول (ژین) احتمال آن قوی و شدید میباید و سرانجام این کار صورت خواهد گرفت.

(ژین مارو) قبلاً با (کلر نیل اوریانو) ازدواج نموده بود که در طول مدتی که باهم زن و شوهر بودند در يك فضای سالم و آرام فامیلی نفس میکشیدند و کوچکترین برخوردی که فضای صمیمیت آنان را خلل کند پمیان نیامده بود تا آنکه تازه کار فلم شروع شد و (ژین مارو) در طول هر روز یک سبزی میشد احساس میکرد بمودلیست جوان تدریجاً علاقه میگرفت و این علاقه روز افزون بالاخره بعشق شدیدی مبدل گردید که خود او بهیچ وجه نمیتوانست آنرا نفی کند و موجودیت آنرا نادیده بگیرد.

از جانب دیگر (پیر گاردین) که یکمدت طولی را در جهان مود سبزی نموده و با عرضه مود های

«جوانه های فرانسوی» نام یکی از فلم های معروف «ژین مارو» ستاره پر جاذبه فرانسوی است که بکار گردانی «کار لوس دیگوبس» تهیه و به سینما عرضه شده است که مخصوصاً در سینمای اروپا و فلم های عرضه شده سینمای اروپا آوازه غریب برپا نمود ضربه دوم این فلم را همانا ظهور و شرکت (پیر گاردین) معروفترین مودلیست فرانسه بمیان آورد چه این مردی که شهرت فوق العاده در جهان مود دارد که کلیه مردمان سرشناس



آشنایی گاردین و مارو تازه نیست و سابقه طولانی دارد

پیر گاردین لباسی را که برای «مارو» تهیه نموده بود در جریان فلمبرداری مشا هده میکند





است . او در سال ۱۹۲۸ در شهر پاریس بدنیا آمده کهما درش یسک رقاصه انگلیسی و پدرش یسک هوتلدار فرانسوی بود . او پس از تحصیلات مقدماتی مستقیماً بسوی هنر تمثیل متمایل شد و هنوز پسن نوزده ترسیده بود که از دواج کرد . شوهر اولی او (جان لویس ریچارد) نام داشت که بعد از هشت سال زندگی مشترک بالا خره از هم جدا شدند و ثمره ازدواج شان یسک پسر بچه بود که بحکم محاکمه بید ر نعلی گرفت .

(مارو) بعد از چند سال تنهایی و مجرد با (اوریانو) از دواج نمود که این اواخر فضای صمیمیت شان رنگ گذشته ها را ندارد این ستاره در سال ۱۹۶۵ بابر ژیت باردو در یک فلم امریکائی شرکت نمود که شهرت فوق العاده را فلم حاصل کرد . هم چنان (ژین مارو) در سال ۱۹۷۰ در هالیوود فلمی تهیه کرد که نقش مقابل او را (لی ماروین) بعهده داشت که دل الفت پرست او اسمیر قدرت بی نظیر ماروین شده بود . ولی پیش از اینکه نتیجه از این هوس گرفته باشد فاصله بین اوشان ایجاد شد و عشق هوس آورد او تدریجاً رو بسردی رفت تا اینکه (ژین مارو) گرفتار عشق (گاردین) گردید و زمینه این عشق را بدون تردید فلم زیر کار فرا هم نموده است که ژین و گاردین در آن نقش زن و شوهر نهایت صمیمی را بعهده دارند . تادیده شود آیا حقیقاً این دو در آینده نزدیک باهم زن و شوهر خواهند شد یا خیر .

#### پیر گاردین کیست؟

پیر گاردین معروفترین مودیست اروپاست که در سال ۱۹۲۲ در شهر ونیز ایتالیا بدنیا آمده و فرزند یکمرد معمول ایتالیائی است . او پس از تحصیلات مقدماتی شامل اکادمی آرشیتکتست لیورشد ولی از آغاز کار یک تمایل وعلاقه شدید بمود وجهان مود در خود احساس مینمود تا آنکه در سن هفده سالگی بتکای استعداد و ذوق و پشت کار ی که در این دایره از خود نشان میداد بحیث یک خیاط ورز یسدهو جوان در تهیه لباس های مردانه نزد دیگران معرفی و شناخته شد . (پیر) وقتی پنجاه سال تمام رحمت

#### دولتی مطبعه

بقیه در صفحه ۵۶  
عکس بالا : ژین مارو و گاردین در صحنه از فلمی که گاردین برای اولین بار در آن هنر نمایی میکند  
عکس پایین : محصول اولین شوته کرده فلمبرداری این عکس است که ژین و مارو یکی از هنر پیشگان فلم تازه گاردین در آن دیده میشود .



دار الفکر طبع  
دین الدین لودین کتابتون  
کتاب پر لپی شمیرہ

